

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **65 (1947)**

Heft 282

PDF erstellt am: **27.04.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3 in Bern. — Telefon Nummer (051) 216 60  
 Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Gefl. Abonnementsbeträge nicht an obige Adresse, sondern am Postschalter einzahlen. — Abonnementspreise: Schweiz: jährlich Fr. 24.70, halbjährlich Fr. 13.70, vierteljährlich Fr. 7.—, zwei Monate Fr. 6.—, ein Monat Fr. 3.—; Ausland: jährlich Fr. 38.—, — Preis der Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto). — Annoncen-Regler: Publicitas AG. — Insertionsstarif: 21 Rp. für eine tägliche Millimeterzeile in der ersten Spalte; Ausland 30 Rp. — Jahresabonnementspreis für die Monatschrift „Die Volkswirtschaft“: Fr. 8.80.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3 à Bern. — Téléphone numéro (051) 216 60  
 En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. On est donc prié de ne pas verser le montant des abonnements à l'adresse ci-dessus. — Prix d'abonnement: Suisse: un an 24 fr. 70; un semestre 13 fr. 70; un trimestre 7 fr.; deux mois 6 fr.; un mois 3 fr.; étranger: fr. 38.— par an. — Prix du numéro 25 ct. (port en sus). — Règle des annonces: Publicitas SA. — Tarif d'insertion: 21 ct. la ligne de colonne d'un mm ou son espace; étranger: 30 ct. — Prix d'abonnement annuel à „Le Vie économique“ ou à „La Vita economica“: 8 fr. 80.

## Inhalt — Sommaire — Sommario

## Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel. Titres disparus. Titoli smarriti.  
 Handelsregister. Registre du commerce. Registro di commercio.  
 Erfindungspatente. Brevets d'invention. Brevetti d'invenzione 251305—251589.  
 Arrêté du Conseil d'Etat du canton de Vaud concernant le contrat collectif de travail des garages et entreprises similaires de mécanique automobile du canton de Vaud.  
 Dufatrust AG., Zürich.

## Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Verfügungen der Eidgenössischen Preiskontrollstelle. — Prescriptions de l'Office fédéral du contrôle des prix. — Prescrizioni dell'Ufficio federale di controllo dei prezzi:  
 No 810 A/47: Ueberwälzung des Teuerungsausgleichs bei Hauswarsalären auf die Mieter — Transfert sur les locataires de la compensation de renchérissement accordée aux concierges — Trasferimento sugli inquilini della indennità di rincaro concessa ai portinai.  
 Mexiko: Neuer Zolltarif.

## Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

## Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

## Aufrufe — Sommations

Die Kraftloserklärung der 186 Inhaber-Aktien der Aktiengesellschaft für Textil-Industrie in Basel, Nrn. 765/950, mit Coupons Nr. 14 und folgende, wird begehrt. Gemäss Beschluss des Zivilgerichts des Kantons Basel-Stadt vom 7. November 1947 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diese Titel innert einem Jahr, d.h. bis 18. November 1948, der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die vorstehend genannten Inhaberaktien nach Ablauf der Frist für kraftlos erklärt werden. (W 581<sup>2</sup>)

Basel, den 18. November 1947.

Zivilgerichtsschreiberei Basel-Stadt.

Vermisst wird der Eigentümerschuldbrief vom 13. August 1930, des Herrn Albrecht Pulfer, Maurer, im Hohrain zu Bangerten, lastend auf Grundbuch Nr. 224 von Bangerten und Nr. 199 von Zuzwil, Belege 1/2994, lautend auf Fr. 5000.

Der unbekannte Titelinhaber wird ersucht, den Titel binnen Jahresfrist seit der ersten Ausschreibung dem Richteramt Fraubrunnen vorzulegen, widrigenfalls er kraftlos erklärt wird. (W 616<sup>3</sup>)

Fraubrunnen, den 28. November 1947.

Der Gerichtspräsident i. V.: Kohli.

Es wird vermisst: Schuldbrief Fr. 8000 vom 13. Februar 1935 zugunsten der Frau Gross-Auer Amalie, von und in Rietheim, und lastend im dritten Range auf G. B. Rietheim Nrn. 1, 77, 317, 405, 867, 1029/45 und G. B. Zurzach Nrn. 451, 792 und 1181.

Der Besitzer dieses Schuldbriefes wird hiermit aufgefordert, ihn bis zum 29. November 1948 dem Bezirksgericht Zurzach vorzulegen, ansonst er als kraftlos erklärt würde. (W 613<sup>4</sup>)

Zurzach, den 26. November 1947.

Bezirksgericht.

## Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

## Zürich — Zurich — Zurigo

25. November 1947. Chemisch-pharmazeutische Produkte usw.  
 SIVIS S. A., in Dübendorf. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 17. November 1947 eine Aktiengesellschaft. Diese bezweckt die Fabrikation und den Vertrieb chemisch-pharmazeutischer Produkte, Import, Export von und Handel mit Waren aller Art. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Bekanntmachungen und die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Sofern die Namen und Adressen bekannt sind, können die Mitteilungen an die Aktionäre durch Brief erfolgen. Dem aus einem oder mehreren Mitgliedern bestehenden Verwaltungsrat gehört als einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift, an Jules Schmidlin, von Wahlen, in Dübendorf. Geschäftsdomizil: Hallenstrasse 18 (eigenes Lokal).

27. November 1947. Textilien usw.

Hans Finger & Co. A. G., Zürich, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 221 vom 22. September 1947, Seite 2747), Fabrikation von Textilien usw. Die Generalversammlung vom 20. November 1947 hat durch Statutenänderung 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000 in Vorzugsaktien umgewandelt, welche hinsichtlich der Dividende und des Liquidationserlöses privilegiert sind. Das voll einbezahlte Grundkapital von Fr. 500 000 ist nun eingeteilt in 400 Stammaktien zu Fr. 1000 und 100 Vorzugsaktien zu Fr. 1000, alle auf den Inhaber lautend. Dr. ing. Lelio Bulano ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

27. November 1947. Woll- und Baumwollgarne.

H. Moersdorff-Scherer Aktien-Gesellschaft (H. Moersdorff-Scherer Société Anonyme), in Zürich 4 (SHAB. Nr. 61 vom 18. Mai 1944, Seite 598), Fabrikation von, Handel und Kommissionsgeschäfte mit Woll- und Baumwollgarne usw. Die Generalversammlung vom 21. Juni 1947 hat die Statuten dem neuen Rechte angepasst. Die Firma lautet nun Moersdorff-Scherer AG (Moersdorff-

Scherer SA). Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen im Publikationsorgan oder, sofern die Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, durch Brief.

27. November 1947. Gartenbau.

Hermann Burkhart, in Zürich (SHAB. Nr. 250 vom 26. Oktober 1937, Seite 2389), Gartenhaugeschäft. Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

27. November 1947. Südfrüchte.

Enrico Corrieri, in Zürich (SHAB. Nr. 74 vom 1. April 1937, Seite 754), Handel mit Südfrüchten usw. Die Firma ist infolge Todes des Inhabers und Ueberganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die neue Einzel-firma «Corrieri», in Zürich, erloschen.

27. November 1947. Südfrüchte usw.

Corrieri, in Zürich. Inhaberin dieser Firma ist Wwe. Maria Caterina Corrieri, geb. Calanchini, italienische Staatsangehörige, in Zürich 1. Diese Firma übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «Enrico Corrieri», in Zürich. Einzelprokura ist erteilt an Gineto Corrieri, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich. Handel mit Südfrüchten und Wein. Bahnhofplatz 1.

27. November 1947.

Vertriebs G. m. b. H., in Zürich 6 (SHAB. Nr. 225 vom 26. September 1946, Seite 2817), Vertrieb von in- und ausländischen Produkten aller Art. Durch Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 25. September 1947 wurde die Gesellschaft aufgelöst. Die Firma wird nach durchgeführter Liquidation gelöscht.

27. November 1947.

Standard Lack- & Farbenwerke A.-G. (S. A. des Usines des Vernis et Couleurs Standard), in Zürich 9 (SHAB. Nr. 298 vom 20. Dezember 1946, Seite 3707), Fabrikation und Vertrieb von Lacken usw. Die Generalversammlung vom 20. November 1947 hat die Statuten dem neuen Rechte angepasst. Die bisherigen Inhaberaktien wurden in Namenaktien umgewandelt. Gleichzeitig wurde das Grundkapital von Fr. 600 000 durch Ausgabe von 300 Namenaktien zu Fr. 500 auf Fr. 750 000 erhöht, eingeteilt in 1500 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Dr. Harry Engler ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als Verwaltungsratsmitglied gewählt: Hans Inhelder, von Sennwald, in Zürich. Er führt Kollektivunterschrift mit je einem der übrigen Zeichnungsberechtigten.

27. November 1947. See- und Lufttransporte usw.

Compagnie Roze S. A., in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 5. November 1947 eine Aktiengesellschaft. Diese bezweckt die Führung eines See- und Lufttransportunternehmens, Import und Export von Waren aller Art, Beteiligungen an anderen Unternehmen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 500, einbezahlt mit Fr. 20 000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen im Publikationsorgan oder, sofern die Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Dem aus 1 bis 5 Mitgliedern bestehenden Verwaltungsrat gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Dr. Paul Hagenbach, von Aarburg, in Zürich. Zum Direktor mit Einzelunterschrift ist ernannt: Guy Roze, französischer Staatsangehöriger, in Paris, Geschäftsdomizil: Pelikanstrasse 37 in Zürich 1 (eigenes Lokal).

27. November 1947.

Verband der Genossenschaften Schweizerischer Plattengeschäfte, in Zürich 1, Genossenschaftsverband (SHAB. Nr. 35 vom 11. Februar 1944, Seite 350), Wahrung und Förderung der gemeinschaftlichen Berufsinteressen der Mitglieder. Die Delegiertenversammlung vom 2. Mai 1947 hat die Statuten revidiert. Die eingetragenen Tatsachen erfahren dadurch keine Veränderung.

27. November 1947.

Teppichlager A. G., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 261 vom 7. November 1946, Seite 3253), Orientteppiche usw. Rudolf Münster ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Hans Diener ist jetzt einziges Mitglied des Verwaltungsrates und wie bisher Geschäftsführer. Er führt nun Einzelunterschrift.

27. November 1947. Waren aller Art.

Max Müller G. m. b. H., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 64 vom 18. März 1947, Seite 754), Waren aller Art. Oskar Müller ist nicht mehr Geschäftsführer; seine Unterschrift ist erloschen. Zum Geschäftsführer mit Einzelunterschrift wurde ernannt Eugen Müller, von Uitikon a. A., in Mailand. Neues Geschäftslokal: Gartenhofstrasse 10 in Zürich 4.

27. November 1947. Schallautomaten usw.

Karl Isliker & Co., in Wädenswil, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 218 vom 12. September 1947, Seite 2646), Schallautomaten usw. Hans Egli ist aus der Gesellschaft ausgeschieden.

27. November 1947. Industrielle Erzeugnisse usw.

Parswhit Aktiengesellschaft, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 172 vom 26. Juli 1947, Seite 2139), industrielle Erzeugnisse usw. Neues Geschäftslokal: Gotthardstrasse 6, Claridenhof, in Zürich 2.

27. November 1947. Metallwaren usw.

W. H. Sulzer A. G., in Zürich 11 (SHAB. Nr. 202 vom 29. August 1944, Seite 1925), Metallwaren usw. Die Prokura von Karl Klingele ist erloschen. Einzelprokura ist erteilt an Ernst Peyer, von Lostorf, in Zürich.

27. November 1947. Bilder. Papeterie usw.

Witra A. G., Zweigniederlassung in Zürich 4 (SHAB. Nr. 292 vom 13. Dezember 1945, Seite 3107), Bilder, Papeterien, Spielwaren usw., mit Hauptsitz in Basel. Der über diese Zweigniederlassung stehende Eintrag wird gelöscht, da die Aktiengesellschaft sich in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung unter der Firma «Witra G. m. b. H.», mit Sitz in Basel, umgewandelt hat (SHAB. Nr. 239 vom 13. Oktober 1947, Seite 3003).

27. November 1947. Autotransporte.

Walter Bodmer, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Walter Bodmer, von Winterthur, in Zürich 4. Autotransporte (Sachen). Zypressenstrasse 56.



27. November 1947. Metzgerei, Wirtschaft.  
Jak. Merki, in Oberweningen (SHAB. Nr. 258 vom 17. Oktober 1907, Seite 1793), Metzgerei und Wirtschaft. Die Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

27. November 1947. Radio usw.  
Höner & Hunziker, in Zürich 4, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 174 vom 29. Juli 1946, Seite 2274), Radioapparate usw. Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven werden von der neuen Einzelfirma «E. Hunziker» in Zürich, übernommen.

27. November 1947. Radio usw.  
E. Hunziker, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Eugen Hunziker, von Zürich, in Zürich 6. Diese Firma übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Kollektivgesellschaft «Höner & Hunziker», in Zürich. Handel mit Radioapparaten und Elektrogeräten. Werdstrasse 34.

#### Bern — Berne — Berna Bureau Bern

27. November 1947. Stanzwerkzeug-Normalien usw.  
S. & B.-Normallen A.G. (S. & B.-Normes S.A.) (S. & B. Normalisation, Limited), in Bern-Bümpliz. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 19. November 1947 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Fabrikation von Stanzwerkzeug-Normalien und Maschinen, den Handel damit und die Beteiligung an gleichen oder ähnlichen Unternehmungen. Das Grundkapital beträgt Fr. 60 000, eingeteilt in 60 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Dem Verwaltungsrat, bestehend aus 1 bis 3 Mitgliedern, gehören mit Einzelunterschrift an: Fritz Styner, von Unterentfelden, als Präsident, und Rudolf Bienz, von Illiswil, Gemeinde Wohlen bei Bern, Vizepräsident und Sekretär, beide in Bern-Bümpliz. Die Einberufung der Generalversammlung und die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder durch Mitteilungen gegen Empfangsbescheinigung. Geschäftsdomizil: Freiburgstrasse 450, Bern-Bümpliz (in gemieteten Räumen).

#### St. Gallen — St-Gall — San Gallo

20. November 1947.  
Viehversicherungsgesellschaft Grabs, in Grabs, Genossenschaft (SHAB. Nr. 224 vom 25. September 1945, Seite 2316). An der Hauptversammlung vom 20. Juli 1947 wurden die Statuten dem neuen Rechte angepasst. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet in erster Linie deren Vermögen; reicht dieses nicht aus, so haften die Mitglieder persönlich, unbeschränkt und solidarisch. Die Bekanntmachungen erfolgen im «Werdenberger» und «Obertoggenburger», die gesetzlich vorgeschriebenen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Kollektivunterschrift zu zweien führen der Präsident mit dem Aktuar oder Kassier. Die Unterschrift von Johannes Lippuner (bisher Vizepräsident) ist erloschen.

26. November 1947. Treuhand usw.  
Gloor und Raschle, in Wil. Arnold Gloor, von Leutwil, und Karl Raschle, von Bütschwil (St. Gallen), beide in Wil, sind unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Mai 1947 ihren Anfang nahm. Treuhand- und Revisionsgesellschaft. Weststrasse 34.

26. November 1947. Schreinerei.  
Jos. Lehmann u. Sohn, in Rapperswil. Josef Lehmann sen. und Josef Lehmann jun., beide von Schneisingen, in Rapperswil, sind unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1947 ihren Anfang nahm. Josef Lehmann sen. führt Einzelunterschrift. Mechanische Schreinerei. Kreuzstrasse.

26. November 1947. Gasthaus und Schuhhandlung.  
Schuhhaus Broder, in Flums. Inhaber der Firma ist Karl Broder, von Deutschland, in Berschis, Gemeinde Wallenstadt. Gasthof und Schuhhandlung; Gasthof in Berschis, Gemeinde Wallenstadt, Schuhhaus in Flums.

26. November 1947.  
Viehzuchtgenossenschaft Ragnatsch-Mels, in Ragnatsch-Mels (SHAB. Nr. 250 vom 25. Oktober 1938, Seite 2287). An der Generalversammlung vom 19. Oktober 1947 wurden die Statuten dem neuen Rechte angepasst. Dabei wurde die Firma geändert in: Brauviehzuchtgenossenschaft Ragnatsch, mit Sitz in Mels. Das Genossenschaftskapital zerfällt in Anteilscheine zu Fr. 100. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur deren Vermögen. Die Bekanntmachungen erfolgen im «Sarganserländer», die gesetzlich vorgeschriebenen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Kollektivunterschrift zu zweien führen der Präsident oder der Vizepräsident mit dem Aktuar oder dem Kassier. Die Unterschrift von Martin Willi (Aktuar) ist erloschen. Neu wurden in den Vorstand gewählt: Anton Willi, als Vizepräsident und Paul Kalberer, als Aktuar, beide von und in Mels.

26. November 1947. Zentralheizungen usw.  
Georg Hartmann & Sohn, in Kappel. Georg Hartmann-Kasper und Paul Hartmann, beide von Klosters, in Kappel (St. Gallen), sind unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Dezember 1947 ihren Anfang nimmt. Die Unterschrift wird von beiden Gesellschaftern einzeln geführt. Zentralheizungen, sanitäre Anlagen, Kunst- und Bauschlosserei. Hauptstrasse.

26. November 1947. Baumwollgewebe.  
Becker & Co. in Lq., in St. Gallen, Baumwollgewebe für den Stickereibedarf und Export (SHAB. Nr. 57 vom 10. März 1943, Seite 551). Diese Kommanditgesellschaft ist nach durchgeführter Liquidation erloschen.

26. November 1947.  
City-Seiden A.G., in St. Gallen, Handel mit Waren jeder Art, insbesondere mit Seidenstoffen und anderen Textilprodukten (SHAB. Nr. 210 vom 9. September 1946, Seite 2648). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 8. November 1947 hat die Gesellschaft neue, den Bestimmungen des revidierten Obligationenrechts angepasste Statuten genehmigt. Das bisherige Aktienkapital von Fr. 20 000, eingeteilt in 20 Namenaktien zu Fr. 1000, wurde auf Fr. 50 000 erhöht durch Heraussetzung des Nennwertes jeder Aktie auf Fr. 2500. Das Aktienkapital beträgt nun Fr. 50 000, eingeteilt in 20 Namenaktien zu Fr. 2500; darauf sind Fr. 20 000 einbezahlt. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, die Bekanntmachungen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Präsident des Verwaltungsrates führt die Einzelunterschrift.

27. November 1947.  
Funt A.-G. Wildhaus, in Wildhaus, Betrieb einer Schlittenseilbahn (SHAB. Nr. 270 vom 18. November 1946, Seite 3364). Der Präsident Ernst Steiner jun. ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Verwaltungsrat zum Präsidenten gewählt: Karl Rieth, von Zürich, in Wildhaus. Präsident, Aktuar und Kassier zeichnen kollektiv zu zweien.

27. November 1947. Nahrungsmittelprodukte usw.

Anton Candreia, in Rheineck. Inhaber der Firma ist Anton Candreia, von Stürvis, in Rheineck. Versandgeschäft für Nahrungsmittel, pharmazeutische und kosmetische Produkte. Heidener Strasse 10.

#### Graubünden — Grisons — Grigioni

26. November 1947.  
Gesellschaft für das Segantini Museum (Societad per il Museum Segantini), in St. Moritz (SHAB. Nr. 121 vom 26. Mai 1941, Seite 1014), Verein. Aus dem Vorstand ist Johann Paul Mühlemann ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Es wurden gewählt Nicolaus Hartmann (bisher Aktuar), als Präsident, Dr. Walter Scheitlin, von St. Gallen, in St. Moritz, als Aktuar, und Giacomini Steinrissler, von Celerina, in St. Moritz, als Kassier. Die Unterschrift führen der Präsident, der Vizepräsident, der Aktuar und der Kassier kollektiv zu zweien.

26. November 1947. Autotransporte.  
U. Maduz, in Chur. Inhaber dieser Firma ist Ulrich Maduz, von Matt (Glarus), in Chur. Autotransporte. Felsenastrasse 15.

27. November 1947.  
Viehzuchtgenossenschaft Guarda, in Guarda (SHAB. Nr. 33 vom 9. Februar 1944, Seite 331). Die Genossenschaft hat in ihrer Generalversammlung vom 23. März 1944 neue Statuten genehmigt. Die Firma lautet nun Societad d'allevamento Guarda. Die Genossenschaft bezweckt, durch die Zucht von rassenreinem Braunvieh die Viehzucht für ihre Mitglieder einträglicher zu gestalten. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur deren Vermögen, die persönliche Haftbarkeit der Mitglieder ist ausgeschlossen. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Vorstand besteht aus Präsident, Vizepräsident, Kassier und Zuchtbuchführer. Die Unterschrift führt der Präsident kollektiv mit dem Kassier. Kassier ist Otto Peider Barth, von und in Guarda. Die Unterschrift des Aktuars Andreas Padraun ist erloschen.

27. November 1947.  
Alpine Edelpeitzierfarm A.-G. Davos-Wolfgang, in Davos (SHAB. Nr. 253 vom 29. Oktober 1934, Seite 2985). Diese Gesellschaft hat sich durch Beschluss der Generalversammlung vom 20. Dezember 1946 aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma Alpine Edelpeitzierfarm A.-G. Davos-Wolfgang in Lq. vom bisherigen Verwaltungsratspräsidenten Andreas Gredig durchgeführt. Dieser führt nunmehr Einzelunterschrift. Die Unterschriften von Dr. med. Georg Michel und Dr. jur. Nikolaus Stiffler sind erloschen.

27. November 1947.  
Viehzuchtgenossenschaft «Flora», in Villa (SHAB. Nr. 42 vom 20. Februar 1933, Seite 407). Die Genossenschaft hat in ihrer Generalversammlung vom 10. August 1947 die Statuten in Anpassung an das neue Recht revidiert. Die Firma lautet nun Societad de tratga de blesta «Flora» Vella. Zweck der Genossenschaft ist, durch Förderung der Zucht von rassenreinem Braunvieh die Viehzucht für ihre Mitglieder einträglicher zu gestalten. Ergibt die Betriebsrechnung ein Defizit, so ist es auf die Genossenschafter nach der Anzahl der eingeschriebenen Tiere gleichmässig zu verschnitzen. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur deren Vermögen; jede persönliche Haftung der Mitglieder ist ausgeschlossen. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Vorstand besteht aus 3 Mitgliedern. Die Unterschrift führt der Präsident oder der Vizepräsident kollektiv mit dem Aktuar. Aus dem Vorstand ist Johann Christian Blumenthal ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Es wurden gewählt Giachen Martin Cavegn junior, als Kassier und Vizepräsident, und Joseph Camiu, als Aktuar und Zuchtbuchführer, beide von und in Villa.

27. November 1947. Blumen.  
A. Leidhold, in Davos-Platz, Blumenhandlung (SHAB. Nr. 193 vom 20. August 1945, Seite 1986). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers und Verkaufs des Geschäftes erloschen.

#### Aargau — Argovie — Argovia

27. November 1947.  
«Motor-Columbus» Aktiengesellschaft für elektrische Unternehmungen, in Baden (SHAB. Nr. 81 vom 9. April 1947, Seite 956). In der Generalversammlung vom 1. November 1947 wurde Artikel 2 der Statuten abgeändert. Zweck der Gesellschaft ist der Erwerb, die Verwaltung und die Verwertung von Beteiligungen und Konzessionen, die Projektierung, der Bau und der Betrieb industrieller Anlagen für eigene oder fremde Rechnung sowie technische Beratung, Bauleitung und Geschäftsführung. Die Tätigkeit der Gesellschaft erstreckt sich insbesondere auf das Gebiet der Energiewirtschaft, der angewandten Elektrotechnik und Elektrochemie. Die Gesellschaft ist ermächtigt, alle mit dem Geschäftszweck zusammenhängenden Finanzgeschäfte vorzunehmen und auch Immobilien zu erwerben.

27. November 1947. Mineralöle, Fette.  
G. Blattner, in Möriken-Wildeggen (SHAB. Nr. 140 vom 19. Juni 1946, Seite 1840). Infolge Wegfalles der Warentransporte mit Lastauto verzicht die Firma als Natur des Geschäftes nur noch: Vertretung von Mineralölen und Fetten.

#### Thurgau — Thurgovie — Turgovia

27. November 1947.  
Brauviehzuchtgenossenschaft Hauptwil-Gottshaus, in Hauptwil. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 31. August 1947 eine Genossenschaft. Sie bezweckt die Förderung der Brauviehzucht in der Munizipalgemeinde Hauptwil. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur das Genossenschaftsvermögen. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Vorstand besteht aus 5 Mitgliedern. August Hinnen, von Rümlang (Zürich), in Zorn-Gottshaus, ist Präsident; Xaver Germann, von Muolen, in Schlatt-Hauptwil, Vizepräsident; Johann Drittenbass, von Niederbüren, in Wolfhag-Gottshaus, Aktuar, und Karl Rudolf, von Hauptwil, in Freiherren-Hauptwil, Kassier. Die Unterschrift führen der Präsident oder der Vizepräsident je kollektiv mit dem Aktuar oder dem Kassier.

27. November 1947.  
Jakob Schmid, Käser, in Schönenberg a. d. Thur, Molkerei (SHAB. Nr. 292 vom 29. November 1921, Seite 2307). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven werden von der Kollektivgesellschaft «J. Schmid's Erben», in Schönenberg a. d. Thur, übernommen.

27. November 1947. Käserei.  
J. Schmid's Erben, in Schönenberg a. d. Thur. Unter dieser Firma sind Witwe Frieda Schmid-Hitz, Nelly Schmid, Margrit Schmid, Hans Schmid und Heidi Schmid, alle von Schönenholzswilen, in Schönenberg a. d. Thur, die beiden letzteren minderjährig und vertreten durch ihren Beistand, Otto

Schmid, von Schönholzerswilen, in Arbon, mit waisenamtlicher Genehmigung gemäss Art. 282 ZGB., vom 25. November 1947, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die unter Uebernahme von Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma « Jakob Schmid, Käser », in Schönenberg a. d. Thur, am 14. Februar 1947 ihren Anfang nahm. Die Firma wird durch die Gesellschafterin, Witwe Frieda Schmid-Hitz, vertreten. Käscerei.

27. November 1947. Gartenbau.

E. Dütsch-Lang, in Kreuzlingen. Inhaber der Firma ist Eduard Dütsch-Lang, von Dotnacht, in Kreuzlingen. Gartenbau und Topfpflanzenkulturen. Langhaldenstrasse 2.

Tessin — Tessin — Ticino  
Ufficio di Lugano

19 novembre 1947.

Fruttagruma S.A., in Lugano. Con atti notarili in data 1° ottobre e 3 novembre 1947 si è costituita, con statuti portanti la stessa data, una società anonima sotto la sudetta ragione sociale. Scopo della società è la compra, la vendita, l'importazione, l'esportazione di prodotti ortofrutticoli indigeni ed esteri per l'approvvigionamento dei mercati ticinesi e d'oltre Gottardo. Il capitale sociale è stabilito in 50 000 fr., suddiviso in 50 azioni da 1000 fr. al portatore interamente liberate. Le pubblicazioni che riguardano la società avvengono a mezzo del « Foglio ufficiale del cantone Ticino » e, nei casi previsti dalla legge, a mezzo del Foglio ufficiale svizzero di commercio. Le comunicazioni agli azionisti, in quanto conosciuti, possono essere fatte anche con lettera raccomandata. L'amministrazione è affidata ad un amministratore unico o ad un consiglio di amministrazione di almeno 3 membri, attualmente ad un consiglio di amministrazione di 3 membri nelle persone di Ugo Rusca, fu Stefano, da Rancate, in Lugano, presidente; Elvezio Moretti, fu Guerin, da ed in Melide, vicepresidente; Leo Gasparotto, di Giovanni, di nazionalità italiana, in Lugano, segretario. La firma sociale è affidata al presidente ed al segretario collettivamente fra loro. Recapito: via al Chiosso.

27 novembre 1947. Pavimenti, ecc.

Renzo Ortell, precedentemente in Balerna (FUSC. del 3 settembre 1947, N° 205, pagina 2552). La ditta ha trasferito la sua sede a Lugano e modificato la ragione sociale in R. Ortell. Titolare è Renzo Ortell, di Carlo, e procuratore con firma individuale è Fernando Ortell, di Carlo, ambedue da Balerna, in Lugano. Fabbricazione e posa di pavimenti, sotto-fondi e rivestimenti speciali in legno-pietra. Recapito: via Serafino Balestra 31 e laboratorio in via Merlina.

Waadt — Vaud — Vaud  
Bureau de Lausanne

27 novembre 1947.

« La Huerta Bella » Société mobilière et immobilière, à Lausanne, société anonyme (FOSC. du 8 février 1934). Suivant procès-verbal authentique du 26 novembre 1947, la société a décidé: 1° la conversion des 20 actions nominatives de 500 fr. composant le capital social de 10 000 fr., entièrement libéré en 20 actions au porteur; 2° sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation sous la raison sociale « La Huerta Bella » Société mobilière et immobilière en liquidation. La liquidation aura lieu par les soins du liquidateur Samuel Pache, seul administrateur inscrit.

Bureau de Vevey

24 novembre 1947. Immeubles.

Madeleine-Nord, à Vevey, société anonyme (FOSC. du 6 mai 1944, N° 116). Suivant procès-verbal authentique du 29 octobre 1947, la société a adapté ses statuts aux nouvelles dispositions légales. Elle a pour but l'exploitation, l'achat, la vente, la construction et la location de tous immeubles à Vevey. Le capital social de 100 000 fr. est actuellement entièrement libéré. Les publications ont lieu dans la Feuille officielle suisse du commerce et dans la « Feuille d'Avis de Vevey ». Jean Kratzer, d'Aeschi (Berne), à Vevey, a été nommé administrateur en remplacement d'Adolphe Monod, démissionnaire, dont les pouvoirs sont éteints. La société est engagée par la signature conjointe du président et de l'un des membres du conseil d'administration.

27 novembre 1947. Mercerie, etc.

Roland S.A., à Vevey (FOSC. du 9 mai 1946, N° 107). Albert Schmid, de Waltenschwil, à Vevey, a été désigné comme administrateur unique, avec signature individuelle, en remplacement de Léon Schaad, démissionnaire, dont la signature est radiée.

27 novembre 1947.

Pompes funèbres Charles Burky S.A., à Vevey (FOSC. du 14 mai 1947, N° 111). La société a désigné en qualité de président du conseil d'administration Albert Buffat, de Vuarrens, à Vevey, qui engagera la société en signant collectivement avec un autre administrateur. Les administrateurs Léon Chochard, président, et Georges Gavillet, démissionnaires, sont radiés et leurs pouvoirs sont éteints.

Bureau d'Yverdon

27 novembre 1947. Boucherie.

J. Olivier, à Yverdon, boucherie (FOSC. du 12 octobre 1899, page 1290). Cette raison est radiée par suite de cessation de commerce.

27 novembre 1947. Mercerie, etc.

Marthe Gautschi, à Yverdon. Le chef de la maison est Marthe Gautschi, divorcée Fuchs, de Malters (Lucerne), à Yverdon. Mercerie, bonneterie, laines. Rue de la Plaine 41.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel  
Bureau de La Chaux-de-Fonds

3 octobre 1947. Décolletages, etc.

Royal S.A., à La Chaux-de-Fonds, fabrication de tous articles destinés à l'industrie et spécialement de décolletage en toutes matières et en tous genres, l'achat et la vente de tous articles de ménage (FOSC. du 24 octobre 1923, N° 249). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 17 juillet 1947, la société a décidé sa dissolution. L'actif et le passif sont repris par la raison individuelle « Etbl. Henri Fer », à La Chaux-de-Fonds, inscrite. La liquidation est terminée, mais la radiation ne peut intervenir par suite des oppositions des administrations fédérale et cantonale des contributions.

3 octobre 1947. Articles industriels, etc.

Etbl. Henri Fer, à La Chaux-de-Fonds, outils et fournitures d'horlogerie en gros, fabrication et vente de pièces détachées pour d'autres industries (FOSC. du 29 septembre 1941, N° 228). La maison a repris l'actif et le passif de la société anonyme dissoute « Royal S.A. », à La Chaux-de-Fonds. Elle a ainsi ajouté à son genre d'affaires: fabrication et vente de tous articles industriels (découpages, estampages et décolletages à l'exception d'articles destinés à l'industrie horlogère), vente d'articles de ménage, et de vêtements.

Genf — Genève — Ginevra

19 novembre 1947. Matières premières, etc.

Cominter S. A., à Genève. Suivant acte authentique et statuts du 15 novembre 1947, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'importation, l'exportation, l'achat, la vente et la représentation de toutes matières premières, de marchandises de toutes natures et de toutes provenances, de produits manufacturés ou non. La société peut s'intéresser à toutes entreprises similaires. Le capital social est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, au porteur. Il est entièrement libéré. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Robert Laplace, de Carouge, à Genève, est nommé unique administrateur; il signe individuellement. Locaux: rue du Mont-Blanc 21.

25 novembre 1947. Produits d'entretien et divers.

René Burdet, à Genève, représentation de produits d'entretien et divers (FOSC. du 5 février 1942, page 271). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

25 novembre 1947.

Société Immobilière de la Rue du Commerce No 7, à Genève, société anonyme (FOSC. du 25 août 1943, page 1912). André Pochon, de Genève, à Lancy-Quates, est nommé unique administrateur avec signature individuelle. Les pouvoirs d'Alphonse Bernasconi, démissionnaire, sont éteints. Adresse: rue de la Corratierie 7 (étude de M. Bernasconi, notaire).

25 novembre 1947. Articles manufacturés en caoutchouc, etc.

Société anonyme Suisse des Etablissements Hutchinson, à Genève, articles manufacturés en caoutchouc et tous articles s'y rattachant, etc. (FOSC. du 22 mars 1946, page 894). Nouveaux locaux: rue Philippe-Plantamour 6.

25 novembre 1947. Vins et liqueurs.

Jean Paviet S. A., à Genève, commerce de vins et liqueurs (FOSC. du 29 septembre 1947, page 2843). Le conseil d'administration est actuellement composé de: Othon Kognowicki (jusqu'ici secrétaire), nommé président; Jeanne Kognowicki, née Lepora (inscrite), nommée secrétaire, et Joseph-Emile Neff, d'Appenzell, à Satigny, lesquels signent collectivement à deux. Jean Paviet a cessé ses fonctions de membre du conseil d'administration; ses pouvoirs sont éteints.

25 novembre 1947. Brevets d'inventions, etc.

« B.R.E.S.A. », à Genève, brevets d'inventions, etc., société anonyme (FOSC. du 14 février 1942, page 353). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 30 août 1947, cette société a transformé ses 500 actions, nominatives, de 100 fr. chacune, formant son capital social, en actions au porteur, et adopté de nouveaux statuts en harmonie avec les dispositions actuelles du Code des obligations. Elle a pour objet: la recherche, l'étude, l'obtention, l'acquisition, la vente et l'exploitation de tous brevets d'inventions, industriels et certificats additionnels, licences, etc.; la société n'aura aucune activité dans le canton de Genève. Le capital social, entièrement libéré, est de 50 000 fr., divisé en 500 actions au porteur de 100 fr. chacune. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres.

25 novembre 1947.

Société Immobilière Super D, précédemment à Lancy, société anonyme (FOSC. du 14 juin 1937, page 1376). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 24 juillet 1947, la société a: transféré son siège social à Genève; transformé les 25 actions de 1000 fr. nominatives en 25 actions de 1000 fr. au porteur; porté son capital social de 25 000 fr. à 50 000 fr. par l'émission de 25 actions de 1000 fr. au porteur, entièrement libérées par compensation avec partie d'une créance contre la société, et adopté de nouveaux statuts mis en harmonie avec les dispositions actuelles du Code des obligations. La société a pour but: l'achat, la vente, la possession et l'exploitation d'immeubles. Le capital social, entièrement libéré, est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, au porteur. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Nouvelle adresse: boulevard du Théâtre 9 (régie Chamay et Thévenoz).

25 novembre 1947.

Société Immobilière de la Villa Flora, à Genève, société anonyme (FOSC. du 24 janvier 1928, page 143). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 23 juillet 1947, la société a: transformé les 40 actions de 100 fr., au porteur, formant son capital social en 4 actions de 1000 fr., au porteur; porté son capital social de 4000 fr. à 50 000 fr. par l'émission de 46 actions de 1000 fr., au porteur, et adopté de nouveaux statuts mis en harmonie avec les dispositions actuelles du Code des obligations. La société a pour but: l'achat, la vente, la possession et l'exploitation d'immeubles, et notamment l'exploitation de l'immeuble qu'elle possède à Genève, section de Plainpalais, dénommée Villa Flora. Le capital social, entièrement libéré, est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, au porteur. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Adresse: boulevard du Théâtre 9 (régie Chamay et Thévenoz).

25 novembre 1947.

Société Immobilière Grand Pré-Orangerie L, à Genève, société anonyme (FOSC. du 28 décembre 1942, page 2936). Dans son assemblée générale du 29 août 1947, dont il a été dressé procès-verbal authentique, cette société a: échangé les 10 actions nominatives de 500 fr. chacune, formant son capital social, contre une action au porteur de 5000 fr.; porté son capital social de 5000 fr. à 50 000 fr. par l'émission de 9 actions au porteur de 5000 fr. chacune, entièrement libérées par compensation à due concurrence avec des créances contre la société, et adopté de nouveaux statuts adaptés aux dispositions actuelles du Code des obligations. Le capital social, entièrement libéré, est de 50 000 fr., divisé en 10 actions, au porteur, de 5000 fr. chacune. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Les pouvoirs de l'administrateur Paul Addor, décédé, sont éteints. Horace Juillard, de Vernier, à Coppet (Vaud), a été nommé administrateur unique; il signe individuellement. Adresse: rue du Rhône 78 (régie Addor et Juillard).

25 novembre 1947.

Société Immobilière La Ruthinienne, précédemment à Cologny, société anonyme (FOSC. du 28 février 1947, page 579). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 5 août 1947, la société a: transféré son siège social à Genève; modifié son but social; transformé les 50 actions de 500 fr. chacune, nominatives, formant le capital social, en 25 actions de 1000 fr.



chacune, au porteur; porté son capital social de 25 000 fr. à 50 000 fr. par l'émission de 25 actions de 1000 fr. chacune, au porteur, entièrement libérées par compensation avec partie d'une créance contre la société, et adopté de nouveaux statuts mis en harmonie avec les dispositions actuelles du Code des obligations. La société a pour but: la location, l'acquisition, la possession, l'exploitation et la vente d'immeubles en vue d'y installer des œuvres de charité, d'éducation, d'enseignement et de religion en soumission aux règles établies dans l'Eglise catholique romaine. Le capital social, entièrement libéré, est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, au porteur. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Nouvelle adresse: rue de la Croix-d'Or 12 (étude de M<sup>e</sup> Louis Vogt).

25 novembre 1947. Matières premières pour l'industrie cosmétique, etc. **PANCOSMA S. A.**, à Genève. Suivant acte authentique et statuts du 11 novembre 1947, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'importation, l'exportation, l'achat, la vente et la représentation de toutes matières premières pour l'industrie cosmétique et la parfumerie, et de tous produits chimiques. La société peut s'intéresser à toutes entreprises similaires. Le capital social est de 70 000 fr., divisé en 70 actions de 1000 fr. chacune, nominatives. Il est entièrement libéré. L'assemblée générale est convoquée par un avis adressé à chaque actionnaire, inscrit sur le registre des actions, par lettre recommandée. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Georges Aegler, de Kammersrohr, à Coppet (Vaud), est unique administrateur; il signe individuellement. Locaux: rue d'Italie 10.

26 novembre 1947. Publicité, édition, etc. **PUBLIX L. Magnin**, à Genève, la publicité sous toutes ses formes (FOSC. du 23 avril 1947, page 1103). La maison ajoute à son genre d'activité toutes affaires d'édition, de librairie et de représentation de maisons d'édition.

26 novembre 1947. **Photo-Stock Henri Bressler**, à Genève. Le chef de la maison est Henri Bressler, de Genève, à Gaillard (Haute-Savoie). Commerce en gros d'appareils de photo et de cinéma, ainsi que leurs accessoires; éditions photographiques et cinématographiques et films. Rue du Stand 54.

26 novembre 1947. Café-restaurant. **Hélène Maire**, à Genève. Le chef de la maison est Marie-Hélène Maire, née Bliesch, de Mont-Tramelan, à Genève, épouse dûment autorisée de Fernand-Georges Maire. Exploitation d'un café-restaurant, à l'enseigne: «Au Robinson». Rue de Zurich 6.

26 novembre 1947. **Société Immobilière de l'Avenue Henri Dunant No 6**, à Genève, société anonyme (FOSC. du 8 juillet 1931, page 1502). André Pochon, de Genève, à Plan-les-Ouates, est nommé unique administrateur avec signature individuelle. Les pouvoirs d'Alphonse Bernasconi, démissionnaire, sont éteints. Nouvelle adresse: rue de la Corratierie 7 (étude de M<sup>e</sup> Bernasconi, notaire).

26 novembre 1947. **Société d'Exploitation des Textiles Nouveaux**, à Genève, société anonyme (FOSC. du 23 septembre 1936, page 2265). La société, dissoute de fait depuis 1945, est entièrement liquidée. Cette raison sociale est radiée. (Radiation approuvée par l'autorité de surveillance.)

26 novembre 1947. Café de glands doux, etc. **GLANPARCO S. A.**, à Genève, café de glands doux, ainsi que de tous produits de santé et alimentaires, etc. (FOSC. du 14 février 1942, page 353). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 1<sup>er</sup> septembre 1947, la société a adopté de nouveaux statuts mis en harmonie avec les dispositions actuelles du Code des obligations. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres.

26 novembre 1947. **Etudes Financières et Industrielles S. A. EFISA**, à Genève (FOSC. du 14 février 1942, page 353). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 30 août 1947, la société a transformé les 50 actions nominatives de 1000 fr. chacune, formant son capital social en actions au porteur, et adopté de nouveaux statuts mis en harmonie avec les dispositions actuelles du Code des obligations. Elle a pour objet l'étude de projets relatifs à la création et l'organisation de sociétés financières, industrielles et commerciales; la prise, l'achat et la vente de tous brevets et certificats d'additions, la concession de toutes licences et permis d'exploitation; le contrôle de toutes sociétés d'exploitations industrielles, commerciales et financières. La société n'aura pas d'activité en Suisse. Le capital social, entièrement libéré, est de 50 000 fr., divisé en 50 actions au porteur de 1000 fr. chacune. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres.

26 novembre 1947. **Holding des Vins et Spiritueux S. A.**, à Genève (FOSC. du 3 octobre 1939, page 2036). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 4 juillet 1947, la société a: transformé les 50 actions de 1000 fr. nominatives, formant le capital social, en actions au porteur, et adopté de nouveaux statuts mis en harmonie avec les dispositions actuelles du Code des obligations. Le capital social, entièrement libéré, est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, au porteur. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Le conseil d'administration est composé de Georges Capitaine, président et délégué (inscrit), Yves Maître, secrétaire, d'Epauvillers, et Charles Induni, de Chancy, tous deux à Genève. La société est engagée par la signature individuelle de l'administrateur-délégué Georges Capitaine, ou par la signature collective des deux autres administrateurs. Les pouvoirs des administrateurs Louis Bianchi, secrétaire, et Pierre Buchel, décedés, sont éteints.

26 novembre 1947. **Société Immobilière rue François Perréard No 22**, à Chêne-Bourg, société anonyme (FOSC. du 2 mai 1939, page 913). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 23 août 1947, la société a porté son capital social de 10 000 fr. à 50 000 fr. par l'émission de 400 actions nouvelles de 100 fr. chacune, nominatives, entièrement libérées par compensation avec partie de créances contre la société, et adopté de nouveaux statuts adaptés aux dispositions actuelles du Code des obligations. La société a pour but l'achat, la vente, la location et la construction de tous immeubles sis dans le canton de Genève et notamment l'exploitation de l'immeuble qu'elle a acquis lors de sa constitution sis en la commune de Chêne-Bourg, rue François-Perréard 22. Le

capital social, entièrement libéré, est de 50 000 fr., divisé en 500 actions de 100 fr. chacune, nominatives. L'assemblée générale est convoquée par lettre recommandée adressée à chaque actionnaire. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres.

26 novembre 1947. **Société Immobilière Super A**, précédemment à Lancy, société anonyme (FOSC. du 14 juin 1937, page 1376). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 24 juillet 1947, la société a: transféré son siège social à Genève; transformé les 25 actions de 1000 fr. chacune, nominatives, formant le capital social, en actions au porteur; porté son capital social de 25 000 fr. à 50 000 fr. par l'émission de 25 actions de 1000 fr. chacune, au porteur, entièrement libérées par compensation avec partie d'une créance contre la société, et adopté de nouveaux statuts mis en harmonie avec les dispositions actuelles du Code des obligations. La société a pour but: l'achat, la vente, la possession et l'exploitation d'immeubles. Le capital social, entièrement libéré, est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, au porteur. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Nouvelle adresse: boulevard du Théâtre 9 (régie Chamay et Thévenoz).

26 novembre 1947. **Société Immobilière Mérumont B**, à Genève, société anonyme (FOSC. du 12 février 1947, page 424). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 29 juillet 1947, la société a: transformé les 10 actions de 1000 fr. chacune, nominatives, formant le capital social, en actions au porteur; augmenté son capital social de 10 000 fr. à 50 000 fr. par l'émission de 40 actions de 1000 fr. chacune, au porteur, et adopté de nouveaux statuts mis en harmonie avec les dispositions actuelles du Code des obligations. La société a pour but: l'achat, la vente, la possession et l'exploitation d'immeubles. Le capital social, entièrement libéré, est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, au porteur. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres.

26 novembre 1947. **Société Immobilière Rue Müller Brun B**, à Genève, société anonyme (FOSC. du 30 octobre 1945, page 2663). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 9 juillet 1947, la société a: porté son capital social de 10 000 fr. à 50 000 fr. par l'émission de 80 actions nouvelles de 500 fr. chacune, au porteur, entièrement libérées; transformé ses 20 actions, anciennes, de 500 fr. nominatives, en actions au porteur, et adopté de nouveaux statuts adaptés à la législation actuelle. Le capital social, entièrement libéré, est de 50 000 fr., divisé en 100 actions de 500 fr. chacune, au porteur. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Le conseil est composé de: Horace Julliard, président, de Vernier, à Coppet (Vaud), et Jean Novel, secrétaire (inscrit), lesquels signent collectivement. L'administrateur Paul Addor est décedé; ses pouvoirs sont éteints. Adresse: rue du Rhône 78 (régie Addor et Julliard).

26 novembre 1947. **Société Immobilière Chemin Dumas lettre C**, à Genève, société anonyme (FOSC. du 30 octobre 1945, page 2663). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 9 juillet 1947, la société a: porté son capital social de 12 000 fr. à 50 000 fr. par l'émission de 38 actions de 1000 fr. chacune, au porteur; transformé ses 12 actions anciennes, de 1000 fr. nominatives, en actions au porteur, et adopté de nouveaux statuts adaptés à la législation actuelle. Le capital social, entièrement libéré, est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, au porteur. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Le conseil d'administration est composé de: Horace Julliard, président, de Vernier, à Coppet (Vaud), et Jean Novel, secrétaire (inscrit), lesquels signent collectivement. L'administrateur Paul Addor est décedé; ses pouvoirs sont éteints. Adresse: rue du Rhône 78 (régie Addor et Julliard).

26 novembre 1947. **Société Immobilière Pré Jérôme G**, à Genève, société anonyme (FOSC. du 24 décembre 1936, page 3030). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 9 juillet 1947, la société a: porté son capital social de 5000 fr. à 50 000 fr. par l'émission de 45 actions nouvelles, de 1000 fr. chacune, au porteur; transformé ses 5 actions anciennes de 1000 fr. nominatives, en actions au porteur, et adopté de nouveaux statuts, adaptés à la législation actuelle. Le capital social, entièrement libéré, est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr., au porteur. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. L'administrateur unique est Horace Julliard, de Vernier, à Coppet (Vaud). Il engage la société par sa signature individuelle. L'administrateur Albert de Roulet a démissionné; ses pouvoirs sont éteints. Adresse: rue du Rhône 78 (régie Addor et Julliard).

26 novembre 1947. Appareils et installations destinés à la publicité, etc. **Selector S. A.**, à Genève. Suivant acte authentique du 7 novembre 1947, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but la fabrication, la vente, l'achat et l'exploitation en général de tous appareils ou installations destinés à la publicité et notamment l'exploitation d'une invention relative à des appareils à distribuer des cartes, prospectus et autres, appareils protégés en Suisse par le brevet N° 202124, classe 122 A et la demande de brevet N° 28103, du 31 octobre 1947. Le capital social est de 50 000 fr., divisé en 200 actions, au porteur, de 250 fr. chacune, entièrement libérées. Il a été fait apport à la société de l'invention d'un appareil distributeur de réclames avec les protections légales mentionnées ci-dessus. Cet apport est accepté pour le prix de 30 000 fr. payé à l'apporteur par la remise de 120 actions, au porteur, de 250 fr. chacune, de la société, entièrement libérées. Il a été en outre créé 100 parts de fondateur A attribuées à Boris Wartanoff, donnant droit au 50 % du solde du bénéfice net, et 50 parts de fondateur B, attribuées à André Wagnière, donnant droit au 10 % du solde du bénéfice net. Ces parts de fondateur sont au porteur, sans valeur nominale. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres composé de: Georges Capitaine, président, de Roches (Berne), à Genève, et Charles Comisetti, secrétaire, de et à Genève. En outre, Boris Wartanoff, de nationalité russe, à Genève, a été nommé directeur. La société est engagée par la signature collective des deux administrateurs ou par la signature collective de l'un d'eux avec le directeur. Locaux: rue de la Corratierie 14.

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

# PATENT-LISTE

## LISTE DES BREVETS — LISTA DEI BREVETTI

N° 20

Zweite Hälfte Oktober 1947

Deuxième quinzaine d'octobre 1947 — Seconda quindicina d'ottobre 1947

I. Abteilung — 1<sup>re</sup> Partie — 1<sup>a</sup> Parte

Eintragungen vom 31. Oktober 1947

Enregistrements du 31 octobre 1947 — Inscrizioni del 31 ottobre 1947

278 Hauptpatente  
Brevets principaux  
Brevetti principali Nrn. 251805—251577

(Die Nummern derjenigen Patente, deren Veröffentlichung verschoben und bei welchen die Verletzung noch nicht abgefallen ist, sind mit einem \* versehen. — Les numéros des brevets dont la publication a été ajournée et pour lesquels l'ajournement n'est pas encore expiré, sont marqués d'un \*. — I numeri dei brevetti la cui pubblicazione è stata aggiornata e per i quali l'aggiornamento non è ancora spirato, sono seguiti d'un\*.)

- Kl. 2 d, Nr. 251305. 28. Oktober 1946, 10 Uhr. — Vorrichtung zum Zerkleinern von Kraut und Hackfrüchten. — Arnold Sigg, mech. Werkstätte, Ossingen (Zürich, Schweiz). Vertreter: Ernst Hablützel, Zürich.
- Kl. 2 c, Nr. 251306. 26. April 1946, 10 Uhr. — Ritzgerät zum Markieren von Bäumen. — Olav Henrik Löwe, Erik Menvedsvej 3, Viborg (Dänemark). Vertreterin: «Peruhag», Patent-Erwicklungs- und Handels-Gesellschaft mbH., Bern. — \*Priorität: Dänemark, 22. September 1943.
- Kl. 3 a, Nr. 251307. 14. März 1945, 8 Uhr. — Vorrichtung zum Reinigen von Vich. — Alois Bucher, Wald-Inwil (Schweiz). Vertreter: F. Pletscher, Luzern.
- Kl. 3 b, Nr. 251308.\* 18. September 1947, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Waben für Bienenstöcke. — Adriano Pelloni, Breno (Tessin, Schweiz). Vertreterin: «Peruhag», Patent-Erwicklungs- und Handels-Gesellschaft mbH., Bern.
- Kl. 3 b, Nr. 251309. 27. Juni 1946, 17 Uhr. — Apparat zum Absaugen von Bienen. — Marie Meler-Künzli, Basler Strasse 543, Trimbach (Solothurn, Schweiz).
- Kl. 3 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251383, 251388 (36 a).
- Kl. 4 a, Nr. 251310. 5. Dezember 1945, 18½ Uhr. — Baukonstruktion. — Eugen Mürset, Unterer Quai 9, Biel (Schweiz). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.
- Kl. 4 a, No 251311. 3. juin 1946, 11 h. — Procédé de construction de bâtiments au moyen d'éléments préfabriqués. — Albert Joriot, avenue Wcndt 67, Genève (Suisse).
- Kl. 4 b, No 251312. 13 novembre 1944, 18 h. — Elément de construction. — Matco S.A., Puidoux (Vaud, Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Kl. 4 b, Nr. 251313. 11. Januar 1945, 19 Uhr. — Satz von Bausteinen zur Herstellung von Mauerwerk. — William Henry Deeley, The Drive Hagley Road 59, Halesowen (Worcestershire, Grossbritannien). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.
- Kl. 4 b, Nr. 251314. 20. April 1945, 8 Uhr. — Verbindungseinrichtung an Bauelementen. — Cäsar Gyger, Schreiner, Rebbergstrasse 1, Zürich 10 (Schweiz).
- Kl. 4 b, Nr. 251315. 7. Februar 1946, 20 Uhr. — Bauelement und Verfahren zur Herstellung desselben. — Hjalmar Alexej Andersson, Linnankoskigatan 17, Helsingfors (Finnland). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — \*Priorität: Finnland, 13. September 1944.
- Kl. 4 b, No 251316. 7 juin 1946, 20 h. — Elément pour la construction de planchers. — Emile Polter; et Charles Homère, place Chevelu 6, Genève (Suisse). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève.
- Kl. 4 d, Nr. 251317. 11. November 1944, 10¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung einer Wandverkleidung. — Hermann Brun, Löhrenstrasse, Däniken bei Olten (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.
- Kl. 4 d, Nr. 251318. 31. Juli 1945, 17½ Uhr. — Einrichtung zur Verhinderung von Kondenswasserbildung an Fensterscheiben. — Ing. L. Sonvico & Co., Fellenbergstrasse 295, Zürich (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 4 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251319 (4 e).
- Kl. 4 e, Nr. 251319. 28. September 1945, 20 Uhr. — Vorrichtung zum Befestigen von Schalbretern an einer Maur für das Verputzen einer Mauerkannte. — Robert Zweifel, Seestrass, Meilen (Zürich, Schweiz). Vertreter: A. Sahli, Zürich.
- Kl. 5 a, No 251320. 11 octobre 1945, 20 h. — Installation de dessablage d'un courant d'eau. — L'Entreprise Industrielle S.A., faubourg Saint-Honoré 68, Paris (France). Mandataire: André Schott, Genève. — \*Priorités: France, 9 juillet 1941 et 23 octobre 1944.
- Kl. 5 a, Nr. 251321. 18. Juni 1946, 18 Uhr. — Stauwehr mit am Sturzbooden gelagerten Stauklappen. — A. V. Lutz & Co., Ing. Bureau, Stampfenbachstrasse 75, Zürich 6 (Schweiz). Vertreter: Marcel Pinkers, Zürich.
- Kl. 6 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251378 (36 e).
- Kl. 6 c, Nr. 251322. 15. Oktober 1946, 17¼ Uhr. — Schlagbohrer für Gesteinsbohrungen. — Robert Aebi & Cie. AG., Werdmühleplatz 2, Zürich (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 7 e. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251343 (15 l).
- Kl. 7 g, No 251323. 5 décembre 1944, 17 h. — Procédé de fabrication d'un corps de chauffe électrique. — Raoul Antonietti, Bellevue-Genève; et Jean Monti, boulevard du Pont-d'Arve 59; Genève (Suisse). Mandataire: Fl. Rabilloud, Genève.
- Kl. 7 g, No 251324. 28 mai 1946, 20 h. — Dispositif de chauffage électrique. — Charles Schneider, rue de Berne 25, Genève (Suisse). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève.
- Kl. 8 b, Nr. 251325. 14. März 1946, 19 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Mittels zur Beschleunigung des Abbindens von Zement. — Bcat. Hiltl, Schaan (Liechtenstein); und Alois Huwyler, Holzgasse 4, Zürich (Schweiz).

- Kl. 8 d, Nr. 251326. 21. April 1947, 18¼ Uhr. — Maschine zum automatischen Aufsetzen von ungebohrten Lagersteinen für Uhren, Zähler usw. auf Tragbolzen. — Firma: Wwc. Hans Brügger, Uhrensteinfabrik, Frutigen (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.
- Kl. 10 a, Nr. 251327. 28. Februar 1946, 20 Uhr. — Einsteckschloss. — Sven Larsson, Bergsättra, Ekeby, Almby (Schweden). Vertreter: André Schott, Genf. — \*Prioritäten: Schweden, 3. März und 24. Juli 1945.
- Kl. 10 c, Nr. 251328. 28. Januar 1946, 20 Uhr. — Beschläge für Schiebefenster, -Schränk- und Zimmertüren. — Fritz Blaser & Cie. AG., Baubeschläge und Eisenwaren, Marktplatz 17, Basel (Schweiz).
- Kl. 10 d, Nr. 251329. 5. Juli 1945, 18 Uhr. — Vorrichtung zum Feststellen eines um eine Drehachse verschwenkbaren Gegenstandes. — Hans Mollet, Fabrikstrasse 19, Bern (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.
- Kl. 11 a, No 251330. 18 avril 1946, 18½ h. — Four pour la fabrication du verre. — Electroverre Romont S.A., Romont (Fribourg, Suisse). Mandataires: Bovard & Cie, Berne. — \*Priorités: E.-U. d'Am., 10 avril 1942 et 23 décembre 1944.
- Kl. 11 b, Nr. 251331. 22. November 1946, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von undurchsichtigem Glas. — Hubert Seydoux, St.-Johannis-Ring 136, Basel (Schweiz). Vertreter: A. Braun, Basel.
- Kl. 13 a, No 251332. 6 décembre 1944, 18 h. — Dispositif réchauffeur et distributeur d'air secondaire pour foyer. — Charles-Martin Fässler, rue Maubourget 2; et Walter Gusset, rue Centrale 4, Lausanne (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Kl. 13 h, No 251333. 8 janvier 1946, 19 h. — Dispositif d'alimentation automatique d'un brûleur. — Hans Klenast, rue du Commerce 47, Paris (France). Mandataires: Bovard & Cie, Bern. — \*Priorité: France, 22 janvier 1941.
- Kl. 13 k. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251332 (13 a).
- Kl. 13 m, Nr. 251334. 9. September 1946, 13 Uhr. — Sonnenbeheizter Dampferzeuger. — Karl Grünwald, Postbureauchef, Brig (Wallis, Schweiz). Vertreter: Rebmann, Kupfer & Co., Zürich.
- Kl. 14 b, No 251335. 12 décembre 1945, 18½ h. — Générateur d'acétylène. — Volcan S.A., rue du Parc 3, Levallois (Seine, France). Mandataire: A. Braun, Bâle. — \*Priorités: France, 10 octobre 1942 et 15 juin 1945.
- Kl. 15 c, Nr. 251336. 17. August 1946, 14 Uhr. — Geschirrwashmaschine. — Carl Emanuel Lundberg, Kungsholmsstrand 43, Stockholm (Schweden). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — \*Priorität: Schweden, 31. Juli 1945.
- Kl. 15 f, Nr. 251337. 15. Mai 1946, 11 Uhr. — Wechselrahmen für Bilder. — Karl Knüttly, Schlosser, Weinbergstrasse 35, Winterthur-Veltheim (Schweiz).
- Kl. 15 f, Nr. 251338. 17. Mai 1946, 10 Uhr. — Duvet. — Emil Kriedler, Felsenstrasse 10, Zürich (Schweiz). Vertreter: A. Sahli, Zürich.
- Kl. 15 f, Nr. 251339. 11. Juni 1946, 19 Uhr. — Tee-Ei. — August Blum, Kaufmann, Seegartenstrasse 10, Zürich (Schweiz). Vertreter: Dr. H. Scheidegger, Zürich.
- Kl. 15 g, Nr. 251340. 15. März 1946, 18 Uhr. — Möbel. — Finbro Furnishers (1936) Limited, Plain-Street 40, Johannesburg (Südafrikanische Union). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 15 i, Nr. 251341. 28. September 1946, 20 Uhr. — Obsthurde. — Arnold Ammann, Wilen-Wil (St. Gallen, Schweiz). Vertreter: A. Sahli, Zürich.
- Kl. 15 i, Nr. 251342. 14. Februar 1947, 11¼ Uhr. — An einem Tisch anzubringendes Abstelltschchen. — Erwin Grob, Dreher, Burgstrasse 16, Zürich 10 (Schweiz). Vertreterin: «Peruhag», Patent-Erwicklungs- und Handels-Gesellschaft mbH., Bern.
- Kl. 15 k. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251430 (60).
- Kl. 15 l, Nr. 251343. 16. Februar 1946; 13 Uhr. — Elektrischer Heisswassererzeuger, insbesondere zur Zubereitung von Kaffee und Tee. — Heinrich Flerz, Pflugstrasse 15, Zürich 6 (Schweiz). Vertreter: J. Spälty, Zürich.
- Kl. 15 l, Nr. 251344. 12. Juni 1946, 15½ Uhr. — Konservenebüche. — Eugen Mayer, Kaufmann, Masarykova ul. 32, Komarno; und Imrich Rác, Beamter, Na-Hanspaulce 6, Prag XIX (Tschechoslowakei). Vertreterin: «Peruhag», Patent-Erwicklungs- und Handels-Gesellschaft mbH., Bern. — \*Priorität: Tschechoslowakei, 15. Februar 1946.
- Kl. 15 l, No 251345. 21 giugno 1946, ore 21. — Frullino con comando a mano. — Domenico Strino; Luigi Trincherio; e Adolfo Mellana, via Antinori 4, Torino (Italia). Mandatario: Fritz Isler, Zurigo. — \*Priorità: Italia, 5 luglio 1945.
- Kl. 15 l, Nr. 251346. 12. Juli 1946, 20 Uhr. — Vorrichtung zur Abgabe von Waren, wie Zigaretten usw. — Martin Scheerle, Steckborn (Thurgau, Schweiz). Vertreter: Rebmann, Kupfer & Co., Zürich.
- Kl. 15 l, Nr. 251347. 8. Oktober 1946, 17 Uhr. — Kleiderbügel. — Senar Tschabold, Schneidermeister, Steffisburg (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.
- Kl. 17 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251344 (15 l), 251557 (125 b).
- Kl. 17 b, No 251348. 28 février 1947, 18 h. — Appareil pour ouvrir des récipients. — Henri Arnstein, Saars 55, Neuchâtel (Suisse). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève.
- Kl. 18 b, Nr. 251349. 23. März 1946, 12¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung viskoser wässriger alkalischer Lösungen von vegetabilischen Globulinen. — Imperial Chemical Industries Limited, London (Grossbritannien). Vertreter: A. Braun, Basel. — \*Priorität: Grossbritannien, 23. März 1945.
- Kl. 18 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251398 (41).
- Kl. 19 c, Nr. 251350. 23. Juli 1945, 18¼ Uhr. — Streckwerk. — Saco-Lowell Shops, Battery-march Street 60, Boston (Massachusetts, Ver. St. v. A.). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — \*Priorität: Ver. St. v. A., 8. August 1944.
- Kl. 19 c, Nr. 251351. 11. Juli 1946, 21 Uhr. — Zwirn-Apparat. — Fritz Werner Dubs, Ingenieur, Höfliweg 5, Zürich (Schweiz).
- Kl. 21 c, Nr. 251352. 9. Juli 1943, 19 Uhr. — Verfahren und Einrichtung zum Weben mit grossen Webbreiten und Unterteilung des Gewebes in mehrere Bahnen. — Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft, Winterthur (Schweiz). Vertreter: A. Rossel, Zürich.
- Kl. 21 c, No 251353. 23 août 1944, 22 h. — Métier à tisser. — Raymond Boudin, ingénieur, rue Chalgrin 4, Paris 16<sup>e</sup> (France). Mandataires: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zurich. — \*Priorité: France, 13 août 1943.
- Kl. 21 c, Nr. 251354. 13. März 1946, 20 Uhr. — Hand-Webstuhl. — Intabo AG., Tödisstrasse 60, Zürich (Schweiz). Vertreter: Rebmann, Kupfer & Co., Zürich.
- Kl. 21 f, Nr. 251355. 11. Juli 1946, 17½ Uhr. — Futter für Webeblätter. — Willy Grob, Fellenbergstrasse 207, Zürich (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.



- Kl. 22 a, Nr. 251356. 7. Juni 1945, 18¼ Uhr. — Nähmaschine mit fliegendem Arbeitsarm. — Josef Keller jun., Hauptstrasse 5, Rorschach (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.
- Kl. 22 a, Nr. 251357. 7. Juni 1945, 18¼ Uhr. — Nähmaschine. — Josef Keller jun., Hauptstrasse 5, Rorschach (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.
- Kl. 22 a, Nr. 251358. 15. Dezember 1945, 16 Uhr. — Vorrichtung an Nähmaschinen zum Zick-Zack-Nähen. — Alfons Oswald, Schweighofstrasse 140, Zürich 3 (Schweiz). Vertreter: A. Sahli, Zürich.
- Kl. 22 d, Nr. 251359. 9. November 1944, 18 Uhr. — Fadenaufnehmer-Mechanismus an Nähmaschinen. — The Slinger Manufacturing Company, Elizabeth (New Jersey, Ver. St. v. A.). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 22 d, Nr. 251360. 17. Juli 1946, 18¼ Uhr. — Nähmaschine mit Beleuchtungseinrichtung. — Josef Keller jun., Hauptstrasse 5, Rorschach (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.
- Kl. 23 a, Nr. 251361. 9. November 1944, 20 Uhr. — Rundstrickmaschine. — Wildt and Company Limited, und Henry Harold Holmes, Adelaide Works, Tudor Road, Leicester (Grossbritannien). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — «Priorität: Grossbritannien, 26. Juli 1943.»
- Cl. 24 c, N° 251362. 3 août 1945, 18 h. — Installation permettant l'impression de dessins en couleurs sur des étoffes. — Arthur Eric Hills, Penrith Grescent 49, Colne (Lancashire, Grande-Bretagne). Mandataires: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zurich.
- Cl. 24 d, N° 251363. 12 mars 1946, 18½ h. — Dispositif de repassage. — Dr. G. Seitz, Berne (Suisse). Mandataires: Bovard & Cie, Berne.
- Kl. 24 d, Nr. 251364. 4. Juni 1946, 17¼ Uhr. — Waschmaschine. — Carl Emanuel Lundberg, Ingenieur, Kungsholmsstrand 143, Stockholm (Schweden). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Schweden, 8. Juni 1945.»
- Kl. 24 d, Nr. 251365. 22. September 1947, 20 Uhr. — Vertikale Waschmaschine. — Stéfass- und Apparatebau, Schüpbach (Bern, Schweiz).
- Cl. 24 e, N° 251366. 9 août 1945, 20 h. — Aspirateur de poussière. — Hoover Limited, Greenford (Middlesex, Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — «Priorität: E.-U. d'Am., 26 juin 1944.»
- Kl. 24 f, Nr. 251367. 3. Mai 1946, 23 Uhr. — Maschine zum Auf- und Abschneiden von Schlingen bildenden Schussfäden an der Stoffkante von karierten Buntgeweben. — Samuel Vollenwelder, Fabrikant, Horgen (Zürich, Schweiz). Vertreter: A. Sahli, Zürich.
- Kl. 24 h, Nr. 251368. 13. Juni 1946, 22 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Belagmaterials für Wände und andere Flächen und nach dem Verfahren hergestelltes Belagmaterial. — Joseph Elia Sarphati, Amstellaan 58; und Gerrit Johannes Sluiter, Westerscheldeplein 17, Amsterdam (Niederlande). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — «Priorität: Grossbritannien, 22. Februar 1946.»
- Cl. 25 a, N° 251369. 4 mai 1945, 17 h. — Vêtement. — Trubalance Corsets, Inc., East 32nd Street 38, New-York (E.-U. d'Am.). Mandataires: E. Blum & Co., Zurich. — «Priorität: E.-U. d'Am., 12 février 1941.»
- Kl. 25 b, Nr. 251370. 13. Juni 1945, 20 Uhr. — Einrichtung an Hose zur Veränderung ihrer Bundweite. — Frau Klara Blankenhorn, Albisstrasse 112, Zürich (Schweiz). Vertreter: J. Späty, Zürich.
- Kl. 25 b, Nr. 251371. 13. Mai 1946, 18½ Uhr. — Vorrichtung an langen Hosen, wie Sporthosen und Militärhosen, zum Verhüten des Eindringens von Schnee in die Stiefel über deren oberen Rand. — Aktiebolaget Libo Konfektion, Borås (Schweden). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.
- Kl. 28 a, Nr. 251372. 18. Juni 1946, 8 Uhr. — Haltevorrichtung für Milch-eimer. — Jens Laurits Kjeldsen, Tolderlundvej 72, Odense (Dänemark). Vertreter: A. Sahli, Zürich.
- Kl. 28 a, Nr. 251373. 6. September 1946, 19 Uhr. — Melkstuhl. — Höhener & Naef, Centralstrasse 2, St. Gallen (Schweiz). Vertreter: Rebmann, Kupfer & Co., Zürich.
- Kl. 28 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251538 (116 i).
- Cl. 29 b, N° 251374. 2 avril 1946, 12 h. — Dispositif pour le cylindrage des gruaux et finots de froment ou de seigle et pour le broyage de grains entiers. — Albert Hiddema, ingénieur-mécanicien, Chaussée de Vlucgat 94, Bruxelles (Belgique). Mandataire: F. A. von Moos, Lucerne. — «Priorität: Belgique, 15 mai 1941.»
- Kl. 29 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251491 (96 g).
- Kl. 29 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251505 (107 d).
- Cl. 32 f, N° 251375. 16 mars 1945, 20 h. — Procédé pour l'hydrolyse des matières celluloses en vue d'obtenir des sucres non destinés principalement à l'alimentation. — Frans Blomen, rue de Calais 2, Paris (France). Mandataire: André Schott, Genève. — «Priorités: France, 10 avril 1943 et 28 août 1944.»
- Kl. 33 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251538 (116 i).
- Kl. 34 b, Nr. 251376. 23. Januar 1943, 12¼ Uhr. — Verfahren zur Haltbarmachung von Fleisch durch weitgehende Trocknung bei niedrigen Temperaturen. — Dr. Friedrich von Meyenburg, Zürichbergstrasse 142, Zürich (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 34 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251387 (36 o).
- Kl. 36 a, Nr. 251377. 23. September 1946, 17¼ Uhr. — Einrichtung zur Zerstäubungstrocknung. — Hauser & Cie. Aktiengesellschaft Neumühle Töss, Winterthur (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 36 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251470 (88).
- Kl. 36 e, Nr. 251378. 6. Mai 1946, 17¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von in wässrigem alkalischen Medium gut emulgierbaren Bitumina. — N.V. De Bataafsche Petroleum Maatschappij, Carel van Bylandtlaan 30, Den Haag (Niederlande). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Niederlande, 6. April 1944.»
- Kl. 36 e. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251379 (36 g), 251395 (38 c), 251535 (116 h).
- Cl. 36 g, N° 251379. 18 mars 1946, 17¼ h. — Appareil pour l'exécution de réactions chimiques par absorption d'un gaz dans un liquide. — Solvay & Cie, rue Prince-Albert 33, Bruxelles (Belgique). Mandataires: E. Blum & Co., Zurich. — «Priorität: Belgique, 16 mai 1945.»
- Kl. 36 h. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251450 (77).
- Kl. 36 i. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251384 (36 o).
- Kl. 36 k, Nr. 251380. 25. März 1946, 8 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Ammoniak aus Wasserstoff und Stickstoff. — Sven-Olov Odellhög, dipl. Ing., Eksjögatan 25, Jönköping (Schweden). Vertreter: Walter F. Moser, Genf. — «Priorität: Schweden, 8. März 1945.»
- Kl. 36 m, Nr. 251381. 7. September 1945, 15¼ Uhr. — Verfahren zum Brennen von karbonathaltigem Gestein. — Lonza Elektrizitätswerke und Chemische Fabriken Aktiengesellschaft (Gampel), Basel (Schweiz).
- Kl. 36 o, Nr. 251382. 2. Oktober 1942, 16 Uhr. — Verfahren zur Darstellung eines Derivates des Naphthosultons. — J. R. Gelgy A.-G., Basel (Schweiz).
- Kl. 36 o, Nr. 251383. 9. April 1945, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Gewinnung eines von den Benzolhexachloriden mindestens überwiegend das  $\gamma$ -Isomere enthaltenden Produktes. — Imperial Chemical Industries Limited, London (Grossbritannien). Vertreter: A. Braun, Basel. — «Priorität: Grossbritannien, 11. Juni 1943.»
- Kl. 36 o, Nr. 251384. 22. August 1945, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung einer ionischen Verbindung der Cyclopentano-polyhydro-phenanthrene. — Dr. A. Wander AG., Holzikofenweg, Bern (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.
- Cl. 36 o, N° 251385. 18 octobre 1945, 18¼ h. — Procédé de production de composés organiques liquides, formés principalement de produits à caractère cétonique, à partir de matières végétales. — Société Pyréenne de Carburants et Solvants, avenue Hoche 38, Paris (France). Mandataire: A. Braun, Bâle. — «Priorität: France, 19 octobre 1944.»
- Kl. 36 o, Nr. 251386. 23. Oktober 1945, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Adipinsäure. — Imperial Chemical Industries Limited, London (Grossbritannien). Vertreter: A. Braun, Basel.
- Kl. 36 o, Nr. 251387. 26. Februar 1946, 13 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines wasserlöslichen Derivates der Pektinsäure. — Professor Dr. Hans Palmann, Stettbachstrasse 9, Zollikon; und Dr. Hans Deuel, Dolderstrasse 17, Zürich (Schweiz). Vertreter: Dr. H. Scheidegger, Zürich.
- Kl. 36 o, Nr. 251388. 17. Mai 1946, 10 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von beständigen Tetrahalogenäthylverbindungen. — CIBA Aktiengesellschaft, Basel (Schweiz).
- Kl. 36 q. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251384 (36 o).
- Kl. 37 a, Nr. 251389. 28. August 1945, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines neuen Monoazofarbstoffes. — Imperial Chemical Industries Limited, London (Grossbritannien). Vertreter: A. Braun, Basel. — «Priorität: Grossbritannien, 28. August 1944.»
- Kl. 37 a, Nr. 251390. 16. Februar 1946, 12¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines neuen Monoazofarbstoffes. — Imperial Chemical Industries Limited, London (Grossbritannien). Vertreter: A. Braun, Basel. — «Priorität: Grossbritannien, 16. Februar 1945.»
- Kl. 37 a, Nr. 251391. 12. April 1946, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Tetraakisazofarbstoffes. — CIBA Aktiengesellschaft, Basel (Schweiz).
- Kl. 37 a, Nr. 251392. 27. Juni 1946, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines neuen Monoazofarbstoffes. — Imperial Chemical Industries Limited, London (Grossbritannien). Vertreter: A. Braun, Basel. — «Priorität: Grossbritannien, 29. Juni 1945.»
- Kl. 37 a, Nr. 251393. 3. Juli 1946, 18½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines neuen Wollazofarbstoffes. — Imperial Chemical Industries Limited, London (Grossbritannien). Vertreter: A. Braun, Basel. — «Priorität: Grossbritannien, 4. Juli 1945.»
- Kl. 37 g. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251317 (4 d).
- Kl. 37 i, Nr. 251394. 30. Juni 1944, 17¼ Uhr. — In der Kälte abbindende Kleb- oder Kittmasse. — Prof. Dr. Alfred Schmid, Wiltsistrasse 55, Berlin-Zehlendorf (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 7. September 1942.»
- Kl. 38 c, Nr. 251395. 28. November 1945, 17¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines zur Bildung von Emulsionen geeigneten, Kohlenwasserstoffe enthaltenden Produktes. — Shell Development Company, Bush Street 100, San Francisco (California, Ver. St. v. A.). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Ver. St. v. A., 7. Oktober 1944.»
- Kl. 38 c, Nr. 251396. 29. Dezember 1945, 16¼ Uhr. — Schmiermittel für tiefe Temperaturen. — Standard Oil Development Company, Linden (New Jersey, Ver. St. v. A.). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Ver. St. v. A., 30. Dezember 1944.»
- Kl. 39 c, Nr. 251397. 9. Februar 1946, 13¼ Uhr. — Wasserdichte, nicht detonierende Zündschnur und Verfahren zu deren Herstellung. — Imperial Chemical Industries Limited, London (Grossbritannien). Vertreter: A. Braun, Basel. — «Priorität: Grossbritannien, 6. Oktober 1943.»
- Kl. 41, Nr. 251398. 21. November 1945, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von künstlichen Platten, Filmen und Fäden aus schmelzflüssigen Kondensationsprodukten. — Algemeene Kunstzijde Unie N.V., Velperweg 76, Arnhem (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.
- Kl. 41, Nr. 251399. 19. Juli 1946, 19 Uhr. — Verfahren zum Färben oder Bedrucken von Flächengebilden. — CIBA Aktiengesellschaft, Basel (Schweiz).
- Kl. 41, Nr. 251400. 10. August 1946, 15 Uhr. — Verfahren zum Entfärben von Formstücken aus thermoplastischen Kunststoffen. — N.V. Phillips' Gloeilampenfabrieken, Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — «Priorität: Niederlande, 31. August 1944.»
- Kl. 41. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251394 (37 i), 251559 (125 h).
- Kl. 42, Nr. 251401. 6. Dezember 1945, 18½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von wasserarme Nitrophosphate enthaltenden Produkten in gekörnter, streu- und lagerfähiger Form. — Lonza Elektrizitätswerke und Chemische Fabriken Aktiengesellschaft (Gampel), Basel (Schweiz). Vertreter: Dr. G. Schoenberg, Basel.
- Kl. 43, Nr. 251402. 5. Juni 1946, 20 Uhr. — Zerkleinerungseinrichtung mit Schneidvorrichtung. — Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft, Winterthur (Schweiz).
- Kl. 44 a, Nr. 251403. 1. Oktober 1946, 17¼ Uhr. — Verfahren zur Erzeugung von opaken, anfarbbaren Oxydschichten auf Aluminium und Aluminiumlegierungen. — Oswald Furer, Tanne 1, Schaffhausen (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 44 a, Nr. 251404. 4. November 1946, 17½ Uhr. — Vorrichtung zur Erzeugung galvanischer Niederschläge. — Ringler & Co. Aktiengesellschaft, Zofingen (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 47 e, Nr. 251405. 18. Juni 1946, 21 Uhr. — Ordner für Postscheckabschnitte. — Arthur Hediger, Hohenklingenstrasse 23, Zürich (Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 48 a, Nr. 251406. 27. April 1946, 12 Uhr. — Verstellbare Anlagenschilder für Buchdruck. — Willy Rüttimann-Ghleimetti, Buchdrucker, Langackerstrasse 65, Zürich 6 (Schweiz).
- Kl. 48 a, Nr. 251407. 31. Juli 1946, 14 Uhr. — Schliesszeug zum Fixieren von Druckformen für das graphische Gewerbe. — FAG S.A., rue de Genève 7, Lausanne (Schweiz).
- Kl. 48 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251411 (48 l).



- Kl. 48 e, N° 251408. 25 avril 1945, 20 h. — Dispositif servant au transport du papier dans une presse d'imprimerie. — **Wood Newspaper Machinery Corporation**, South 2 Street 688, Plainfield (New-Jersey, E.-U. d'Am.). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — «Priorité: E.-U. d'Am., 26 avril 1943.»
- Kl. 48 e, N° 251409. 2 novembre 1945, 18 1/4 h. — Procédé pour sécher des bandes de papier vivement colorées, sur lesquelles de l'encre foncée est imprimée. — N.V. **Drukkerij «De Spaarnestad»**, Nassaulaan 51, Haarlem (Pays-Bas). Mandataires: Bovard & Cie, Berne. — «Priorité: Pays-Bas, 28 avril 1942.»
- Kl. 48 g, N° 251410. 9 août 1945, 17 1/4 h. — Machine à écrire. — **Jules-Paul Camiz**, rue Fallier 3, Genève (Suisse). Mandataire: Fl. Rahilloud, Genève.
- Kl. 48 l, N° 251411. 19. Septembre 1946, 17 1/4 Uhr. — Aufzug zum Drucken. — **Feldmühle AG.**, Rorschach; und **Paul Kunz**, Rosenhergstrasse 70, St. Gallen (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 49 a, N° 251412. 17 décembre 1946, ore 17 1/4. — Proiettore cinematografico per la proiezione di pellicole sonore. — **SAFAR S.A. Fabbricazione Apparecchi Radiofonici**, via Edoardo Bassini 15, Milano (Italia). Mandatari: E. Blum & Co., Zurigo. — «Priorità: Italia, 27 giugno 1944.»
- Kl. 49 c, N° 251413. 11. Januar 1944, 17 1/4 Uhr. — Apparat zum Auftragen einer Flüssigkeitsschicht auf Bogen. — **Chemische Fabriek L. van der Grinten**, Hoogeweg 28 Venlo (Niederlande). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Niederlande, 29. Dezember 1942.»
- Kl. 49 c, N° 251414. 16. April 1946, 10 Uhr. — Lichtpauereinrichtung. — **Hans Sellgmann-Schürch & Co.**, Kaufhausgasse 7, Basel (Schweiz). Vertreter: A. Braun, Basel.
- Kl. 50 b, N° 251415. 5. August 1946, 23 Uhr. — Hilfsinstrument zum Suchen von Kreiszentren. — **Ernst Isilker**, Eichenstrasse 30, Arbon (Schweiz). Vertreter: Rehmann, Kupfer & Co., Zürich.
- Kl. 50 c, N° 251416. 14 août 1946, 20 h. — Stylographe à bille. — **Henry-George Martin**, Hamilton Place 1, Londres W. 1 (Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — «Priorité: Grande-Bretagne, 19 juin 1945.»
- Kl. 53 c, N° 251417. 30 mai 1945, 18 1/4 h. — Instrument de musique à anches multiples disposées sur au moins une plaque. — **International Plastic Harmonica Corporation**, Diekerson Street 49, Newark (New-Jersey, E.-U. d'Am.). Mandataires: Bovard & Cie, Berne. — «Priorité E.-U. d'Am., 3 décembre 1942.»
- Kl. 53 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251454 (79 k).
- Kl. 54 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251462 (81).
- Kl. 54 b, N° 251418. 24. Mai 1946, 19 Uhr. — Skistock-Teller. — **Otto Gjerdrum**, Werkmeister, Högdefaret 8, Holtet Haveby, Aker (Norwegen). Vertreter: J. Spälty, Zürich.
- Kl. 54 b, N° 251419. 3. Juli 1946, 19 Uhr. — Ski. — **Fritz Sachers**, Ing., Ardetzenbergstrasse 21, Feldkirch (Oesterreich). Vertreter: Dr. W. H. Ernst Zürich. — «Priorität: Oesterreich, 26. Februar 1946.»
- Kl. 54 f, N° 251420. 14. Juli 1947, 17 Uhr. — Elektrische Spieleisenbahn. — **Borel & Co.**, Spielwarenfabrik, Zürichstrasse 29, Luzern (Schweiz). Vertreter: F. A. von Moos, Luzern.
- Kl. 54 f, N° 251421. 2 janvier 1946, 13 h. — Jeu de pièces planes dont l'assemblage permet de former un jouet. — **Charles Gilbert**, rue A. Javaux 6, Liège (Belgique). Mandataire: Fritz Isler, Zurich. — «Priorité: Belgique, 26 juin 1945.»
- Kl. 54 f, N° 251422. 13. Juni 1946, 11 1/4 Uhr. — Symmetrische Kreuzungsweiche ohne Zungen. — **Franz Finger**, Länggäßstrasse 101, Bern (Schweiz). Vertreter: Bernhard & Cie., Bern.
- Kl. 54 f, N° 251423. 15. Juni 1946, 13 1/2 Uhr. — Vorrichtung zur Steuerung eines Spielzeug-Fahrzeuges. — **Jarl Olof Gustav Adolf Norelius**, Hastholmsvägen 8, Stockholm (Schweden). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.
- Kl. 54 f, N° 251424. 17. Juli 1946, 20 Uhr. — Geleise- und Fahrleitungsanlage für elektrische Spielzeugeisenbahnen. — **Max Maag jun.** und **Micro-Maag AG.**, Andreasstrasse 19, Zürich-Oerlikon (Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 54 f. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251313 (4 b).
- Kl. 58, N° 251425. 27. März 1945, 20 Uhr. — Strecken-Messeinrichtung mit einer Vorrichtung zur Berichtigung des Meßstreckenfehlers. — **Ernst Leltz GmbH.**, Wetzlar (Deutsches Reich). Vertreter: Dériaz, Kirker & Cie., Genf.
- Kl. 58, N° 251426. 31. Juli 1945, 17 1/2 Uhr. — Verfahren zur Herstellung sehr genauer Skalen und Vorrichtung zur Ausübung dieses Verfahrens. — **Optical Measuring Tools Limited**, Montrose Avenue 414, Slough (Buckinghamshire, Grossbritannien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Grossbritannien, 16. Juni 1944.»
- Kl. 58, N° 251427. 19. Juni 1946, 19 Uhr. — Lehre zum Prüfen von Längen. — **Arthur Richard Warner**, Sidney Road 120, Walton-on-Thames (Grossbritannien). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — «Prioritäten: Grossbritannien, 1. Juli 1943 und 22. Mai 1944.»
- Kl. 58, N° 251428. 2. August 1946, 19 Uhr. — Schublehre. — **Karl Mägerle**, Genferstrasse 1, Zürich (Schweiz). Vertreter: A. Sahli, Zürich.
- Kl. 59, N° 251429. 3 août 1945, 18 h. — Installation radiogoniométrique pour guidage des véhicules. — **Société Française Radio-Électrique**, boulevard Haussmann 79, Paris (France). Mandataire: A. Bugnion, Genève. — «Priorités: France, 5 mai et 4 septembre 1944.»
- Kl. 60, N° 251430. 15. Oktober 1945, 12 Uhr. — Apparat zur Abgabe pulverförmiger Stoffe. — **Gustav Tanner**, Hagmattstrasse 30, Olten (Schweiz). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.
- Kl. 61, N° 251431. 24 août 1945, 18 h. — Stabilisateur de température pour chauffage continu. — **Fernand Marchal**, rue Rantheaume 15, Auxerre (Yonne, France). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — «Priorité: France, 10 février 1944.»
- Kl. 61, N° 251432. 29. April 1946, 21 Uhr. — Temperaturregler. — **Ernst Bigler**, Rennweg 34, Zürich (Schweiz). Vertreter: A. Sahli, Zürich.
- Kl. 64, N° 251433. 4. September 1946, 20 Uhr. — Vorrichtung zum Registrieren des Nummern- und Seriendruckes von Banknoten. — **Hans Schmid**, Schmiedgasse 36, St. Gallen (Schweiz). Vertreter: A. Sahli, Zürich.
- Kl. 65, N° 251434. 10. Juli 1944, 19 Uhr. — Einrichtung an Fahrzeugwaagen zur Begrenzung des horizontalen Spieles der Waagbrücke. — **Armin Wirth**, Kempterstrasse 8, Zürich (Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 65, N° 251435. 1. August 1946, 20 Uhr. — Anschlussgeleise für Geleise-waagen. — **Armin Wirth**, Kempterstrasse 8, Zürich (Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 66 a, N° 251436. 5. September 1945, 18 Uhr. — Elektrisches Schrägspul-instrument. — **F. Paul Habicht**, Ingenieur, Hochstrasse 64, Schaffhausen (Schweiz).
- Kl. 68, N° 251437. 20. Januar 1944, 20 Uhr. — Nach Art eines Rechenschiebers ausgebildetes Gerät zur Bestimmung der Lage und des Abstandes zweier Punkte auf einer Skala in Abhängigkeit von zwei gegebenen anderen Punkten. — **René Theurillat**, Mechaniker, Killwangen (Aargau, Schweiz). Vertreter: Dipl. Ing. F. Stern, Baden.
- Kl. 69, N° 251438. 19. März 1941, 20 Uhr. — Sprechmaschine mit Einrichtung zum selbsttätigen Spielen einer Anzahl von Platten. — **Ing. Pasetti & C.** und **Alberto Compare**, via Filelfo 3, Mailand (Italien). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — «Priorität: Italien, 12. Juli 1940.»
- Kl. 69, N° 251439. 21. Dezember 1942, 19 Uhr. — Selbsttätige Platten-wechseleinrichtung bei einem Grammophon. — **Aga-Baltic Aktiebolag**, Stockholm-Lidingö (Schweden). Vertreter: Ernst Hablützel, Zürich. — «Prioritäten: Schweden, 20. März und 5. September 1942.»
- Kl. 69, N° 251440. 20. Juli 1945, 20 Uhr. — Sprechmaschine. — **Industri-aktiebolaget Luxor**, Motala (Schweden). Vertreter: Dériaz, Kirker & Cie., Genf. — «Priorität: Schweden, 22. Mai 1944.»
- Kl. 69, N° 251441. 4 mai 1946, 12 1/2 h. — Arbre porte-disques pour appareil changeur automatique de disques phonographiques. — **David Mader**, fabricant d'horlogerie, Fahys 71, Neuchâtel (Suisse). Mandataires: Bovard & Cie, Berne.
- Kl. 71 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251445 (71 f).
- Kl. 71 e, N° 251442. 22 novembre 1945, 20 h. — Dispositif de remontage pour montre. — **Charles Hill**, Bushwick avenue 1013, Brooklyn; et **Charles K. Johns**, Riverside Drive 790, New-York (E.-U. d'Am.). Mandataire: Fritz Isler, Zurich. — «Priorités: E.-U. d'Am., 19 août 1943 et 27 novembre 1944.»
- Kl. 71 e. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251444 (71 f).
- Kl. 71 f, N° 251443. 28 juillet 1944, 18 1/2 h. — Procédé de fabrication de corps de paliers pour paliers amortisseurs de chocs pour mouvements d'horlogerie et appareils de mesure et corps de palier fabriqué selon ce procédé. — **Henri Colomb**, avenue de Béthusy 74, Lausanne (Suisse). Mandataires: Bovard & Cie, Berne.
- Kl. 71 f, N° 251444. 9 mars 1945, 17 3/4 h. — Boîte principalement, mais non exclusivement, de montre. — **Henri Colomb**, avenue Béthusy 74, Lausanne (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Kl. 71 f, N° 251445. 29 novembre 1945, 17 3/4 h. — Mouvement de montre. — **Buser Frères & Co. S.A.**, Niederdorf (Bâle, Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Kl. 71 f, N° 251446. 4 décembre 1945, 18 h. — Dispositif de fixation dans un boîtier, d'un mouvement d'horlogerie principalement mais non exclusivement à remontage automatique. — **Manufacture des Montres Universal, Perret et Berthoud S.A.**, rue du Rhône 43, Genève (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Kl. 71 f, N° 251447. 5 décembre 1945, 15 h. — Boîte de montre étanche. — **Willy Kessi**, Ravin 3, La Chaux-de-Fonds (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Kl. 71 f, N° 251448. 3 avril 1946, 19 h. — Boîte de montre de forme. — **Fabrique de Boîtes de Montres S. Graber S.A.**, Renan (Jura bernois, Suisse). Mandataire: K.-W. Moser, Bienne.
- Kl. 73, N° 251449. 7 juillet 1945, 12 h. — Installation pour comparer les oscillations d'un balancier avec celles d'un mécanisme étalon. — **Fritz Marti**, Montrilliant 18, La Chaux-de-Fonds (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Kl. 73. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251326 (8 d), 251443 (71 f).
- Kl. 77, N° 251450. 18 avril 1945, 18 1/4 h. — Procédé et dispositif permettant le réglage de la résistance d'une cellule d'électrolyse. — **Compagnie de Produits Chimiques et Electrometallurgiques Alais, Froges et Camargue**, rue de Balzac 23, Paris (France). Mandataire: A. Braun, Bâle. — «Priorité: France, 7 avril 1944.»
- Kl. 78 c, N° 251451. 25 novembre 1941, 20 h. — Procédé pour l'obtention d'objets métalliques moulés. — **Conrad-Anthony Parlanti**, Enyati, Eddington Lane, Herne Bay (Kent); et **Ernest Windsor-Bowen**, Beaumont avenue 9, Londres W. 14 (Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — «Priorités: Grande-Bretagne, 1er juillet 1940 et 9 juillet 1941.»
- Kl. 78 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251502 (104 e).
- Kl. 79 b, N° 251452. 4. Mai 1946, 12 1/2 Uhr. — Nietmaschine. — **Alfred Jauslin**, route de Blonay, Vevey (Schweiz). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.
- Kl. 79 k, N° 251453. 21 août 1944, 20 h. — Tour automatique. — **Tarex S.A.**, rue des Ronzades 14, Genève (Suisse). Mandataire: André Schott, Genève.
- Kl. 79 k, N° 251454. 11 décembre 1944, 17 3/4 h. — Machine à fraises multiples pour fendre les elaviers de pièces à musique. — **Louis Jaccard-Bahon**, L'Auberson (Vaud, Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Kl. 79 k, N° 251455. 6 juin 1945, 20 h. — Dispositif de commande des déplacements de la coulisse longitudinale d'un chariot porte-outil d'un tour à fileter. — **Tarex S.A.**, chemin des Ronzades 14, Genève (Suisse). Mandataire: André Schott, Genève.
- Kl. 79 k, N° 251456. 7 janvier 1946, 19 h. — Procédé et dispositif pour l'exécution de filetages à plusieurs filets sur les machines à fileter à l'outil. — **Société Cridan S. à r. l.**, boulevard Sébastopol 111, Paris (France). Mandataires: Bovard & Cie, Berne. — «Priorité: France, 10 janvier 1945.»
- Kl. 79 k, N° 251457. 9. Januar 1946, 18 1/2 Uhr. — Apparat zum Erzeugen oder Nacharbeiten von Nuten durch Schleifen oder Fräsen. — **Frédéric Wittwer**, Perolles 93, Freiburg (Schweiz). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.
- Kl. 79 k, N° 251458. 21 mai 1946, 20 h. — Taraud. — **Harold-James Haycock**, Broad Oaks Road 36, Solihull près Birmingham; et **Harold George Carmichael Wilson**, Banbury Road 54, Stratford-on-Avon (Warwickshire, Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — «Priorités: Grande-Bretagne, 24 janvier et 17 avril 1946.»
- Kl. 79 m, N° 251459. 2. März 1945, 18 1/4 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von gesinterten Metallkörpern. — **Murex Limited**, Rainham (Essex, Grossbritannien). Vertreter: A. Braun, Basel.
- Kl. 79 m, N° 251460. 4. Oktober 1946, 19 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Leichtmetall-Wolle und Vorrichtung zur Durchführung des Verfahrens. — **Rudolf Bachmann**, «Im Berghli», Ellikon an der Thur (Zürich, Schweiz). Vertreter: A. Sahli, Zürich.
- Kl. 79 m. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251495 (100 b).

Kl. 80 c, Nr. 251461. 8. September 1945, 13 1/4 Uhr. — Bandschleifmaschine. — **Traffina AG.**, Vaduz (Liechtenstein). Vertreter: Kirehhofer, Ryffel & Co., Zürich.

Kl. 80 h. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251470 (88).

Kl. 81, Nr. 251462. 17. Juni 1946, 22 Uhr. — Verfahren und Vorrichtung zur Herstellung von Gegenständen, die aus zwei Hälften gebildet sind. — **Alfredo Saini**, via Meucci 35, Mailand (Italien). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.

Kl. 84, N° 251463. 20 juin 1944, 18 1/4 h. — Broyeur à boulets. — **Société Anonyme Usines Emile Henricot**, Court-Saint-Etienne (Belgique). Mandataires: Nægeli & Co., Berne. — «Priorität: Belgique, 17 août 1943.»

Kl. 84, Nr. 251464. 25. Juli 1945, 23 Uhr. — Schlagmühle. — **A. Hablützel**, mech. Werkstätte, Diessenhofen (Schweiz). Vertreter: A. Rossel, Zürich.

Kl. 84. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251402 (43), 251491 (96 g).

Kl. 85 a, Nr. 251465. 28. Juli 1944, 22 Uhr. — Rundschleifverfahren. — **Aktiebolaget Maleus Holmquist**, Strandgatan 10, Halmstad (Schweden). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — «Priorität: Schweden, 7. August 1943.»

Kl. 85 a, N° 251466. 1° luglio 1946, ore 19. — Macchina per il decapaggio meccanico di laminati e trafilati. — **Carantonio Salvi**, via Soncino 3, Milano (Italia). Mandatario: Fritz Isler, Zurigo.

Kl. 85 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251457 (79 k).

Kl. 86, Nr. 251467. 30. April 1946, 10 Uhr. — Trockenrasierapparat mit Handantrieb. — **Josef Loretz**, Zollikerstrasse 80, Zürich (Schweiz). Vertreter: Ernst Hablützel, Zürich.

Kl. 87 a, Nr. 251468. 17. September 1945, 19 Uhr. — Werkzeug zum Einschrauben eines Drahtwendels in eine Gewindebohrung. — **Aircraft Screw Products Company, Inc.**, 35 Street 47—23, Long Island City (New York, Ver. St. v. A.). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — «Priorität: Ver. St. v. A., 23. September 1944.»

Kl. 87 b, Nr. 251469. 7. Oktober 1946, 10 1/2 Uhr. — Hammer mit Einsatz und Hilfswerkzeug zum Lösen desselben. — **Albert Hartmann**, Seehuchzstrasse 190, Zürich (Schweiz). Vertreter: Ernst Hablützel, Zürich.

Kl. 87 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251322 (6 c).

Kl. 88, Nr. 251470. 3. Juni 1946, 17 1/2 Uhr. — Dämpfungsverfahren und zur Ausführung dieses Verfahrens geeignete Dämpfungsanlage. — **Torolit AG.**, Freie Strasse 32, Basel (Schweiz). Vertreter: Dr. G. Schoenberg, Basel.

Kl. 88. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251377 (36 a).

Kl. 91. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251399 (41).

Kl. 94, N° 251471. 28 mai 1945, 19 h. — Fermoir pour lien de fixation de pièces d'horlogerie ou de bijouterie. — **Charles Bähr**, rue Girardet 41, Le Locle; et **Paul Macquat**, Pare 74, La Chaux-de-Fonds (Suisse). Mandataires: Bovard & Cie, Berne.

Kl. 94, Nr. 251472. 27. Mai 1946, 12 Uhr. — Schlüsselring. — **August Blum**, Kaufmann, Seegartenstrasse 10, Zürich (Schweiz). Vertreter: Dr. H. Scheidegger, Zürich.

Kl. 94, N° 251473. 25 juin 1946, 18 h. — Boucle de liaison des extrémités d'un lien plat souple. — **Willy Hippenmeyer**, rue Numa-Droz 161; et **Paul Grevy**, rue Charrière 13, La Chaux-de-Fonds (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.

Kl. 94, Nr. 251474. 1. Oktober 1946, 18 1/2 Uhr. — Verschlussknopf. — **Johann Berger**, Joux Perret 3, La Chaux-de-Fonds (Schweiz). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.

Kl. 94. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251541 (116).

Kl. 95, Nr. 251475. 5. Januar 1945, 20 Uhr. — Elektrischer Zigarrenanzünder. — **Jean Huber**, Radiotechniker, Marktgasse 81, Bremgarten (Aargau, Schweiz). Vertreter: Kirehhofer, Ryffel & Co., Zürich.

Kl. 95, N° 251476. 5 février 1945, 20 h. — Dispositif pour la production d'étincelles à partir d'une pierre pyrophorique. — **Benno Lowenthal**, Beaufort Park 60, Beaufort Drive, Londres NW. 11 (Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — «Priorität: Grande-Bretagne, 5 février 1944.»

Kl. 95, Nr. 251477. 26. Februar 1946, 12 Uhr. — Taschenfeuerzeug. — **Dr. Walter Dällenbach**, Beustweg 3, Zürich (Schweiz).

Kl. 95, N° 251478. 25 mai 1946, 20 h. — Briquet pyrophorique. — **André Gautier**, Villa Clos Fleuri, Vernier (Genève); et **Georges Hourlet**, rue du Contrat-Social 3, Genève (Suisse). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève.

Kl. 95, N° 251479. 5 juin 1946, 12 h. — Briquet pyrophorique. — **Louis Lang S.A.**, Porrentruy (Suisse).

Kl. 95, Nr. 251480. 19. September 1946, 21 Uhr. — Vorrichtung an Mundspitzen zum Auswerfen von Zigaretten- und Zigarrenstummeln. — **Raduz Neumann**; und **Jan Neumann**, V mezirce 37, Brno (Tschechoslowakei). Vertreter: Rebmann, Kupfer & Co., Zürich.

Kl. 95. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251346 (151).

Kl. 96 a, N° 251481. 11 mai 1945, 16 3/4 h. — Dispositif de fixation par serrage conique. — **Société d'Exploitation des Cables Electriques Systeme Berthoud, Borel & Cie**, Cortaillod (Suisse). — «Priorität: France, 11 mai 1944.»

Kl. 96 a, N° 251482. 22 gennaio 1946, ore 12. — Dispositivo di collegamento. — **Bruno Piccolo**, Villa Pagniamenta, Sorengo-Lugano (Svizzera).

Kl. 96 a, Nr. 251483. 8. April 1946, 14 Uhr. — Draht-Schraubenfutter für Schraubenverbindungen und Verfahren zur Herstellung desselben. — **Aircraft Screw Products Company, Inc.**, 47—23 35th Street, Long Island City 1 (New York, Ver. St. v. A.). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — «Priorität: Ver. St. v. A., 28. April 1945.»

Kl. 96 a, Nr. 251484. 7. Mai 1946, 20 Uhr. — Mit Innengewinde versehenes Futter und Verfahren zur Herstellung desselben. — **Aircraft Screw Products Company, Inc.**, 47—23 35th Street, Long Island City 1 (New York, Ver. St. v. A.). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — «Priorität: Ver. St. v. A., 9. Mai 1945.»

Kl. 96 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251485 (96 b).

Kl. 96 b, N° 251485. 5 février 1944, 12 1/2 h. — Dispositif de pendule centrifuge, notamment pour amortisseur dynamique de vibrations. — **Gilles-François Sarazin**, Square Moncey 11, Paris (France). Mandataire: A. Braun, Bâle. — «Priorität: France, 7 avril et 11 août 1943.»

Kl. 96 c, Nr. 251486. 29. Mai 1946, 16 1/2 Uhr. — Reibungskupplung, welche bei zu grossem Drehmoment selbsttätig gelöst wird. — **Strömsholmens Mekaniska Verkstad Stig och Bo Carlsson**, Tranås (Schweden). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Schweden, 1. Juni 1945.»

Kl. 96 c, Nr. 251487. 16. September 1946, 17 Uhr. — Flüssigkeitsgemisch mit konstanter Viskosität zur Übertragung des hydraulischen Drucks, insbesondere für hydraulische Bremsen. — **August Dittfeld, Ing.**, Corso Buenos Ayres 45, Mailand (Italien). Vertreter: Dr. H. Scheidegger, Zürich. — «Priorität: Italien, 27. Juli 1946.»

Kl. 96 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251565 (126 b).

Kl. 96 e. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251481 (96 a).

Kl. 96 f, Nr. 251488. 15. September 1945, 12 Uhr. — Absperschieber, insbesondere an Ablaufleitungen von Stauseen. — **Gesellschaft der Ludw. von Rolfschen Eisenwerke AG.**, Gerlafingen (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Kl. 96 f, Nr. 251489. 17. April 1946, 18 1/4 Uhr. — Ventil mit Ventileinlauffüse und Diffusor. — **Aktiengesellschaft, vormals Skodawerke in Pilsen**, Jungmannstrasse 29, Prag (Tschechoslowakei). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.

Kl. 96 f, N° 251490. 13 juin 1946, 20 h. — Dispositif de commande du passage d'un fluide. — **Kugler fonderie et robinetterie S.A.**, avenue de la Jonction 19, Genève (Suisse). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève.

Kl. 96 g, Nr. 251491. 19. April 1939, 20 Uhr. — Anordnung zur Erzeugung von Schwingbewegungen eines Körpers. — **Patentverwertungsgesellschaft mit beschränkter Haftung «Hermes»**, Rankestrasse 34, Berlin W 50 (Deutsches Reich). Vertreter: Edmond Lauber, dipl. Ing., Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 26. April 1938.»

Kl. 96 g, Nr. 251492. 10. August 1946, 15 Uhr. — Triebwerk mit Taumelscheibe. — **N.V. Phillips' Gloeilampenfabrieken**, Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirehhofer, Ryffel & Co., Zürich. — «Priorität: Niederlande, 5. Juli 1944.»

Kl. 98 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251575 (127 i).

Kl. 100 a, Nr. 251493. 31. Januar 1946, 17 Uhr. — Verdichter. — **Karl Meienberg**, stud. tech., Uetlibergstrasse 181, Zürich 3 (Schweiz).

Kl. 100 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251496 (100 b), 251500 (103 d).

Kl. 100 b, Nr. 251494. 19. Januar 1946, 18 Uhr. — Zentrifugal-Fördermaschine. — **Alfred Büchi**, Salstrasse 20, Winterthur (Schweiz).

Kl. 100 b, Nr. 251495. 7. Juni 1946, 18 1/2 Uhr. — Axiale Turbomaschine und Verfahren zur Herstellung derselben. — **Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft**, Winterthur (Schweiz). Vertreter: A. Rossel, Zürich.

Kl. 100 b, Nr. 251496. 16. Juli 1946, 20 Uhr. — Zweistufige Vakuumpumpe. — **Schweizerische Lokomotiv- & Maschinenfabrik**, Winterthur (Schweiz).

Kl. 100 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251493 (100 a).

Kl. 101 b, Nr. 251497. 18. Juni 1942, 20 Uhr. — Pumpe. — **Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft**, Winterthur (Schweiz). Vertreter: A. Rossel, Zürich.

Kl. 101 b, Nr. 251498. 17. Juni 1946, 17 1/4 Uhr. — Kreiselpumpe. — **Jönköpings Mekaniska Verkstads Aktiebolag**, Gjuterigatan 1, Jönköping (Schweden). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Kl. 101 b, Nr. 251499. 4. September 1946, 12 Uhr. — Zentrifugalpumpe zum wahlweisen Gebrauch mit oder ohne Stopfbüchse. — **Jakob Benz**, Freie Strasse 87, Zürich 7 (Schweiz).

Kl. 101 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251494 (100 b).

Kl. 103 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251495 (100 b).

Kl. 103 d, N° 251500. 8. September 1944, 17 1/4 Uhr. — Maschine mit wenigstens einem hin- und hergehenden Kolben. — **Dipl. Ing. Wilhelms Aloysius Hattink**, Biesselschelaan 10, Nijmegen (Niederlande). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Niederlande, 1. Juni 1943.»

Kl. 103 f, Nr. 251501. 4. Juni 1946, 19 Uhr. — Verfahren und Einrichtung zur Abwärmeverwertung. — **Aktiengesellschaft vormals Skodawerke in Pilsen**, Jungmannova 29, Prag II (Tschechoslowakei). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.

Kl. 104 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251500 (103 d).

Kl. 104 c, N° 251502. 17 avril 1946, 20 h. — Procédé de fabrication d'une culasse de moteur en alliage léger, et culasse de moteur obtenue par ce procédé. — **Ateliers de Mécanique du Centre, Société Anonyme**, rue Agrippa d'Aubigné 9, Clermont-Ferrand (Puy-de-Dôme, France). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — «Priorität: France, 18 mars 1944.»

Kl. 104 d, Nr. 251503. 1. April 1941, 19 Uhr. — Verfahren zum Erhitzen von Gasen und Vorrichtung zur Ausübung des Verfahrens. — **Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft**, Winterthur (Schweiz). Vertreter: A. Rossel, Zürich.

Kl. 104 d, Nr. 251504. 8. November 1946, 16 Uhr. — Verfahren zur Regulierung einer Gasturbinenanlage. — **Maschinenfabrik Oerlikon**, Zürich-Oerlikon (Schweiz).

Kl. 107 d, N° 251505. 12 juillet 1944, 18 1/4 h. — Epurateur d'air comprimé, à vidange automatique. — **Alr-Equipement**, boulevard Péreire 107, Paris (France). Mandataires: Bovard & Cie, Berne. — «Priorität: France, 10 août 1943.»

Kl. 107 e. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251334 (13 m).

Kl. 108 c, Nr. 251506. 24. Mai 1946, 19 Uhr. — Kühlschrank. — **Henri Studer**, Konstrukteur, Hechtplatz 1, Zürich (Schweiz). Vertreter: Ernst Hablützel, Zürich. — «Priorität: Schweizer Mustermesse, Basel, eröffnet am 4. Mai 1946.»

Kl. 108 c, Nr. 251507. 16. September 1946, 20 Uhr. — Vorrichtung zum Köhlen der Butter. — **Emil Bühler**, Steinstrasse 75, Zürich (Schweiz). Vertreter: Fritz Fricker, Zürich.

Kl. 109, Nr. 251508. 15. Juni 1946, 10 Uhr. — Alkalischer Akkumulator. — **Henry Reginald Milnes**, Southlands Grove 9; und **Milnes Electrical Engineering Co. (Bingley) Limited**, Victoria Works, Bingley (Grossbritannien). Vertreterin: «Peruhag», Patent-Erfindungs- und Handels-Gesellschaft mbH., Bern. — «Prioritäten: Grossbritannien, 18. Juni und 30. November 1945.»

Kl. 110 b, Nr. 251509. 14. Januar 1946, 18 1/2 Uhr. — Synchronmotor. — **Hans Wlnet**, Elektro-Ingenieur, Morgentalstrasse 3, Zürich 2 (Schweiz). Vertreter: Heinrich Riese, Zürich.

Kl. 110 c, Nr. 251510. 16. April 1946, 17 1/4 Uhr. — Lager an elektrischen Kleinmotoren. — **The Singer Manufacturing Company**, Elizabeth (New Jersey, Ver. St. v. A.). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Ver. St. v. A., 23. April 1945.»

Kl. 110 c, Nr. 251511. 27. Juni 1946, 18 Uhr. — Elektrische Maschine mit Bürstenhaltern. — **Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie.**, Baden (Schweiz).

Kl. 110 c, Nr. 251512. 2. November 1946, 14 Uhr. — Einrichtung zum Zusammenhalten mehrteiliger Stücke, insbesondere bei Rotoren elektrischer Maschinen. — **Maschinenfabrik Oerlikon**, Zürich-Oerlikon (Schweiz).

Kl. 111 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251400 (41).



- Cl. 111 b, N° 251513. 16. mai 1946, 11 h. — Interrupteur électrique. — **Adolphe Feller S.A.**, fabriques d'appareils électriques, Horgen (Suisse). Mandataire: Fl. Rabilloud, Genève.
- Kl. 111 b, Nr. 251514. 9. September 1946, 16 Uhr. — Empfangseinrichtung für mit Synchronwählern arbeitende Fernwirkanlagen mit Tonfrequenzüberlagerung auf Starkstromnetzen. — **Landis & Gyr AG.**, Zug (Schweiz).
- Kl. 111 c, Nr. 251515. 5. Dezember 1945, 19 Uhr. — Kontaktanordnung mit gleitender Kontaktgabe. — **Aktengesellschaft Brown, Boveri & Cie.**, Baden (Schweiz).
- Kl. 112, Nr. 251516. 24. November 1943, 20 Uhr. — Röntgenapparat mit gekoppelten Einstellvorrichtungen. — **C.H.F. Müller Aktiengesellschaft**, Röntgenstrasse 24—26, Hamburg (Deutsches Reich). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — «Priorität: Deutsches Reich, 26. November 1942.»
- Kl. 112, Nr. 251517. 13. Januar 1944, 21 Uhr. — Verfahren zur Herstellung einer elektrischen Entladungsröhre. — **N.V. Philips' Gloeilampenfabrieken**, Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — «Priorität: Niederlande, 15. Januar 1943.»
- Kl. 112, Nr. 251518. 26. Januar 1944, 22 Uhr. — Verfahren zur Einstellung des Kopplungsgrades wenigstens zweier in einer gemeinsamen Büchse angeordneter Spulen und nach diesem Verfahren hergestellte Spulenordnung. — **N. V. Philips' Gloeilampenfabrieken**, Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — «Priorität: Niederlande, 28. Januar 1943.»
- Kl. 112, Nr. 251519. 16. März 1944, 17¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von elektrischen Entladungsröhren. — **Max Gloor**, Wolframwerke, Laurenzenvorstadt 37, Aarau; und **Dr. Fritz Koref**, Landstrasse 50, Wettingen (Schweiz).
- Kl. 112, Nr. 251520. 16. Oktober 1944, 20 Uhr. — Multivibratoranordnung. — **Telefunken Gesellschaft für drahtlose Telegraphie mbH.**, Vierter Ring-Ostweg, Berlin-Zehlendorf (Deutsches Reich). Vertreter: Dériaz, Kirker & Cie., Genf. — «Priorität: Deutsches Reich, 28. Oktober 1943.»
- Kl. 112, Nr. 251521. 31. Oktober 1944, 21 Uhr. — Elektrischer Kondensator. — **Adolf Faber**, Hatherley Grove 28, London W 2 (Grossbritannien). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — «Priorität: Grossbritannien, 26. August 1942.»
- Kl. 112, Nr. 251522. 6. Dezember 1944, 21 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Kondensatorplatten. — **Adolf Faber**, Hatherley Grove 28, London W 2 (Grossbritannien). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — «Priorität: Grossbritannien, 7. Dezember 1943.»
- Kl. 112, Nr. 251523. 7. Juli 1945, 15 Uhr. — Kipperschwingungsgenerator zur Erzeugung von Schwingungen, bei denen die Form des positiven Impulses stark von derjenigen des negativen Impulses abweicht. — **«Patelhold & Elektro-Holding AG.**, Glarus (Schweiz).
- Kl. 112, Nr. 251524. 10. Oktober 1945, 20 Uhr. — Drehbare Röntgenröhre. — **N.V. Philips' Gloeilampenfabrieken**, Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — «Priorität: Niederlande, 31. Dezember 1943.»
- Cl. 112, N° 251525. 23 avril 1946, 17½ h. — Dispositif d'amorçage pour appareil à décharge électrique fonctionnant en redresseur. — **Société Anonyme pour les Applications de l'Electricité et des Gaz Rares Etablissements Claude-Paz & Silva**, rue Cognacq-Jay 8, Paris (France). Mandataires: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorité: France, 23 mai 1945.»
- Kl. 112, Nr. 251526. 26. Oktober 1946, 14 Uhr. — Löschgitter zur willkürlichen Löschung des Lichtbogens in Entladungsfässen mit Gas- oder Dampf-füllung. — **Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie.**, Baden (Schweiz).
- Kl. 113. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251323 (7 g).
- Kl. 114 d, Nr. 251527. 6. Juli 1946, 14 Uhr. — Elektrischer Gasanzünder. — **Georg Zehnder**, Zeughausgasse 15, Zug (Schweiz). Vertreter: Rebmann, Kupfer & Co., Zürich.
- Cl. 115 c, N° 251528. 6 février 1946, 20 h. — Emetteur de lumière. — **N.V. Philips' Gloeilampenfabrieken**, Eindhoven (Pays-Bas). Mandataires: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — «Priorité: Belgique, 8 février 1945.»
- Kl. 116 b, Nr. 251529. 9. März 1946, 5 Uhr. — Vorrichtung zum Vermessen und Bearbeiten von Zahnersatzteilen, Prothesen und deren Verankerungen, sowie von Abdrücken und Abgüssen von Zähnen, Gebissen und dergleichen. — **Frau Anna Wels-Melster**, Promenadengasse 14, Zürich (Schweiz). Vertreter: Walder & Co., Zürich.
- Kl. 116 b, Nr. 251530. 1. Juli 1946, 18 Uhr. — Zahnärztliches Gerät. — **Gunnar Bergendal**, Aengbyhöjden 42, Aengby, Stockholm (Schweden). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 116 b, Nr. 251531. 19. August 1946, 12 Uhr. — Verfahren zum Formen von Gipsartikulaturen und Hilfsmittel zur Durchführung des Verfahrens. — **Willy Kleiner**, Dental-Laboratorium, Rapperswil (St. Gallen, Schweiz). Vertreter: A. Sahli, Zürich.
- Kl. 116 c, Nr. 251532. 16. Juli 1946, 18 Uhr. — Anschluss zum lösbaren Kuppeln einer Prothese mit einem Gliedstumpf. — **Max Melcherhofer**, Erlenbach (Zürich, Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 116 h, Nr. 251533. 26. Mai 1939, 18½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines kosmetischen Produktes. — **Oelwerke Noury & van der Lande Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Emmerich a. Rh. (Deutsches Reich). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Niederlande, 27. Mai 1938.»
- Kl. 116 h, Nr. 251534. 22. Dezember 1945, 15 Uhr. — Verfahren zur Herstellung einer neuen Goldverbindung für therapeutische Zwecke. — **Mozes Juda Lewenstein**, Grenfell Avenue 82—11, Kew Gardens, Long Island (New York, Ver. St. v. A.). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 116 h, Nr. 251535. 11. Mai 1946, 12½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Dispersionen. — **N.V. Organon**, Oss (Niederlande). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — «Priorität: Niederlande, 16. Mai 1945.»
- Kl. 116 h, Nr. 251536. 14. November 1946, 23 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Rasierhilfsmittels und nach diesem Verfahren hergestelltes Rasierhilfsmittel. — **Emil Gantner**, Titlisstrasse 40, Zürich 7 (Schweiz). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.
- Kl. 116 h, Nr. 251537. 27. November 1946, 10¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Haarwasch- und Haarpflegemittels. — **Franz Tamme**, Kaufmann, Lerchenfelderstrasse 15, Wien (Österreich). Vertreter: Bernhard & Cie., Bern. — «Priorität: Österreich, 8. November 1946.»
- Kl. 116 i, Nr. 251538. 28. September 1944, 19 Uhr. — Verfahren und Einrichtung zum Sterilisieren mittels kurzer elektrischer Wellen. — **«Patelhold & Patentverwertungs- & Elektro-Holding AG.**, Glarus (Schweiz).
- Kl. 116 k, Nr. 251539. 7. Juni 1945, 18¼ Uhr. — Gerät für Eingiessungen und Spülungen. — **Clyde B. Ferrel**, Ingenieur, Room 432, Rialto Building, San Francisco (Kalifornien, Ver. St. v. A.). Vertreter: A. Braun, Basel.
- Cl. 116 l, N° 251540. 19 juin 1946, 20 h. — Etui pour bâton de recharge de rouge à lèvres. — **Jean de Tolédo**, route de Chêne 41, Genève (Suisse). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève.
- Cl. 116 l, N° 251541. 6 juillet 1946, 9½ h. — Miroir. — **Walter Vogt**, mécanicien, Moutier (Berne, Suisse). Mandataires: «Peruhag», Société commerciale et agence de brevets d'invention S. à r. l., Berne.
- Kl. 117 a, Nr. 251542. 21. Juli 1944, 20 Uhr. — Höhenatmungsanlage. — **Dr. A. Huggenberger**, Ackersteinstrasse 119, Zürich (Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 118 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251433 (64).
- Kl. 118 b, Nr. 251543. 2. Oktober 1945, 19 Uhr. — Maschine zum In-Wert-Schzen, Datieren und Verbuchen von auszugebenden Fahrkarten. — **Friedrich Langenbuch**, Kaufmann, Wolfbachstrasse 1, Zürich (Schweiz). Vertreter: J. Spälty, Zürich.
- Kl. 118 d, Nr. 251544. 22. Juni 1945, 17 Uhr. — Verfahren und Einrichtung zum Steuern von Lochkartenstanzmaschinen. — **Schweizerische Rückversicherungs-Gesellschaft**, Mythenquai 60, Zürich (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 119 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251346 (15 l).
- Kl. 120 b, Nr. 251545. 16. Juli 1946, 8 Uhr. — Linienwähleranlage mit Relaissteuerung. — **Autophon Aktiengesellschaft**, Ziegelmatzstrasse 3—7, Solothurn (Schweiz).
- Kl. 120 e, Nr. 251546. 30. Oktober 1937, 12 Uhr. — Elektrische Fernmeldeamtsanlage. — **Bell Telephone Manufacturing Company, Société Anonyme**, rue Boudewyns 4, Antwerpen (Belgien). Vertreterin: Bell Telephone Manufacturing Co. S.A., Bern. — «Priorität: Grossbritannien, 31. Oktober 1936.»
- Kl. 120 e, Nr. 251547. 19. August 1944, 20 Uhr. — Stromstoßsender. — **Fides Gesellschaft für die Verwaltung und Verwertung von gewerblichen Schutzrechten mit beschränkter Haftung**, Rankestrasse 34, Berlin W 50 (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich AG., Zürich.
- Kl. 120 e, Nr. 251548. 25. August 1944, 3 Uhr. — Kontaktbank für elektrische Schalter, insbesondere für Wähler in Fernsprechanlagen. — **Fides Gesellschaft für die Verwaltung und Verwertung von gewerblichen Schutzrechten mit beschränkter Haftung**, Rankestrasse 34, Berlin W 50 (Deutsches Reich). Vertreterin: Albiswerk Zürich AG., Zürich.
- Cl. 120 f, N° 251549. 5 mai 1944, 19 h. — Mécanisme de commande des déplacements d'un organe à position réglable d'un circuit électrique oscillant. — **Hermann Thorens S.A.**, Sainte-Croix (Vaud, Suisse). Mandataire: André Schott, Genève.
- Cl. 120 f, N° 251550. 10 juin 1944, 12 h. — Procédé pour annuler les effets d'une discontinuité à l'intérieur d'un guide d'ondes électromagnétiques. — **Compagnie Générale de Télégraphie sans Fil**, boulevard Haussmann 73, Paris (France). Mandataire: A. Bugnion, Genève. — «Priorité: France, 16 juin 1943.»
- Cl. 120 f, N° 251551. 3 août 1945, 18 h. — Installation pour la transmission de radio-communications secrètes. — **Société Française Radio-Electrique**, boulevard Haussmann 79, Paris (France). Mandataire: A. Bugnion, Genève. — «Priorité: France, 8 mai 1944.»
- Kl. 120 f. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251429 (59).
- Cl. 121 b, N° 251552. 25 janvier 1946, 18¼ h. — Dispositif de comparaison à distance des phases de deux tensions. — **Compagnie pour la Fabrication des Compteurs et Matériel d'Usines à Gaz**, place des Etats-Unis 12, Montrouge (Seine, France). Mandataire: A. Braun, Bâle. — «Priorité: France, 2 mars 1945.»
- Cl. 121 c, N° 251553. 21 août 1944, 20 h. — Dispositif pour l'émission d'ordres sous forme d'impulsions de courant électrique. — **Tarex S.A.**, rue des Ronzades 14, Genève (Suisse). Mandataire: André Schott, Genève.
- Kl. 122 a, Nr. 251554. 10. Oktober 1946, 18 Uhr. — Reklamezeichen. — **Matjasz Zell**, Abingdon Street 26, Blackpool (Lancashire, Grossbritannien). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Cl. 122 a, N° 251555. 28 février 1947, 20 h. — Enseigne lumineuse. — **Joseph Cernin**, Chexner sur Montreux (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Kl. 123 c, Nr. 251556. 30. Juli 1947, 8 Uhr. — Vorrichtung zum Tragen von Kleidungsstücken und andern Gegenständen beim Wandern. — **Robert Kammermann-Aeschl**, Hilfsarbeiter, Inselstrasse 42, Basel (Schweiz).
- Cl. 125 b, N° 251557. 5 septembre 1945, 18 h. — Anneau de serrage pour la fermeture d'un récipient. — **Metal Containers Limited**, Merseyside Works, Ellesmere Port, Wirral (Cheshire, Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — «Priorité: Grande-Bretagne, 31 mars 1944.»
- Cl. 125 b, N° 251558. 26 septembre 1945, 20 h. — Emballage. — **Charles Nicolle**, rue d'Arcueil 28, Gentilly (Seine, France). Mandataire: André Schott, Genève. — «Priorité: France, 12 novembre 1943.»
- Kl. 125 b, Nr. 251559. 20. Februar 1946, 17½ Uhr. — Verfahren zum Verpacken von haftenden plastischen Massen. — **Standard Oil Development Company**, Linden (New Jersey, Ver. St. v. A.). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Ver. St. v. A., 24. März 1945.»
- Kl. 125 b, Nr. 251560. 8. August 1946, 19 Uhr. — Kartonverpackung für zerbrechliche Gegenstände. — **Boye Benzon-Petersen**, Byggmästaregatan 8 c, Lund (Schweden). Vertreter: André Schott, Genf. — «Priorität: Schweden, 11. August 1945.»
- Kl. 125 b, Nr. 251561. 19. August 1946, 12 Uhr. — Verschluss an Tuben. — **Hans Strub**, Blütenstrasse 10, Zürich 11 (Schweiz). Vertreter: A. Sahli, Zürich.
- Cl. 125 b, N° 251562. 24 décembre 1946, 17 h. — Emballage pour pastilles, comprimés et autres objets analogues. — **Th. Gallard**, Territet (Suisse). Mandataires: Bovard & Cie, Berne.
- Kl. 125 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251339 (15 f).
- Kl. 125 c, Nr. 251563. 10. November 1944, 17¼ Uhr. — Umlade-Einrichtung für Schüttgut. — **Gebrüder Bühler**, Uzwil (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 125 c, Nr. 251564. 2. Juli 1945, 18¼ Uhr. — Hausrohrpostanlage. — **Fritz Hirschl**, Stalden 36, Bern (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.
- Kl. 125 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251575 (127 i).
- Kl. 126 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251487 (96 c).
- Cl. 126 b, N° 251565. 8 octobre 1945, 17½ h. — Appareil comportant un circuit hydraulique et un dispositif destiné à créer une résistance dans ce circuit. — **Société Olier Marine**, rue la Boétie 53, Paris (France). Mandataires: E. Blum & Co., Zurich. — «Priorité: France, 13 octobre 1944.»



Kl. 126 b, Nr. 251566. 7. November 1945, 18 1/4 Uhr. — Fahrzeug mit Sandstreuvorrichtung. — Rudolf Hunziker, Neuenegg (Schweiz). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.

Cl. 126 b, No 251567. 9 mars 1946, 15 1/4 h. — Dispositif de chauffage pour véhicules à moteurs. — Jean-Marie Chenavier, rue Etienne-Dolet 18, Lyon (Rhône); et Théophile-Joseph Fralisse, rue Chauffard 11, Avignon (Vaucluse, France). Mandataire: L. Flesch, ing. dipl., Lausanne. — «Priorité: France, 4 octobre 1938.»

Cl. 126 b, No 251568. 20 avril 1946, 18 1/4 h. — Procédé d'assemblage de carrosseries métalliques. — L'Aluminium Français, rue Balzac 23<sup>bis</sup>, Paris (France). Mandataire: A. Braun, Bâle. — «Priorité: France, 23 avril 1945.»

Cl. 126 b, No 251569. 16 mai 1946, 18 h. — Clapet centrifuge pour dispositif d'embrayage hydraulique. — Société des Brevets Kégresse S. E. K., avenue Hoche 36, Paris (France). Mandataire: A. Bugnion, Genève. — «Priorité: France, 19 juin 1944.»

Kl. 126 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251487 (96 c).

Cl. 126 c, No 251570. 26 novembre 1945, 17 1/4 h. — Roue notamment pour jouets et berceaux roulants. — Hippolyte-François-Joseph Nyauld, Sallanches (Haute-Savoie, France). Mandataires: E. Blum & Co., Zurich. — «Priorité: France, 19 octobre 1945.»

Kl. 126 f, Nr. 251571. 8. Februar 1946, 18 Uhr. — Vorrichtung an Fahrrädern zum Sichern von an der Vordergabel angeschraubten Organen. — Hans Klink, Hardstrasse 10, Zürich 4 (Schweiz). Vertreter: Dr. H. Scheidegger, Zürich.

Kl. 127 a, Nr. 251572. 21. Juni 1946, 17 1/4 Uhr. — Mitnehmer-Arretierung an Skifahrer-Schlupfbahnen. — Henri Samelli-Huber, Feldmilen (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Kl. 127 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251575 (127 i).

Kl. 127 c, Nr. 251573. 28. September 1946, 18 Uhr. — Verfahren zum Heizen eines Zuges mit Gasturbinenlokomotive. — Maschinenfabrik Oerlikon, Zürich-Oerlikon (Schweiz).

Kl. 127 i, Nr. 251574. 13. Juli 1945, 17 1/2 Uhr. — Scheibenrad für Eisen- und Strassenbahnwagen. — Degerfors Järnverks Aktiebolag, Strömsnäs nahe Degerfors (Schweden). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Schweden, 12. Juni 1944.»

Kl. 127 f. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251487 (96 c).

Kl. 127 i, Nr. 251575. 8. Dezember 1945, 13 1/4 Uhr. — Weicheneinrichtung an Schienen-Hängbahnen mit einer oder mehreren Laufkatzen. — Maschinenfabrik Ruegger & Co. AG., Zwingenstrasse 1, Basel (Schweiz). Vertreter: A. Braun, Basel.

Kl. 127 i, Nr. 251576. 15. Februar 1946, 17 1/2 Uhr. — Eisenbahn-Lichttagessignalanlage mit mehrbegriffigem Signal. — Hasler AG. Werke für Telefonie & Präzisionsmechanik, Bern (Schweiz).

Kl. 127 i. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251422 (54 f).

Kl. 127 k, Nr. 251577. 6. August 1946, 20 Uhr. — Fahrleitungsanlage. — Aktiengesellschaft Kummli & Matter, Hohlstrasse 176, Zürich (Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.

12 { Zusatzpatente  
Brevets additionnels  
Brevetti addizionali } Nrn. 251578—251589

(Die eingeklammerte Zahl hinter der Nummer eines jeden Zusatzpatentes bedeutet die Nummer des Hauptpatentes. — Le chiffre entre parenthèses, après le numéro de chaque brevet additionnel, indique le numéro du brevet principal. — Il numero in parentesi, dopo il numero di ogni brevetto addizionale, indica il numero del brevetto principale.)

Kl. 4 b, Nr. 251578 (232547). 3. Juli 1946, 18 1/2 Uhr. — Vorrichtung zur Verbindung von Wand- und von Deckenplatten. — Otto Hofer, Maler, Herzogenbuchsee (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.

Cl. 11 a, No 251579 (243995). 12 avril 1945, 18 1/2 h. — Procédé pour la fabrication électrique de verre, et installation pour la mise en œuvre du procédé. — Electroverre Romont S.A., Romont (Suisse). Mandataires: Bovard & Cie, Berne. — «Priorité: France, 13 avril 1944.»

Cl. 11 a, No 251580 (243995). 27 mars 1946, 19 h. — Procédé pour la fabrication électrique de verre. — Electroverre Romont S.A., Romont (Suisse). Mandataires: Bovard & Cie, Bern. — «Priorité: France, 29 mars 1945.»

Kl. 18 a, Nr. 251581 (243073). 18. August 1941, 17 1/4 Uhr. — Verfahren und Einrichtung zur Herstellung von aufgebäumten Kunstseidketten. — «Cuprum» Aktiengesellschaft, Glarus (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Prioritäten: Deutsches Reich, 3. September und 19. Oktober 1940.»

Kl. 21 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251581 (18 a).

Kl. 24 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251581 (18 a).

Kl. 37 a, Nr. 251582 (245989). 19. Dezember 1944, 19 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Azofarbstoffes. — CIBA Aktiengesellschaft, Basel (Schweiz).

Kl. 37 a, Nr. 251583 (245989). 19. Dezember 1944, 19 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Azofarbstoffes. — CIBA Aktiengesellschaft, Basel (Schweiz).

Kl. 37 a, Nr. 251584 (245989). 19. Dezember 1944, 19 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Azofarbstoffes. — CIBA Aktiengesellschaft, Basel (Schweiz).

Kl. 68, Nr. 251585 (242379). 28. Oktober 1946, 10 1/4 Uhr. — Elektrische Rechenmaschine. — Prof. Dr. Walter Nef, chemin St-Marc 8, Freiburg (Schweiz). Vertreter: Bernhard & Cie., Bern.

Kl. 68, Nr. 251586 (242379). 29. Oktober 1946, 10 1/2 Uhr. — Elektrische Rechenmaschine. — Prof. Dr. Walter Nef, chemin St-Marc 8, Freiburg (Schweiz). Vertreter: Bernhard & Cie., Bern.

Kl. 68, Nr. 251587 (242379). 26. April 1947, 9 1/4 Uhr. — Elektrische Rechenmaschine. — Prof. Dr. Walter Nef, chemin St-Marc 8, Freiburg (Schweiz). Vertreter: Bernhard & Cie., Bern.

Kl. 96 g. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251589 (111 b).

Kl. 110 d, Nr. 251588 (242013). 13. Juli 1946, 10 Uhr. — Einrichtung zur Regelung mindestens einer Uebergabeleistung in einem von verschiedenen Kraftmaschinen Gruppen aus gespeisten Netzverband. — Escher Wyss Maschinenfabriken Aktiengesellschaft, Zürich (Schweiz).

Kl. 111 b, Nr. 251589 (243708). 4. Juli 1946, 17 Uhr. — Sperrende Taste. — Albiswerk Zürich AG., Albisriedenstrasse 245, Zürich 9 (Schweiz).

Kl. 120 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 251589 (111 b).

## II. Abteilung — II<sup>me</sup> Partie — II<sup>a</sup> Parte

### Nichtigerklärung — Déclaration de nullité — Dichiarazione di nullità

Kl. 111 a, Nr. 209441. 25. Mai 1939, 10 Uhr. — Dreipolige Steckvorrichtung. — Adolf Feiler AG., Horgen (Schweiz). Vertreter: J. Franck, Zürich.

Dieses Patent ist durch Urteil des Appellationsgerichts des Kantons Basel-Stadt vom 13. September 1946, vom Bundesgericht bestätigt mit Urteil vom 11. März 1947, nichtig erklärt worden; dem Amte mitgeteilt am 24. Oktober 1947, registriert am 7. November 1947.

### Aenderungen — Modifications — Modificazioni

Kl. 4 a, Nr. 218596. 11. Februar 1941, 20 Uhr. — Aus Plättchen bestehende Aussenverkleidung für Haus-Aussenwände. — Adolf Stalder, Sägerei und Zimmerei Eschlikon (Schweiz). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich. — Uebertragung vom 6. Oktober 1947 zugunsten von: Arthur Riesen, Sägerei und Zimmerei, Habstetten-Bolligen (Bern, Schweiz). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich; registriert am 28. Oktober 1947.

Kl. 4 d, Nr. 246207. 22. Juni 1945, 19 Uhr. — Vorrichtung zur motorischen Betätigung von Sonnenstoren. — O. Hodel, Wädenswil (Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — Lizenz laut Vertrag vom 6. August 1947 zugunsten von: Karl Isliker & Co., Wädenswil (Schweiz); registriert am 18. Oktober 1947.

Kl. 4 f, Nr. 238293. 26. März 1943, 13 Uhr. — Holz-Baracke. — Birds-Eye Aktiengesellschaft, Zürich; und Christian Willi-Guler, Klosters (Schweiz). Vertreter: J. Franck, Zürich. — Uebertragung des Anteils Birds Eye Aktiengesellschaft vom 20. September 1947 zugunsten von: Christian Willi-Guler, Klosters (Schweiz). Vertreter: Dr. H. Scheidegger, Zürich; registriert am 17. Oktober 1947.

Cl. 5 b, No 205458. 21 octobre 1937, 20 h. — Dispositif pour la pose de pieux — John Earl Ransom Simons, Harlow (Essex, Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Transmission du 18 juin 1947 en faveur de: Geo. Monro Limited, Hertford Road, Waltham Cross (Hertfordshire, Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève; enregistrement du 22 octobre 1947.

Kl. 7 g, Nr. 249076. 17. Dezember 1945, 19 Uhr. — Elektrischer Ofen für die Raumbheizung. — Friedrich Naegeli, Zug (Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — Uebertragung laut Erklärung vom 8. Oktober 1947 zugunsten von: Sunray Establishment, Vaduz (Liechtenstein). Vertreter: Fritz Isler, Zürich; registriert am 30. Oktober 1947.

Kl. 15 h, Nr. 249328. 23. Januar 1946, 15 Uhr. — In der Länge verstellbares Kinderbett. — Karl Eberli, Glaserei und Schreinerei, Degersheim (St. Gallen, Schweiz). Vertreterin: «Peruhag» Patent-Erwerkungs- und Handels-Gesellschaft mbH., Bern. — Uebertragung laut Erklärung vom 10. Oktober 1947 zugunsten von: Josef Imboden, Schreinermeister, Steg-Gampel; und Franz Bregy, Schreiner, Hohen (Wallis, Schweiz). Vertreterin: «Peruhag» Patent-Erwerkungs- und Handels-Gesellschaft mbH., Bern; registriert am 27. Oktober 1947.

Kl. 15 i, Nr. 246631. 23. Juni 1945, 14 Uhr. — Vorrichtung mit auswechselbaren Schubladen. — Pro Büro, Genossenschaft für Bürobedarf, Zürich (Schweiz). Vertreter: Paul Metzler, Zürich. — Uebertragung laut Erklärung vom 15. September 1947 zugunsten von: Société Coopérative d'Édition, Neuenburg (Schweiz). Vertreter: Paul Metzler, Zürich; registriert am 31. Oktober 1947.

Kl. 28 b, Nr. 239377. 20. März 1945, 15 Uhr. — Produkt zum Markieren von Käse. — Ernst Wyss, Bern (Schweiz). — Uebertragung laut Erklärung vom 2. Oktober 1947 zugunsten der: Verbandsmolkerei Bern, Laupenstrasse 18, Bern (Schweiz); registriert am 24. Oktober 1947.

Kl. 46 d, Nr. 243110. 23. September 1944, 12 1/2 Uhr. — Verfahren und Vorrichtung zur Herstellung eines kontinuierlich gefalteten Gebildes aus faltbaren Folien, insbesondere für Papierlampions. — Fritz Frey, Basel (Schweiz). Vertreter: Dr. G. Schoenberg, Basel. — Uebertragung laut Erklärung vom 26. September 1947 zugunsten von: Heinrich Lustig, Buchdruckerei, Gelterkinden (Schweiz); registriert am 23. Oktober 1947.

Kl. 59, Nr. 239981. 14. Juli 1945, 17 Uhr. — Wasserwaage. — Peter Hochstrasser jun., Werkmeister, Rütli (Zürich, Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — Ausschliessliche Lizenz vom 25. September 1947 zugunsten von: Ch. Rohmer, Baumeister, Tann-Rütli (Zürich, Schweiz); registriert am 23. Oktober 1947.

Kl. 79 i, Nr. 248268. 11. März 1946, 12 Uhr. — Vorrichtung zum Winden von Federn. — Jakob Kummli, Geschäftsführer, Solothurn (Schweiz). Vertreter: J. Spälty, Zürich. — Uebertragung eines hälftigen Anteils vom 19. September 1947 zugunsten von: Heinz Suter, Kaufmann, Bäckerstrasse 179, Zürich (Schweiz). Vertreter: J. Spälty, Zürich; registriert am 18. Oktober 1947.

Kl. 80 k, Nr. 249680. 28. Oktober 1944, 12 Uhr. — Verfahren zur mehrseitigen Bearbeitung von Holzplatten und Maschine zur Durchführung dieses Verfahrens. — Adolf Stalder, Eschlikon (Schweiz). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich. — Uebertragung vom 6. Oktober 1947 zugunsten von: Arthur Riesen, Sägerei und Zimmerei, Habstetten-Bolligen (Bern, Schweiz). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich; registriert am 28. Oktober 1947.

Kl. 83, Nr. 241477. 26. November 1945, 17 Uhr. — Sattler-Nähzange. — Paul Egger-Ubersax, Leder und Felle, Herzogenbuchsee (Schweiz). — Uebertragung vom 13. Oktober 1947 zugunsten von: Egger & Co., Lederhandlung, Herzogenbuchsee (Schweiz); registriert am 28. Oktober 1947.

### Neue Vertreter — Nouveaux mandataires — Nuovi mandati

Kl. 9 b, Nr. 243546. «Peruhag», Patent-Erwerkungs- und Handels-Gesellschaft mbH., Bern.

Kl. 15 b, Nr. 210809. Fritz Isler, Zürich.

Kl. 17 b, Nr. 223752. Dr. J.-D. Pahud, Lausanne.

Kl. 17 b, Nr. 236373. Dr. J.-D. Pahud, Lausanne.

Kl. 17 b, Nr. 238499. Dr. J.-D. Pahud, Lausanne.

Kl. 44 b, Nr. 245380. Fritz Isler, Zürich.

Kl. 53 c, Nr. 241017. A. Rossel, Zürich.

Kl. 53 c, Nr. 241018. A. Rossel, Zürich.

Kl. 92, Nr. 231536. Fritz Isler, Zürich.

Kl. 96 f, Nr. 210004. A. Rossel, Zürich.

Kl. 111 b, Nr. 186647. A. Schott, Genf.

## Löschungen — Radlations — Radiazioni

(207 Hauptpatente — 207 brevets principaux — 207 brevetti principali)

- KL. 2 a, Nr. 174556. Stielschutz an Bodenbearbeitungswerkzeugen.  
 KL. 2 d, Nr. 189336. Obstsortier- und Konserviermaschine.  
 Cl. 2 d, N° 239886. Appareil à couper les choux pour la choucroute.  
 KL. 2 e, Nr. 231855. Gerät zum Herstellen von Humusstöckli für Setzlinge.  
 Cl. 3 a, N° 248153. Entrave.  
 KL. 4 a, Nr. 188562. Hourdisdecke.  
 KL. 4 b, Nr. 216621. Isolierplatte für Wandverkleidungen.  
 KL. 4 d, Nr. 210055. Knarrfreie Holzterrasse.  
 KL. 4 d, Nr. 248156. Apparat zum Kitten von Fensterscheiben.  
 KL. 4 c, Nr. 245008. Vorrichtung zum Ausheben von Stangen aus dem Boden.  
 KL. 4 f, Nr. 232322. Kaminstein.  
 KL. 5 a, Nr. 240180. Wehrschütz.  
 KL. 6 c, Nr. 180615. Begrenzungstein für Beläge von Strassen und Plätzen.  
 KL. 8 a, Nr. 213211. Verfahren und Vorrichtung zur Herstellung von Asbestzementrohren, vorzugsweise von armierten Asbestzementrohren.  
 KL. 8 b, Nr. 238657. Vakuumdichte Verbindung zwischen einem metallischen und einem keramischen Körper, hergestellt unter Verwendung eines Glasflusses als Dichtungsmittel.  
 Cl. 11 a, N° 240185. Four à creusé pour la fabrication du fil de verre ou de la soie de verre.  
 KL. 13 c, Nr. 239720. Einrichtung an Gasgeneratoren für feste Brennstoffe zum Zuführen der Verbrennungsluft.  
 Cl. 14 c, N° 226888. Procédé d'alimentation de moteurs à combustion interne et carburateur pour la mise en œuvre de ce procédé.  
 KL. 15 f, Nr. 240194. Vorrichtung zum Einfassen von Blättern.  
 KL. 15 g, Nr. 248173. Einrichtung an Liegemöbeln.  
 KL. 15 k, Nr. 248175. Halter mit Klostertpapierrolle.  
 KL. 15 l, Nr. 240436. Kaffeemaschine.  
 Cl. 15 l, N° 248176. Dispositif économiseur de chaleur pour appareil de cuisson.  
 KL. 17 a, Nr. 231472. Wiederholt verwendbare Verschlusskapsel für Gefässe mit wulstigem Gefässrand.  
 KL. 17 b, Nr. 216921. Abfüllrohr für Flaschenfüleinrichtungen mit isobarometrischer Betriebsweise.  
 Cl. 17 b, N° 239731. Appareil pour ouvrir des boîtes de conserves.  
 Cl. 18 a, N° 205874. Procédé de fabrication d'une bande en fibres artificielle et installation pour la mise en œuvre de ce procédé.  
 KL. 18 b, Nr. 239925. Verfahren zur Herstellung einer künstlichen Eiweissfaser von besonderer Widerstandsfähigkeit.  
 KL. 18 b, Nr. 240767. Verfahren zur Haltbarmachung von trocken gesponnenen Eiweissfasern.  
 KL. 21 a, Nr. 248189. Fadenwächter.  
 KL. 24 a, Nr. 176617. Verfahren zur Herstellung eines Waschmittels.  
 KL. 24 d, Nr. 209856. Rolle mit Waschleine.  
 Cl. 25 a, N° 220731. Pièce d'habillement, telle que chemise ou blouse.  
 KL. 25 a, Nr. 248196. Einlage für Windel.  
 KL. 27 a, Nr. 233167. Einlegesohle.  
 KL. 27 a, Nr. 239528. Absatz für Schuhwerk.  
 KL. 27 a, Nr. 244029. Schuh-Einlegesohle.  
 KL. 29 d, Nr. 176627. Einrichtung zum Entfernen fester Teilchen aus Gasen und Gasgemischen.  
 KL. 34 d, Nr. 232355. Verfahren zur Herstellung einer Suppen- und Speisewürze aus Hefe.  
 Cl. 35 a, N° 248205. Installation pour la suspension individuelle de feuilles en vue de leur séchage, notamment de feuilles de tabac.  
 Cl. 36 a, N° 240215. Procédé et installation pour obtenir un contact prolongé et de grande surface entre un fluide gazeux et un liquide.  
 KL. 36 a, Nr. 241896. Gefäss zur Durchführung von chemischen Reaktionen, Verdampfungsvorgängen und dergleichen.  
 KL. 36 d, Nr. 246979. Verfahren zur Herstellung einer Absorptionsmasse.  
 Cl. 36 e, N° 221307. Procédé pour l'obtention d'émulsions aqueuses stables de résines « aminoplastes ».  
 Cl. 36 k, N° 221591. Procédé de fabrication de cyanure de sodium.  
 KL. 36 o, Nr. 227348. Verfahren zur Darstellung von Thiophan-3-on.  
 KL. 36 o, Nr. 243842. Verfahren zur Herstellung eines Gemisches von Dichlorhexadien und Trichlorhexen.  
 KL. 36 p, Nr. 213052. Verfahren zur Herstellung einer 2-Undecyl-4-(o-tolyl)-1:3:4-oxdiazolon (-5)-sulfonsäure.  
 KL. 37 e, Nr. 176363. Verfahren zur Herstellung eines indigoiden Farbstoffes.  
 KL. 37 i, Nr. 217494. Verfahren zur Herstellung eines breiartigen Leimes zum Verleimen von Sperrholz- und Deckfurnieren und nach dem Verfahren hergestellter Leim.  
 KL. 38 c, Nr. 218082. Apparat zur Regeneration von Altol.  
 KL. 44 b, Nr. 231907. Alkalische Reinigungsmittel für Weichmetalle.  
 KL. 44 b, Nr. 234362. Alkalische Reinigungsflüssigkeit für Metalle.  
 KL. 46 b, Nr. 237630. Formularheft für Bargeldlosen Zahlungsverkehr.  
 KL. 47 a, Nr. 216174. Heftapparat.  
 KL. 47 e, Nr. 223315. Vorrichtung zum Aufbewahren und Fördern von Karteikarten und anderen Gegenständen in Behältern.  
 KL. 47 e, Nr. 234124. Karteikasten.  
 KL. 48 g, Nr. 178243. Druckeinrichtung.  
 KL. 48 g, Nr. 247006. Wagenzugvorrichtung an einer Schreibmaschine.  
 KL. 49 a, Nr. 174681. Irisblende, insbesondere für photographische Objektive.  
 KL. 49 a, Nr. 224977. Antriebsvorrichtung für die Feuerschutzklappe in Laufbildwerfern.  
 KL. 49 a, Nr. 224978. Kinogerät.  
 KL. 49 c, Nr. 239224. Hochglanztrockenpresse.  
 KL. 50 e, Nr. 242181. Vorrichtung zum Öffnen von Briefumschlägen.  
 Cl. 53 c, N° 239773. Harmonica à bouche.
- KL. 53 d, Nr. 241921. Endloses über Rollen rotierendes Streichband zur Erzeugung von Dauertönen bei Klangkörpern.  
 KL. 61, Nr. 219187. Für die Ueberwachung von Temperaturen bestimmte Regelanordnung.  
 Cl. 65, N° 243380. Dispositif amortisseur d'oscillations, notamment pour balance.  
 Cl. 65, N° 244637. Dispositif commandant un appareil assurant le chargement du plateau d'une balance automatique.  
 KL. 66 a, Nr. 243134. Messinstrument mit an Torisionsbändern aufgehängter Drehspule. (Löschung infolge Verzichts vom 28. Oktober 1947.)  
 KL. 66 c, Nr. 213458. Hochspannungstransformator mit rohrförmiger Isolierhülle und natürlicher Flüssigkeitskühlung.  
 KL. 66 c, Nr. 213459. Spannungstransformator für sehr hohe Spannungen, insbesondere für Mess- oder Prüfzwecke.  
 Cl. 66 c, N° 218680. Procédé et dispositif permettant d'obtenir une tension continue proportionnelle à sa fréquence.  
 KL. 69, Nr. 226265. Lichttongerät für die Abtastung von Doppelschrift.  
 KL. 69, Nr. 228011. Verfahren zur selbsttätigen Dynamikregelung bei elektroakustischen Uebertragungen und Vorrichtung zur Durchführung des Verfahrens.  
 KL. 69, Nr. 248244. Vorrichtung zum Führen des Tonarmes bei Magazin-grammophonen.  
 Cl. 70, N° 212240. Dispositif optique pour la photographie et la cinématographie en couleurs.  
 Cl. 71 f, N° 195703. Mécanisme de remontoir et de mise à l'heure hermétique.  
 KL. 75 a, Nr. 231737. Anlagen zur Verhütung von Eisenerzen.  
 Cl. 76, N° 182770. Procédé de préparation d'alliages de glucinium avec un métal moins électropositif que le glucinium.  
 KL. 79 c, Nr. 243635. Klemmbock für elektrische Stumpfschweissmaschinen.  
 KL. 79 h, Nr. 192628. Presswerkzeug zur Herstellung des Deckels von Metallblechbüchsen oder dergleichen Behältern.  
 KL. 79 k, Nr. 225605. Mehrfachstahlhalter an Drehbänken.  
 KL. 79 k, N° 239420. Lunette à trois mors.  
 Cl. 79 l, N° 241046. Dispositif de commande des déplacements de la table d'une machine-outil.  
 KL. 79 n, Nr. 232964. Elektrisch beheiztes Thermalbad mit Zusatzkühlung.  
 KL. 80 b, Nr. 181873. Abricht- und Dickenhobelmaschine für die Holzbearbeitung mit einer am Dickenhobeltisch angeordneten, schwenkbaren Werkzeugschindel.  
 KL. 81, Nr. 216748. Ausstossvorrichtung für Pulverpressen, insbesondere Kunstharzpressen.  
 KL. 81, Nr. 216749. Vorrichtung zum Abführen der fertigen Presslinge an einer selbsttätigen Kunstharzpresse.  
 Cl. 85 a, N° 232177. Dispositif pour la commande du déplacement micrométrique d'une pièce de machine.  
 KL. 86, Nr. 191900. Verfahren zur Herstellung von Schneidwerkzeugen aus nichtrostendem Chromstahl.  
 KL. 86, Nr. 191903. Verfahren zur Herstellung von Schneidwerkzeugen aus nichtrostendem Chromstahl.  
 KL. 87 a, Nr. 243415. Schraubstock.  
 KL. 87 a, Nr. 248277. Schraubenschlüssel.  
 Cl. 94, N° 242903. Dispositif pour relier amoviblement entre elles les deux extrémités d'un lien.  
 Cl. 94, N° 246756. Dispositif pour relier entre elles les extrémités d'un lien.  
 Cl. 94, N° 248284. Bracelet métallique extensible.  
 Cl. 94, N° 248285. Bracelet.  
 Cl. 95, N° 248288. Briquet de poche avec couvercle-mèche.  
 Cl. 96 b, N° 241062. Dispositif de graissage d'un arbre rotatif.  
 Cl. 96 d, N° 187769. Agrafe pour courroies de transmission.  
 KL. 96 e, Nr. 217840. Pendelnde Aufhängevorrichtung für liegend angeordnete Rohre.  
 KL. 96 e, Nr. 248294. Klemmbride.  
 Cl. 96 f, N° 217307. Joint en caoutchouc pour robinets de bidets, soupapes de lavabos et similaires.  
 KL. 96 g, Nr. 205987. Antriebsvorrichtung zum Hervorbringen von auf bestimmte Drehwinkel beschränkten oder von fortlaufenden Drehbewegungen.  
 KL. 96 g, Nr. 226293. Keilriemengetriebe zur Kraftübertragung in beiden Drehrichtungen.  
 KL. 96 g, Nr. 248298. Stufenloses Getriebe.  
 KL. 98 c, Nr. 215734. Winde mit Feinstellung.  
 KL. 100 a, Nr. 240876. Aus Saug- und Druckventil bestehender Ventilsatz an Kompressoren.  
 KL. 103 c, Nr. 219998. Dichtungsanordnung.  
 KL. 104 a, Nr. 241077. Brennkraftmaschine mit zwei Kurbelwellen.  
 KL. 104 b, Nr. 209726. Verfahren und Einrichtung zur Regelung von Flugmotoren mit Aufladegruppen beim Höhenflug.  
 KL. 104 b, Nr. 228049. Fliehkraftregler, insbesondere zur Regelung der Drehzahl von Einspritzbrennkraftmaschinen.  
 KL. 104 b, Nr. 229273. Vorrichtung zur Aenderung der Steuerzeiten bei Brennkraftmaschinen.  
 KL. 104 b, Nr. 241081. Ventilsteuerungsantrieb an Brennkraftmaschinen mit einander gegenüberliegenden Zylinderreihen und zwei Kurbelwellen.  
 KL. 104 c, Nr. 188408. Zündanlage mit Magnetzündler und mit einer Vorrichtung zum Kurzschliessen des Magnetzünders.  
 Cl. 104 c, N° 198796. Procédé d'injection du combustible dans un moteur à combustion interne, et dispositif pour sa mise en œuvre.  
 KL. 104 c, Nr. 209731. Einrichtung mit einer mittels einer gasdichten und temperaturbeständigen Verbindung durch einen Isolierkörper hindurchgeführten gewindelosen Elektrode.  
 KL. 104 c, Nr. 210390. Vorrichtung zum Verstellen des Zündzeitpunktes in Brennkraftmaschinen.  
 Cl. 104 c, N° 213481. Moteur à explosion polycylindrique à cylindre en ligne.  
 KL. 104 c, Nr. 220286. Anwerfvorrichtung an Verbrennungsmotoren.  
 KL. 104 c, Nr. 240524. Leichtmetallkolben für Brennkraftmaschinen.  
 KL. 104 c, Nr. 241084. Luftgekühlter Vierzylindermotor.

- Kl. 104 c, Nr. 241085. Luftkühleinrichtung an Brennkraftmaschinen mit zwei in parallelen Ebenen liegenden Reihen von Zylindern.
- Kl. 104 d, Nr. 202937. Wärmekraftanlage.
- Kl. 104 d, Nr. 209427. Gasturbinenanlage.
- Kl. 104 d, Nr. 246083. Sicherungs- und Regeleinrichtung für Apparate und Anlagen, in denen ein Arbeitsmittel Temperatur- und Druckänderungen ausgesetzt ist.
- Kl. 108 a, Nr. 228746. Verfahren zum Abtauen der Verdampfer von Kühl- und Wärmepumpenanlagen.
- Cl. 109, N° 221416. Procédé pour la préparation d'un dépolarisant activé à partir d'oxyde de manganèse naturel. (Radiation ensuite de renonciation.)
- Kl. 109, Nr. 241086. Verfahren zum Entfernen von in elektrischen Elementen, insbesondere Akkumulatoren, enthaltenen Gasen.
- Kl. 110 a, Nr. 222348. Verfahren und Einrichtung zum Anlassen und Bremsen von Gleichstrom-Hauptstrommotoren.
- Kl. 110 b, Nr. 210399. Elektrischer Schwingantrieb.
- Kl. 110 b, Nr. 227009. Reguliervorrichtung an Transformator.
- Kl. 110 b, Nr. 231772. Verfahren zur Verminderung des Drehmoments während der Füllperiode von mit Kurzschlussanker-motoren angetriebenen Zentrifugen.
- Kl. 110 b, Nr. 242232. Transformator mit auf Zwischenpotential befindlichen Eisenkern und Sehubwicklung.
- Kl. 110 b, Nr. 248317. Vorrichtung zur selbsttätigen Spannungsregelung.
- Kl. 110 c, Nr. 233954. Stromwendermaschine mit gemischter Erregung.
- Kl. 111 a, Nr. 208629. Trommel mit Lagerbock für elektrische Energie übertragende Kabel.
- Kl. 111 a, Nr. 209441. Dreipolige Steckvorrichtung. (Löschung infolge Nichtigerklärung.)
- Kl. 111 a, Nr. 218746. Elektrisches Kabel.
- Kl. 111 a, Nr. 232745. Elektrisch leitendes Verbindungsorgan an oberflächenbehandelten Eisenteilen.
- Kl. 111 a, Nr. 238738. Anschlussgerät für die Stromentnahme aus elektrischen Freileitungen.
- Kl. 111 b, Nr. 202077. Thermische Kontaktvorrichtung.
- Kl. 111 b, Nr. 204612. Kontaktanordnung für elektrische Schalter, insbesondere mit strömendem Löschmittel.
- Kl. 111 b, Nr. 216794. Schalter mit Lichtbogenlöschung durch strömende Mittel, insbesondere Druckgas.
- Kl. 111 b, Nr. 225438. Elektrische Reglereinrichtung mit Rückführung.
- Kl. 111 b, Nr. 227862. Vorrichtung für die Vergleichsmässigung der Schaltgeschwindigkeit von Schaltern mit Druckluftantrieb.
- Kl. 111 b, Nr. 235844. Kleinselbstschalter mit Zweifachunterbrechung.
- Kl. 111 b, Nr. 241280. Ventil mit Betätigungseinrichtung für Druckluftschalter.
- Kl. 111 c, Nr. 209447. Elektromagnetischer Regler für Stromerzeuger, insbesondere für solche von elektrischen Anlagen auf Fahrzeugen.
- Kl. 111 c, Nr. 217604. Mindestens einen Regler und einen Schalter aufweisendes elektromagnetisches Gerät mit drei Ankern für Stromerzeugeranlagen, insbesondere solchen auf Fahrzeugen.
- Kl. 111 c, Nr. 233276. Aus einem magnetischen Polrad und einem Kurzschlussanker bestehender Bremswächter.
- Kl. 111 d, Nr. 210675. Trägerstromeinrichtung zur Uebertragung von Hochfrequenz-Selektivschutzsignalen.
- Kl. 111 d, Nr. 211191. Anordnung zur Unterdrückung des Erdschlußstromes in Hochspannungsnetzen.
- Kl. 111 d, Nr. 215221. Ferraris-Zeitmotor, insbesondere für unabhängige Ueberstromrelais.
- Cl. 111 d, N° 219499. Dispositif de protection pour appareil électrique.
- Kl. 111 d, Nr. 230346. Kurzschlussfeste selbsttätige Schalteinrichtung.
- Kl. 112, Nr. 204623. Einrichtung mit mindestens einer Hochfrequenzspule mit Hochfrequenzeisenkern.
- Kl. 112, Nr. 205334. Zählerbremsmagnet, bei dem ein Teil hoher Koerzitivkraft mit einem Bügel aus Eisen mittels eines eine Bohrung des Magnetstahles ausfüllenden Spritzgussteiles vereinigt ist.
- Kl. 112, Nr. 217067. Verfahren zur Untersuchung von Substanzen mittels Durchstrahlung mit langsamen Neutronen.
- Kl. 112, Nr. 220326. Elektrische Umformungsanordnung mit Unterbrecher.
- Kl. 112, Nr. 227260. Elektronenvervielfacher.
- Kl. 112, Nr. 227687. Kontaktumformer für grosse Leistungen mit Mitteln zu einer Entlastung der Kontakte von Schaltfeuer.
- Kl. 112, Nr. 229959. Vorrichtung mit einer Entladungsröhre, in der ein Geschwindigkeits- und dichtmoduliertes Elektronenbündel erzeugt wird.
- Kl. 112, Nr. 233026. Ultrakurzwellenröhre mit wenigstens einem von einem dichtmodulierten Elektronenstrahl in seiner Längsachse durchquerten Hohlraumresonator.
- Kl. 112, Nr. 233291. Kontaktumformer mit selbsttätiger Schnellabschaltung bei Störungen.
- Kl. 112, Nr. 233970. Anordnung zur Steuerung des Zündkreises von Zündstiftentladungsgefässen.
- Kl. 112, Nr. 233971. Kontaktumformer mit Schutzschalter.
- Kl. 112, Nr. 234444. Elektronenvervielfacher.
- Kl. 112, Nr. 239455. Kontaktanordnung für Synchrongleichrichter.
- Kl. 112, Nr. 240895. Elektrische Entladungsröhre.
- Kl. 112, Nr. 248333. Entladungsröhre mit kleinen Elektrodenabständen.
- Kl. 114 b, Nr. 224062. Abdunklungseinsatz an einem Fahrzeugscheinwerfer.
- Kl. 115 c, Nr. 210418. Metalldampfhochdrucklampe mit fester nicht aktivierter Aufheizelektrode.
- Kl. 116 a, Nr. 248341. Säulenstativ zur Abstützung eines die Säule entlang auf- und abwärts beweglichen Gerätes, insbesondere eines Röntgengerätes.
- Cl. 116 b, N° 248342. Meuble de dentiste.
- Kl. 116 b, Nr. 189753. Verfahren zur Dosierung von N-methyl-C, C-allyl-isopropylbarbitursäurem Natrium.
- Kl. 1161, Nr. 225261. Puderlappen.
- Kl. 117 a, Nr. 239464. Trockenlöschpulver, insbesondere zum Löschen von Bomben-, Autoabfällen usw.
- Cl. 118 d, N° 248347. Installation comportant un tableau indicateur des hôtels et auberges d'une ville.
- Kl. 120 d, Nr. 226355. Stimmgabelgenerator.
- Kl. 120 e, Nr. 178910. Schaltungsanordnung bei der eine Mehrgitterröhre zum Modulieren und gleichzeitig zur Erzeugung von Hochfrequenzschwingungen dient.
- Kl. 120 f, Nr. 225898. Schaltanordnung.
- Kl. 120 f, Nr. 234477. Raucharme Frequenzumwandlungsschaltung.
- Kl. 121 b, Nr. 219536. Verfahren und Einrichtung zur Umwandlung einer Messgrösse in eine ihr verhältnismässige Frequenz.
- Cl. 122 a, N° 248360. Chaussure servant à procéder à des impressions momentanées sur le sol.
- Kl. 122 b, Nr. 243944. Schaukasten.
- Kl. 123 c, Nr. 248362. Knopf aus Pappe mit einem Tragorgan aus Band oder Schnur.
- Cl. 125 c, N° 248364. Dispositif de sécurité pour réservoirs d'essence, notamment pour réservoirs d'avions.
- Kl. 126 a, Nr. 222403. Gerätschaftswagen.
- Cl. 126 a, N° 231626. Dispositif de suspension de véhicule.
- Cl. 126 a, N° 241126. Véhicule destiné à circuler dans la neige et sur la glace.
- Kl. 126 b, Nr. 202700. Einkammer-Druckmittelbremse für Anhängerwagen von Kraftfahrzeugen.
- Kl. 126 b, Nr. 202702. Karosserie für Personautos.
- Kl. 126 b, Nr. 203838. Flüssigkeitsgetriebe für Strassen- und Geländefahrzeuge.
- Kl. 126 c, Nr. 212974. Fahrzeugrad mit zwei abnehmbaren Felgen.
- Kl. 126 b, Nr. 219043. Einrichtung zum Bedienen der Druckluftbremse eines abgekuppelten Anhängers.
- Kl. 126 b, Nr. 222928. Wechselgetriebe, insbesondere für Kraftfahrzeuge.
- Kl. 126 b, Nr. 226367. Wechselgetriebe - Schaltvorrichtung an elektrischen Fahrzeugen.
- Cl. 126 b, N° 229764. Procédé de fabrication de carrosserie de véhicule et carrosserie obtenue selon ce procédé.
- Kl. 126 b, Nr. 233070. Einrichtung an Kraftfahrzeugkarosserien zur Verminderung des Luftwiderstandes.
- Kl. 126 b, Nr. 239136. Vorrichtung zum Verhindern des Schleuderns der Triebäder von Kraftfahrzeugen.
- Kl. 126 b, Nr. 242075. Einrichtung an Heckmotorfahrzeugen zur Zuführung von Kühlluft zum Motorraum.
- Cl. 126 i, N° 233073. Véhicule léger à pédales.
- Kl. 129 b, N° 241815. Avion muni d'une chambre de sauvetage.
- Kl. 129 b, Nr. 248376. Flugzeug mit abgedecktem Fahrgestell.
- Kl. 129 c, Nr. 203587. Tragrotor für Schraubenflugzeuge.

(12 Zusatzpatente — 12 brevets additionnels — 12 brevetti addizionali)

- Kl. 2 d, Nr. 203853 (189336). Obstsortier- und Konserviermaschine.
- Kl. 2 d, Nr. 208871 (189336). Obstsortier- und Konserviermaschine.
- Kl. 2 d, Nr. 209492 (189336). Obstsortier- und Konserviermaschine.
- Kl. 2 e, Nr. 243261 (231855). Gerät zum Herstellen von Humusstöckli für Setzlinge.
- Kl. 29 d, Nr. 184165 (176627). Einrichtung zum Entfernen fester Teilchen aus Gasen und Gasgemischen.
- Kl. 36 p, Nr. 215042 (213052). Verfahren zur Herstellung einer 2-Undecyl-4-phenyl-1,3,4-oxadiazol-(5)-sulfonsäure.
- Kl. 37 e, Nr. 178121—178123 (167363). Verfahren zur Herstellung eines indigenen Farbstoffes.
- Kl. 112, Nr. 231847 (227260). Elektronenvervielfacher.
- Kl. 1161, Nr. 233508 (225261). Puderlappen.
- Kl. 126 b, Nr. 231670 (222928). Wechselgetriebe, insbesondere für Kraftfahrzeuge.

## Verzeichnis der am 1. November 1947 veröffentlichten 205 Patentschriften

Liste des 205 exposés d'invention publiés le 1<sup>er</sup> novembre 1947Lista dei 205 esposti d'invenzione pubblicati il 1<sup>o</sup> novembre 1947

|        |        |        |        |        |        |        |        |
|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|
| 224083 | 242215 | 246852 | 246928 | 246965 | 246993 | 247022 | 247061 |
| 227424 | 242443 | 246872 | 246932 | 246966 | 246994 | 247023 | 247062 |
| 227425 | 243240 | 246876 | 246935 | 246968 | 246996 | 247024 | 247063 |
| 229280 | 244431 | 246877 | 246936 | 246969 | 246997 | 247025 | 247064 |
| 230380 | 244820 | 246878 | 246937 | 246970 | 246998 | 247026 | 247065 |
| 232445 | 246543 | 246879 | 246939 | 246971 | 246999 | 247028 | 247067 |
| 233010 | 246713 | 246881 | 246940 | 246972 | 247000 | 247032 | 247069 |
| 235375 | 246750 | 246883 | 246941 | 246973 | 247001 | 247033 | 247073 |
| 236297 | 246751 | 246884 | 246942 | 246974 | 247002 | 247034 | 247074 |
| 236501 | 246796 | 246887 | 246943 | 246975 | 247003 | 247035 | 247075 |
| 236856 | 246797 | 246888 | 246946 | 246977 | 247004 | 247036 | 247076 |
| 237265 | 246801 | 246890 | 246948 | 246978 | 247005 | 247037 | 247092 |
| 237483 | 246812 | 246891 | 246949 | 246979 | 247006 | 247038 | 247106 |
| 238054 | 246813 | 246893 | 246950 | 246980 | 247007 | 247039 | 247110 |
| 238354 | 246816 | 246899 | 246952 | 246981 | 247008 | 247040 | 247111 |
| 238409 | 246818 | 246900 | 246953 | 246982 | 247011 | 247041 | 247115 |
| 238583 | 246825 | 246901 | 246954 | 246983 | 247012 | 247042 | 247135 |
| 238896 | 246827 | 246902 | 246955 | 246984 | 247013 | 247044 | 247159 |
| 238926 | 246831 | 246909 | 246956 | 246985 | 247014 | 247046 | 247194 |
| 239829 | 246832 | 246913 | 246957 | 246986 | 247015 | 247047 | 248003 |
| 239856 | 246833 | 246915 | 246959 | 246987 | 247016 | 247048 | 248183 |
| 240046 | 246838 | 246916 | 246969 | 246988 | 247017 | 247050 | 248500 |
| 241298 | 246839 | 246923 | 246961 | 246989 | 247018 | 247052 | 248823 |
| 241338 | 246844 | 246924 | 246962 | 246990 | 247019 | 247053 |        |
| 241694 | 246845 | 246925 | 246963 | 246991 | 247020 | 247055 |        |
| 241758 | 246846 | 246926 | 246964 | 246992 | 247021 | 247060 |        |

Die Patentschrift Nr. 243134 wird nicht veröffentlicht.

L'exposé d'invention N° 243134 ne sera pas publié.

L'esposti d'invenzione N° 243134 non verrà pubblicato.



## Außerordentliche Maßnahmen auf dem Gebiete des gewerblichen Rechtsschutzes

(BRB. vom 28. März 1947)

Mesures extraordinaires prises dans le domaine de la protection de la propriété industrielle  
(ACF. du 28 mars 1947)

Misure straordinaria prese nel dominio della protezione della proprietà industriale  
(DCF. del 28 marzo 1947)

### Infoige Gutheißung

#### von Wiedereinsetzungsge suchen nachträglich zugelassene Prioritätsansprüche

Revendications de priorités acceptées, ensuite de l'acceptation de demandes de réintégration

Rivendicazioni di priorità accettate, in seguito all'accettazione di domande di reintegrazione

| Klasse<br>Classe<br>Classe | Pat.-Nr.<br>Brev. N°<br>Brev. N° | Priorität<br>Priorità<br>Priorità            | Tag der<br>Patentmeldung<br>Date de dépôt de la<br>demande<br>Data di deposito della<br>domanda |
|----------------------------|----------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 8 a                        | 230461                           | Ver. St. v. A., 6. Januar 1940               | 14. Juli 1942                                                                                   |
| 68                         | 223100                           | Grande-Bretagne 16 février 1940              | 20 mars 1940                                                                                    |
| 78 e                       | 250120                           | Grande-Bretagne { 7 mai 1941<br>7 mai 1942 } | 11 février 1944                                                                                 |
| 96 e                       | 250159                           | Grande-Bretagne 15 novembre 1943             | 28 mars 1945                                                                                    |
| 104 c                      | 241082                           | Grande-Bretagne 20 juillet 1942              | 8 septembre 1943                                                                                |
| 108 e                      | 250484                           | France 20 octobre 1942                       | 13 juin 1946                                                                                    |
| 111 c                      | 247324                           | France 5 mai 1942                            | 4 mai 1943                                                                                      |
| 112                        | 240533                           | France 7 avril 1941                          | 15 mai 1943                                                                                     |
| 120 a                      | 233990                           | Frankreich 30. Juni 1941                     | 30. Juni 1942                                                                                   |

### Wieder in Kraft gesetzte Patente

Brevets remis en vigueur — Brevetti rimessi in vigore

| Klasse<br>Classe — Classe | Patent-Nr.<br>Brevet N° — Brevetto N° | Wieder in Kraft gesetzt am<br>Remis en vigueur le — Rimesso in vigore il |
|---------------------------|---------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------|
| 15 b                      | 210809                                | 23. Oktober 1947                                                         |
| 15 f                      | 240755                                | 21. Oktober 1947                                                         |
| 19 c                      | 208927                                | 18. Oktober 1947                                                         |
| 44 b                      | 245380                                | 17. Oktober 1947                                                         |
| 56 d                      | 169742                                | 24. Oktober 1947                                                         |
| 56 d                      | 169743                                | 24. Oktober 1947                                                         |
| 59                        | 234144                                | 21. Oktober 1947                                                         |
| 68                        | 235066                                | 18. Oktober 1947                                                         |
| 92                        | 231536                                | 17. Oktober 1947                                                         |
| 95                        | 204022                                | 24. Oktober 1947                                                         |
| 96 a                      | 238565                                | 24. Oktober 1947                                                         |
| 104 d                     | 203773                                | 22. Oktober 1947                                                         |
| 104 d                     | 208822                                | 22. Oktober 1947                                                         |
| 104 d                     | 215747                                | 22. Oktober 1947                                                         |
| 116 b                     | 212056                                | 17. Oktober 1947                                                         |
| 125 b                     | 246397                                | 24. Oktober 1947                                                         |
| 126 c                     | 170659                                | 27. Oktober 1947                                                         |
| 126 d                     | 209253                                | 24. Oktober 1947                                                         |

Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im SHAB.  
vorgeschriebene Anzeigen — Autres avis, dont la publication est prescrite  
dans la FOSC. par des lois ou ordonnances

### Arrêté du Conseil d'Etat du canton de Vaud

du 7 octobre 1947, donnant force obligatoire générale au contrat collectif  
de travail des garages et entreprises similaires de mécanique automobile  
du canton de Vaud

Le Conseil d'Etat du canton de Vaud, vu la demande de

- la Section vaudoise de l'Union des garagistes suisses (U.G.S. Vaud),
- d'une part, et de
- la Fédération corporative des mécaniciens vaudois (F.C.M.V.),
- la Fédération suisse des ouvriers sur métaux et horlogers (F.O.M.H.),
- la Fédération suisse des ouvriers du commerce, des transports et de l'alimentation (F.C.T.A.),
- la Fédération chrétienne des ouvriers sur métaux de la Suisse (F.C.O.M.),
- l'Association des syndicats autonomes vaudois (A.S.A.V.),
- d'autre part,

tendant à ce que force obligatoire générale soit donnée au contrat collectif de travail qu'elles  
ont conclu entre elles les 28 juin 1946/25 juin 1947;

vu l'arrêté fédéral du 23 juin 1943/30 août 1946 permettant de donner force obligatoire  
générale aux contrats collectifs de travail;

vu l'arrêté du Conseil d'Etat du 14 avril 1944/24 décembre 1946 appliquant dans le  
canton de Vaud l'arrêté fédéral précité;

vu le préavis du Département de l'agriculture, de l'industrie et du commerce, arrête:

**Article premier.** Force obligatoire générale est donnée aux clauses ci-après du contrat  
collectif de travail que les organisations susmentionnées ont conclu les 28 juin 1946/25 juin  
1947.

Cette déclaration de force obligatoire générale s'applique aux garages et entreprises  
similaires de mécanique automobile du canton de Vaud et à leur personnel ouvrier tel qu'il  
est désigné sous chiffre V, lettre A, ci-dessous.

Elle n'est pas applicable au personnel de bureau, aux vendeurs et aux apprentis.  
L'application de la Loi fédérale sur le travail dans les fabriques est réservée pour autant  
que ses dispositions sont impératives et aussi favorables que celles contenues dans le contrat.

#### II. Durée du travail

1. La durée hebdomadaire normale du travail est de 48 heures  $\frac{1}{4}$  pour l'ensemble du  
personnel (veilleurs de nuit exceptés, voir l'alinéa 6).

2. Arrangements spéciaux. Les entreprises peuvent conclure avec leur personnel des  
arrangements spéciaux pour l'augmenter jusqu'à un maximum de 52 heures. Ces arrange-  
ments doivent être ratifiés par la Commission professionnelle paritaire.

3. Horaire. L'horaire quotidien est fixé librement par chaque entreprise entre 7 et  
19 heures. Il sera affiché dans tous les ateliers.

4. Congé hebdomadaire. Le personnel a droit à une demi-journée de congé par semaine;  
deux fois par mois au minimum ce congé tombera sur le samedi après-midi. Sont réservées  
les dispositions de la Loi fédérale sur le repos hebdomadaire.

5. Chefs d'atelier. Des arrangements peuvent être conclus dans le cadre des entreprises  
au sujet de la durée du travail des chefs d'atelier.

6. Veilleurs de nuit. La durée du travail et de présence des veilleurs de nuit n'excédera  
en aucun cas 60 heures par semaine. Afin d'assurer un repos suffisant aux veilleurs de nuit,  
les garages préviendront, selon les besoins locaux et les nécessités de l'entreprise, une rotation  
portant sur cinq nuits de douze heures (suivies de deux nuits complètes de congé) ou six  
nuits de dix heures (suivies d'une nuit complète de congé).

7. Heures supplémentaires. Les heures supplémentaires, soit celles effectuées en plus  
de ce qui est prévu aux alinéas 1, 2, 3, 6 ci-dessus, sont payées ou compensées à part, comme  
indiqué sous chiffre V (D).

#### III. Jours fériés

Les 1<sup>er</sup> et 2 janvier, le Vendredi-Saint, le Lundi de Pâques, l'Ascension et Noël sont  
considérés comme jours fériés.

Le Lundi de Pentecôte, le Lundi du Jeûne et le 1<sup>er</sup> Août, le travail prend fin à midi.  
La veille des jours fériés prévus au premier alinéa, le travail prend fin à 17 heures au  
plus tard.

Lorsque les jours fériés ne tombent pas sur un dimanche, le personnel payé à l'heure  
reçoit une indemnité fixe de 12 fr. par jour ou de 6 fr. par demi-journée.

1<sup>er</sup> Mai: les ouvriers sont libres de chômer le jour du 1<sup>er</sup> Mai après accord avec le patron.  
Les heures de travail manquées ne sont pas payées.

#### IV. Vacances

Le personnel a droit à des vacances payées d'après le tableau suivant:

Pendant la première année de travail dans l'entreprise: un jour pour deux mois de travail  
après 1 année complète de travail (année civile):

|                             |                    |
|-----------------------------|--------------------|
| après 2 années de service:  | 6 jours ouvrables  |
| après 3 années de service:  | 7 jours ouvrables  |
| après 4 années de service:  | 8 jours ouvrables  |
| après 5 années de service:  | 9 jours ouvrables  |
| après 6 années de service:  | 10 jours ouvrables |
| après 7 années de service:  | 11 jours ouvrables |
| après 8 années de service:  | 12 jours ouvrables |
| après 9 années de service:  | 13 jours ouvrables |
| après 10 années de service: | 14 jours ouvrables |
| après 15 années de service: | 18 jours ouvrables |

L'époque des vacances est fixée d'entente entre l'employeur et l'ouvrier, dans le courant  
de l'année, en principe pendant une période calme.

L'ouvrier qui, ayant eu ses vacances, quitte l'entreprise avant la fin de l'année, est  
tenu à rétroceder ce qu'il a touché en trop, soit sous forme de retenue de salaire, soit sous  
forme de travail, à raison de 1/12 de son droit aux vacances par mois de travail manquant.

L'ouvrier qui quitte l'entreprise avant d'avoir eu ses vacances y a droit, à raison de 1/12  
de son droit par mois de travail accompli.

Si un ouvrier est absent pour plus de deux mois (le cours de répétition de 32 jours est  
compté pour un mois) dans le courant d'une année par suite de service militaire, de maladie  
ou d'accident, la durée des vacances sera réduite d'un jour par deux mois d'absence supplé-  
mentaires complets; elle ne pourra cependant être inférieure à six jours.

Les années de service acquises lors de l'entrée en vigueur du contrat comptent pour le  
calcul de la durée des vacances.

Les vacances ne peuvent être remplacées, sous quelque forme que ce soit. Pendant  
la durée des vacances, il est interdit d'exercer une activité quelconque.

#### V. Rémunération du personnel

A. Catégories professionnelles. Le personnel forme les catégories suivantes:

1. Mécaniciens. Ouvriers en possession d'un certificat de fin d'apprentissage de mécanicien  
d'automobiles, de monteur d'automobiles, d'électricien d'automobiles.

- a) 1<sup>er</sup> semestre: ouvriers sortant d'apprentissage; au cours du premier semestre de travail;
- b) 2<sup>e</sup> semestre: ouvriers sortant d'apprentissage; au cours du deuxième semestre de travail;
- c) 2<sup>e</sup> année: ouvriers travaillant dans le métier depuis plus d'une année;
- d) 4<sup>e</sup> année: ouvrier travaillant dans le métier depuis plus de trois ans ou qui ont atteint  
l'âge de 23 ans;
- e) ouvriers qualifiés: dans la règle sont considérés comme tels tous les ouvriers justifiant  
de plus de sept ans de pratique dans la branche, ainsi que les titulaires du diplôme  
de maîtrise;
- f) chefs d'ateliers ou contremaîtres, chargés de la surveillance et du contrôle de tous les  
services de garage.

2. Manœuvres. Ouvriers ne possédant pas de certificat d'apprentissage dans les catégories  
reconnues sous chiffre 1 et qui travaillent en qualité de: aide-mécanicien, laveur-graisseur,  
veilleur de nuit, service-man, aide-magasiner, etc.

- a) 1<sup>er</sup> semestre: ouvriers débutant dans le travail de garage, au cours du premier semestre  
d'activité et âgés au minimum de 19 ans;
- b) 2<sup>e</sup> semestre: ouvriers ayant travaillé six mois au moins dans le métier et âgés au mini-  
mum de 19 ans;
- c) 2<sup>e</sup> année: ouvrier ayant travaillé une année au moins dans le métier et âgés au mini-  
mum de 20 ans;
- d) 3<sup>e</sup> année: ouvrier ayant travaillé deux ans au moins dans le métier et âgés au minimum  
de 21 ans;
- e) 4<sup>e</sup> année: ouvrier ayant travaillé trois ans au moins dans le métier et âgés au mini-  
mum de 22 ans.

Les manœuvres entrant dans le métier avant d'avoir atteint l'âge de 19 ans ont  
droit au salaire contractuel réduit de 10 ct. par année d'âge au moins.

3. Conclerges. Ouvriers chargés de la clientèle (essence, huile, etc.), à toute heure, habitant  
l'immeuble ou à proximité immédiate, pouvant être chargés de travaux de nettoyage.

4. Magasiniers:

- a) magasiniers responsables du service de magasin, ayant des connaissances de compa-  
bilité et n'ayant pas de personnel sous leurs ordres;
- b) magasiniers responsables du service de magasin, ayant des connaissances de compa-  
bilité et ayant du personnel sous leurs ordres.

B. Salaire effectif. Les salaires de toutes les catégories comprennent, au moment de la  
signature du contrat, toutes les allocations de renchérissement.

Pour les ouvriers ou manœuvres dont les aptitudes professionnelles sont manifestement  
insuffisantes, le montant du salaire sera déterminé de gré à gré entre patron et ouvrier. Un  
recours au Conseil professionnel paritaire reste réservé.

Catégories locales. Pour la fixation des conditions de travail, les localités sont réparties  
en trois zones:

- Zone I: Lausanne, Prilly, Pully, Renens;
- Zone II: Morges, Rolle, Nyon, Vallorbe, Orbe, Yverdon, Payerne, Echallens,  
Vevey, La Tour-de-Pellz, Clarens, Montreux, Aigle;
- Zone III: autres localités du canton.

C. Barème des salaires. Les salaires minima sont indiqués dans le tableau ci-dessous:

|                              | Zone I |       | Zone II |       | Zone III |       |
|------------------------------|--------|-------|---------|-------|----------|-------|
|                              | heure  | mois  | heure   | mois  | heure    | mois  |
| Mécaniciens:                 | Fr.    | Fr.   | Fr.     | Fr.   | Fr.      | Fr.   |
| a) 1 <sup>er</sup> semestre  | 1.80   | 360.— | 1.70    | 340.— | 1.60     | 320.— |
| b) 2 <sup>e</sup> semestre   | 1.90   | 380.— | 1.80    | 360.— | 1.70     | 340.— |
| c) 2 <sup>e</sup> année      | 2.15   | 430.— | 2.05    | 410.— | 1.95     | 390.— |
| d) 4 <sup>e</sup> année      | 2.55   | 510.— | 2.45    | 490.— | 2.35     | 470.— |
| e) 7 <sup>e</sup> année      | 2.70   | 540.— | 2.60    | 520.— | 2.50     | 500.— |
| f) chef d'atelier            | —      | 615.— | —       | 595.— | —        | 585.— |
| Manœuvres:                   |        |       |         |       |          |       |
| a) 1 <sup>er</sup> semestre  | 1.70   | 340.— | 1.60    | 320.— | 1.50     | 300.— |
| b) 2 <sup>e</sup> semestre   | 1.80   | 360.— | 1.70    | 340.— | 1.60     | 320.— |
| c) 2 <sup>e</sup> année      | 1.90   | 380.— | 1.80    | 360.— | 1.70     | 340.— |
| d) 3 <sup>e</sup> année      | 2.05   | 410.— | 1.95    | 390.— | 1.85     | 370.— |
| e) 4 <sup>e</sup> année      | 2.20   | 440.— | 2.10    | 420.— | 2.—      | 400.— |
| Conclerges                   | —      | 485.— | —       | 465.— | —        | 445.— |
| Magasiniers:                 |        |       |         |       |          |       |
| a) 1 <sup>re</sup> catégorie | —      | 485.— | —       | 465.— | —        | 445.— |
| b) 2 <sup>e</sup> catégorie  | —      | 535.— | —       | 515.— | —        | 495.— |

D. Heures supplémentaires. Le travail supplémentaire doit être évité dans la mesure du  
possible.

Les heures supplémentaires seront compensées ou payées de l'une des manières suivantes,  
d'entente entre les parties:

- a) par le paiement au tarif horaire augmenté de 25 %;
- b) par du temps libre d'une durée d'une heure et quart par heure supplémentaire.

Travail de nuit. Pour les heures supplémentaires effectuées de nuit, c'est-à-dire entre  
21 heures et 6 heures, le supplément est de 50 %.

Le travail de l'équipe de nuit (veilleur, etc.) est rémunéré comme prévu dans le barème C. Travail du dimanche et des jours fériés. Pour les heures supplémentaires effectuées le dimanche ou un jour férié, le supplément est de 50 %. Le travail de l'équipe de service est rémunéré comme prévu sous lettre B.

**Art. 2.** Le Département de l'agriculture, de l'industrie et du commerce est chargé de l'exécution du présent arrêté. Il a en outre la faculté de prendre toutes mesures propres à sauvegarder les intérêts des employeurs et employés ou ouvriers qui ne font pas partie des groupements contractants.

**Art. 3.** Le présent arrêté entrera en vigueur le jour de sa publication dans la « Feuille des Avis officiels du canton de Vaud » et sera valable jusqu'au 31 décembre 1947.

Donné, sous le sceau du Conseil d'Etat, à Lausanne, le 7 octobre 1947. (AA. 305)

Le vice-président: Ed. Jaquet. Le chancelier: F. Aguet.

Approuvé par le Conseil fédéral le 10 novembre 1947.

Publié dans la « Feuille des Avis officiels du canton de Vaud » du 21 novembre 1947.

## Dufatrust AG., Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR.

### Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Dufatrust AG. vom 10. November 1947 hat den Beschluss gefasst, die Gesellschaft aufzulösen. Die Dufatrust AG. tritt somit in Liquidation.

Die Gläubiger der Dufatrust AG. werden hiermit aufgefordert, im Sinne von Artikel 742 OR. u. ff., ihre Ansprüche beim Sitz der Gesellschaft anzumelden. Zürich, den 1. Dezember 1947. (AA. 308\*)

Dufatrust AG. in Liq., Bahnhofstrasse 77, Zürich.

## Mitteilungen – Communications – Comunicazioni

### Verfügung Nr. 810 A/47

der Eidgenössischen Preiskontrollstelle betreffend Ueberwälzung des Teuerungs-ausgleichs bei Hauswarsalären auf die Mieter

(Vom 28. November 1947)

Die Eidgenössische Preiskontrollstelle, gestützt auf die Verfügungen 1 und Nr. 7 des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements, vom 2. September 1939 bzw. 1. Mai 1941, betreffend die Kosten der Lebenshaltung und den Schutz der regulären Marktversorgung, verfügt:

**Art. 1.** Die Hauseigentümer werden ermächtigt, den ihren Hauswarten gewährten Teuerungsanpassung auf die Mieter zu überwälzen. Die Ueberwälzung darf höchstens im Ausmass der tatsächlich ausgerichteten Ansätze erfolgen; dabei darf jedoch der durch den Landesindex der Kosten der Lebenshaltung ausgewiesene Teuerungsanpassung in keinem Falle überschritten werden. Wird die Ueberwälzung ganz oder teilweise in anderer Form vorgenommen, z. B. in der Heizungskostenabrechnung, oder ist der Teuerungsanpassung bereits ganz oder teilweise durch eine Mietzinserhöhung berücksichtigt worden, so ist den bezüglichen Beträgen Rechnung zu tragen. Die Ueberwälzung hat in Form von separat auszuweisenden Sonderzuschlägen zum Mietzins zu erfolgen.

**Art. 2.** Die Verteilung des Teuerungsanpassungs ist im Verhältnis der höchstzulässigen Mietzinse vorzunehmen, soweit nicht ungleiche Vorteile aus den Leistungen des Hauswartes eine abweichende Belastung rechtfertigen. Vom Eigentümer selbst benützte oder unvermietete Objekte sind mit ihrem Mietwert ebenfalls zu berücksichtigen.

Den Mietern ist eine genaue Aufrechnung des zu überwälzenden Betrages und dessen Verteilung auf die einzelnen Objekte zu unterbreiten. Eine Kopie der Aufrechnung ist gleichzeitig der kantonalen Mietpreiskontrollstelle zu übermitteln.

**Art. 3.** Die Sonderzuschläge dürfen nur solange und soweit angewendet werden, als die ihrer Erhebung zugrundegelegten Kosten entstehen. Treten nachträglich Kostensenkungen ein, so hat ohne besondere Aufforderung eine entsprechende Herabsetzung oder Aufhebung zu erfolgen.

Es wird insbesondere auf die Verfügung Nr. 747 A/45 der Eidgenössischen Preiskontrollstelle, vom 21. März 1945, betreffend Verbot übersetzter Gewinne und Preissenkungspflicht verwiesen, wonach in keinem Falle für eine Leistung eine Gegenleistung gefordert oder angenommen werden darf, die, unter Berücksichtigung der branchenüblichen Selbstkosten, einen mit der allgemeinen Wirtschaftslage unvereinbaren Gewinn verschaffen würde.

**Art. 4.** Die vorliegende Verfügung hebt die vertraglichen Abmachungen zwischen den Parteien, wonach die Mieter zu geringeren Leistungen verpflichtet sind, als ihnen gemäss der vorliegenden Verfügung auferlegt werden dürfen, nicht auf.

**Art. 5.** Widerhandlungen gegen diese Verfügung werden gemäss Bundesratsbeschluss vom 17. Oktober 1944 über das kriegswirtschaftliche Strafrecht und die kriegswirtschaftliche Strafrechtspflege bestraft.

**Art. 6.** Die kantonalen Mietpreiskontrollstellen sind mit dem Vollzug beauftragt. Sie prüfen insbesondere, ob die in den ihnen erstatteten Meldungen genannten Beträge den Bestimmungen der vorliegenden Verfügung entsprechen. Die Befugnis der kantonalen Mietpreiskontrollstellen, unangemessene Ansätze gemäss Art. 1, Abs. 3 der eingangs zitierten Verfügung Nr. 1 zu senken, bleibt vorbehalten.

**Art. 7.** Diese Verfügung tritt sofort in Kraft.

### Prescriptions N° 810 A/47

de l'Office fédéral du contrôle des prix concernant le transfert sur les locataires de la compensation de renchérissement accordée aux concierges

(Du 28 novembre 1947)

L'Office fédéral du contrôle des prix, vu les ordonnances 1 et N° 7 du Département fédéral de l'économie publique, des 2 septembre 1939 et 1<sup>er</sup> mai 1941, concernant le coût de la vie et les mesures destinées à protéger le marché, prescrit:

**Art. premier.** Les propriétaires sont autorisés à transférer sur les locataires la compensation de renchérissement versée à leurs concierges. Il est interdit de transférer des montants supérieurs à la compensation effectivement payée aux concierges; la compensation ne devra pas dépasser les taux de renchérissement résultant de l'indice suisse du coût de la vie. On devra également tenir compte des montants transférés d'une autre manière, par exemple dans le décompte du coût du chauffage ou lorsque le renchérissement a déjà été compensé par une augmentation des loyers. Le transfert doit s'effectuer sous forme de suppléments calculés à part des loyers maximums autorisés.

**Art. 2.** Les sommes correspondantes seront réparties proportionnellement aux loyers maximums autorisés à moins que des avantages inégaux ne résultent du travail du concierge et ne justifient un autre mode de répartition. Les objets non loués ou utilisés par le propriétaire seront également considérés pour leur valeur locative.

Un compte exact des montants à transférer et le mode de répartition seront communiqués aux locataires. Une copie de cette communication sera transmise en même temps à l'Office cantonal du contrôle des loyers compétent.

**Art. 3.** Les suppléments en cause ne devront être appliqués qu'en tant et aussi longtemps que les frais ayant servi de base à leur fixation existent réellement et subsistent. Si ces frais viennent à baisser ou à disparaître, on devra spontanément réduire les suppléments d'une manière correspondante ou les supprimer.

Les intéressés sont au surplus renvoyés aux prescriptions N° 747 A/45 de l'OFCP., du 21 mars 1945, concernant l'interdiction des bénéfices excessifs et l'obligation d'abaisser les prix, aux termes desquelles il ne peut être exigé ni accepté pour aucune prestation une contre-prestation qui, compte tenu du prix de revient usuel dans la branche, procurerait un bénéfice incompatible avec la situation économique générale.

**Art. 4.** Les présentes prescriptions n'annulent pas les arrangements contractuels mettant les locataires au bénéfice de conditions plus favorables que celles que les présentes prescriptions permettraient de leur imposer.

**Art. 5.** Les infractions aux présentes prescriptions seront punies conformément aux dispositions de l'arrêté du Conseil fédéral du 17 octobre 1944 concernant le droit pénal et la procédure pénale en matière d'économie de guerre.

**Art. 6.** Les offices cantonaux du contrôle des loyers sont chargés de l'exécution des présentes prescriptions. Ils vérifient en particulier si les montants indiqués dans les déclarations qui leur sont adressées ont été calculés suivant les règles exposées ci-dessus.

Le droit des offices cantonaux du contrôle des loyers de réduire les taux injustifiés en vertu de l'article premier, alinéa 3, de l'ordonnance 1 précitée reste réservé.

**Art. 7.** Les présentes prescriptions entrent immédiatement en vigueur.

### Prescrizione N° 810 A/47

dell'Ufficio federale di controllo dei prezzi concernente il trasferimento sugli inquilini della indennità di rincaro concessa al portinaio

(Del 28 novembre 1947)

L'Ufficio federale di controllo dei prezzi, viste le ordinanze 1 e N° 7 del Dipartimento federale dell'economia pubblica, del 2 settembre 1939 e 1° maggio 1941, concernenti il costo della vita e i provvedimenti per proteggere l'approvvigionamento regolare del mercato, prescrive:

**Art. 1.** I proprietari sono autorizzati a trasferire sugli inquilini l'indennità di rincaro corrisposta ai loro portinai. È vietato di trasferire importi superiori all'indennità effettivamente pagata; la compensazione non potrà in tutti i casi sorpassare i tassi di rincaro risultanti dall'indice svizzero del costo della vita. Non è permesso mettere a carico degli inquilini degli importi trasferiti in un altro modo, per esempio, nel conteggio del costo di riscaldamento o dei quali si è già tenuto conto in autorizzazioni di aumento delle pigioni. Il trasferimento deve effettuarsi sotto forma di supplementi alle pigioni lecite.

**Art. 2.** La ripartizione dell'indennità di rincaro accordata deve essere effettuata proporzionalmente alle pigioni lecite a meno che eventuali prestazioni speciali del portinaio non avvantaggino parte degli inquilini e non giustifichino un altro modo di ripartizione.

Un conto esatto degli importi da trasferire ed il modo di ripartizione debbono essere comunicati agli inquilini. Una copia di tale comunicazione verrà trasmessa in pari tempo al competente ufficio cantonale di controllo delle pigioni.

**Art. 3.** I supplementi in parola possono essere applicati solo se e fintanto esistono effettivamente le spese prese come base per la loro fissazione. Qualora queste spese dovessero diminuire, i supplementi vanno ridotti spontaneamente in modo corrispondente o soppressi.

Gli interessati sono rimandati inoltre espressamente alle disposizioni della prescrizione N° 747 A/45 dell'Ufficio federale di controllo dei prezzi, del 21 marzo 1945, concernente il divieto di guadagni eccessivi e l'obbligo di ridurre i prezzi, secondo le quali è vietato di esigere o accettare per una prestazione una controprestazione che, tenuto conto del prezzo di costo usuale nel ramo, procurerebbe un profitto incompatibile con la situazione economica generale.

**Art. 4.** La presente prescrizione non abroga accordi contrattuali secondo i quali gli inquilini godono di condizioni più favorevoli che quelle che le presenti disposizioni permetterebbero d'imporre loro.

**Art. 5.** Chiunque contravviene alla presente prescrizione sarà punito conformemente alle sanzioni previste dal decreto del Consiglio federale del 17 ottobre 1944 concernente il diritto e la procedura penale in materia di economia di guerra.

**Art. 6.** Gli uffici cantonali di controllo delle pigioni sono incaricati dell'esecuzione delle presenti disposizioni. Essi verificano soprattutto se gli importi indicati nelle dichiarazioni loro trasmesse sono stati calcolati secondo le prelate disposizioni. Resta riservato il diritto degli uffici cantonali di controllo dei prezzi di ridurre i tassi ingiustificati in virtù dell'articolo primo, terzo capoverso dell'ordinanza 1, summenzionata.

**Art. 7.** La presente prescrizione entra in vigore immediatamente.

**Mexiko — Neuer Zolltarif**

(siehe Veröffentlichungen im SHAB. Nrn. 270 und 275 vom 18. und 24. November 1947)

Wie bereits bekanntgegeben wurde, tritt am 13. Dezember 1947 ein neuer mexikanischer Zolltarif in Kraft. Während der bisherige Tarif ausschliesslich Gewichtszölle kannte, sieht der neue Tarif — von wenigen Ausnahmen abgesehen — eine kombinierte Zollerhebung vor, die auf einem Gewichtszoll und auf einem dazu tretenden Wertzoll beruht. Als Grundlage des Wertzolls dient der Warenwert, der in der zur Sendung gehörenden Handelsfaktura angegeben ist. Unterschreitet indessen der Fakturawert der Waren deren amtlichen Preis, so wird der Wertzoll auf diesem amtlichen Preis berechnet. Da der neue Tarif in grosser Eile ausgearbeitet worden ist, sind bei den einzelnen Tarifnummern wohl die prozentualen Ansätze der Wertzölle, nicht aber die amtlichen Preise vermerkt, welche gegebenenfalls der Wertberechnung zugrunde gelegt würden. Es scheint übrigens, dass nicht für alle im Zolltarif aufgeführten Waren amtliche Preise festgesetzt werden wollen. Die neuen Tarifbestimmungen sehen vor, dass dort, wo für eine Ware kein amtlicher Preis festgesetzt wird, die bei der Verzollung vorgelegte Handelsfaktura eine für den Importeur verbindliche Erklärung enthalten muss, dass der darauf vermerkte Preis dem Marktpreis der Ware entspricht.

Nachstehend werden für eine Reihe schweizerischer Exportartikel die alten und die neuen Zollsätze aufgeführt:

| Mexikanische<br>Tarifnummer | Warenbezeichnung                                                                                                                                                                                                                                               | Alter Zoll<br>in Pesos | Neuer Zoll<br>in Pesos + Wertzoll<br>in % |
|-----------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|-------------------------------------------|
| 4.15.91                     | Stoffe aus Baumwolle von nicht glatter Wehant im Gewicht je Quadratmeter von mehr als 50, aber nicht mehr als 100 g                                                                                                                                            | je kg 8.40             | 2.— 30                                    |
| 4.16.00                     | Baumwollstoffe mit Wolle, Kunstfasern oder Seide bestickt                                                                                                                                                                                                      | je kg 13.—             | 5.— 35                                    |
| 4.19.00                     | Bänder aus Baumwolle, nicht besonders genannt, bis 20 cm breit                                                                                                                                                                                                 | je kg 7.70             | 2.— 35                                    |
| 4.44.10                     | Stoffe aus künstlichen Fasern, mit Seide bestickt                                                                                                                                                                                                              | je kg 42.50            | 5.— 65                                    |
| 4.49.00                     | Bänder aus Kunstfasern bis 20 cm breit, auch mit andern Fasern, ausgenommen Seide, gemischt                                                                                                                                                                    | je kg 25.—             | 10.— 45                                   |
| 4.63.00                     | Stoffe aus Seide von beliebiger Wehant, auch mit Stickereien aus andern Fasern, nicht besonders genannt                                                                                                                                                        | je kg 45.—             | 25.— 35                                   |
| 4.63.01                     | Seldenheuteltuch                                                                                                                                                                                                                                               | je kg 10.—             | 5.— 10                                    |
| 6.02.00                     | Kokain und seine Salze                                                                                                                                                                                                                                         | je kg 75.—             | 50.— 100                                  |
| 6.02.01                     | Kodein, Dlonin und ihre Salze                                                                                                                                                                                                                                  | je kg 75.—             | 50.— 100                                  |
| 6.02.11                     | Chinin und seine Salze                                                                                                                                                                                                                                         | je kg zollfrei         | 5                                         |
| 6.02.12                     | Kaffeln und seine Salze                                                                                                                                                                                                                                        | je kg 2.—              | 0.05 5                                    |
| 6.06.00                     | Anilinfärbstoffe                                                                                                                                                                                                                                               | je kg 0.25             | 0.05 10                                   |
| 6.31.90                     | Drogen und pharmazeutische Spezialitäten aller Art, nicht besonders genannt                                                                                                                                                                                    | je kg 1.—              | 6.50 —                                    |
| 6.52.10                     | Puder, parfümiert oder nicht (nicht parfümierter Puder bezahlt bis jetzt 4 Pesos per kg)                                                                                                                                                                       | je kg 14.—             | 2.— 50                                    |
| 8.00.00                     | Maschinen und Apparate beliebiger Gattung, deren Gesamtheit eine Anlage zur Erzeugung von elektrischer Kraft für Antriebs-, Heizungs- oder Beleuchtungszwecke darstellt (mit Ausnahme von Akkumulatoren und Elementen), ferner Material für Energieübertragung | je kg zollfrei         | zollfrei                                  |
| 8.10.00                     | Dampfkessel von beliebigem Gewicht                                                                                                                                                                                                                             | je kg 0.08             | 0.02 5                                    |
| 8.10.10                     | Generatoren oder Elektromotoren von beliebigem Gewicht (Generatoren und Elektromotoren im Stückgewicht von über 10 bzw. 100 kg bezahlen bis anhin 0.08 bzw. 0.07 Pesos)                                                                                        | je kg 0.40             | 0.01 5                                    |
| 8.10.20                     | Turbulen aller Art                                                                                                                                                                                                                                             | je kg 0.04             | 0.02 5                                    |
| 8.10.30                     | Elektrische Akkumulatoren                                                                                                                                                                                                                                      | je kg 0.80             | 0.20 15                                   |
| 8.22.00                     | Kardier-, Spinnerel- und Webereimaschinen                                                                                                                                                                                                                      | je kg *                | 0.01 5                                    |
|                             | * bisher in 6 verschiedene Tarifnummern aufgeteilt.                                                                                                                                                                                                            |                        |                                           |
| 9.01.11                     | Teleskope, Nivellierinstrumente, Sextanten, Theodolite aller Art                                                                                                                                                                                               | je kg *                | 0.02 5                                    |
|                             | * bisher in andere Tarifnummern eingereiht.                                                                                                                                                                                                                    |                        |                                           |
| 9.01.20                     | Präzisionswaagen (mit Milligrammskala)                                                                                                                                                                                                                         | je kg 0.50             | 0.25 5                                    |
| 9.40.10                     | Taschen- oder Armbanduhrn mit Repetierwerk, mit Gold- oder Platingehäuse, oder einfach verguldet, plattiert oder mit Teilen oder Einlagen aus Gold                                                                                                             | je Stück *             | 35.— 45                                   |
|                             | * diese Uhren fielen bis jetzt unter verschiedene Tarifnummern mit Zöllen von 20 bis 35 Pesos je Stück.                                                                                                                                                        |                        |                                           |
| 9.41.00                     | Gehäuse aus Gold oder Platin oder einfach verguldet oder plattiert oder mit Goldinlagen, für Taschen- oder Armbanduhrn                                                                                                                                         | je Stück *             | 1.50 45                                   |
|                             | * bisher verschiedene Tarifnummern.                                                                                                                                                                                                                            |                        |                                           |
| 9.41.02                     | Nicht besonders erwähnte Gehäuse für Taschen- oder Armbanduhrn                                                                                                                                                                                                 | je Stück *             | 0.05 35                                   |
|                             | * bisher verschiedene Tarifnummern.                                                                                                                                                                                                                            |                        |                                           |
| 9.41.20                     | Bestandteile für Gehäuse von Taschen- und Armbanduhrn                                                                                                                                                                                                          | je Stück *             | 0.05 20                                   |
|                             | * bisher verschiedene Tarifnummern.                                                                                                                                                                                                                            |                        |                                           |
| 9.41.21                     | Bestandteile aller Art für Werke von Taschen- oder Armbanduhrn                                                                                                                                                                                                 | je kg *                | 1.— 15                                    |
|                             | * bisher verschiedene Tarifnummern.                                                                                                                                                                                                                            |                        |                                           |

Die Handelsabteilung des EVD erteilt auf Wunsch weitere Auskünfte.

282. 2. 12. 47.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartements in Bern.  
Administration des Blattes: Effingerstr. 8, Bern - Druck: Fritz Pochon-Jent AG., Bern

**Importeure**

Italienische Produkte  
setzen sich mit Uhrenfabrik  
in Biel in Verbindung.  
Fertige Ware und Abnehmer  
in Italien vorhanden.

U 103

Anfragen unter Chiffre S 26414 U an Publitas Biel.

**Eidgenössisches Finanz- und Zolldepartement**

Auslosung von Obligationen der Eidgenössischen 3½%-Anleihe von 1932/33 Serien I/III

Die Auslosung der am 1. April 1948 zur Rückzahlung gelangenden Obligationen der Eidgenössischen 3½%-Anleihe von 1932/33, Serien I/III, wird Montag, den 29. Dezember 1947, 9 Uhr vormittags, Bureau Nr. 70, Verwaltungsgebäude des Eidgenössischen Finanz- und Zolldepartementes in Bern, stattfinden.

Bern, den 1. Dezember 1947.

EIDGENÖSSISCHE FINANZVERWALTUNG  
Kassen- und Rechnungswesen.

**Département fédéral des finances et des douanes**

Tirage au sort des obligations de l'emprunt fédéral 3½%, de 1932/33 séries I/III

Le tirage au sort des obligations de l'emprunt fédéral 3½%, de 1932/33, séries I/III, appelées au remboursement pour le 1<sup>er</sup> avril 1948, aura lieu lundi 29 décembre 1947, à 9 heures du matin, bureau N° 70, bâtiment de l'Administration du Département fédéral des finances et des douanes, à Berne.

Berne, le 1<sup>er</sup> décembre 1947.

ADMINISTRATION FÉDÉRALE DES FINANCES  
Service de caisse et de comptabilité.

**Dipartimento federale delle finanze e delle dogane**

Estrazione a sorte di obbligazioni del prestito federale 3½%, del 1932/33 serie I/III

L'estrazione a sorte delle obbligazioni del prestito federale 3½%, del 1932/33, serie I/III, che saranno rimborsate per il 1° aprile 1948, avrà luogo lunedì 29 dicembre 1947, alle ore 9 del mattino, nell'ufficio N° 70, alla sede del Dipartimento federale delle finanze e delle dogane in Berna.

Berna, 1° dicembre 1947.

AMMINISTRAZIONE FEDERALE DELLE FINANZE  
Servizio cassa e contabilità.

**A. Jean Pfister & Cie. AG., Bürstenfabrik  
Wangen a. d. A.**

Einladung zur

ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Montag, den 15. Dezember 1947, um 14 Uhr 15, im Gasthof «Zur Krone» in Wangen a. d. A.

Traktanden:

1. Protokoll.
2. Geschäftsbericht und Jahresrechnung 1946/47; Entlastung der Verwaltung.
3. Wahl der Kontrollstelle.

Geschäftsbericht, Jahresrechnung, Bericht der Kontrollstelle sowie Anträge des Verwaltungsrates liegen 10 Tage vor der Generalversammlung im Bureau der Gesellschaft auf. Zutrittskarten zur Generalversammlung können bis zum 13. Dezember 1947 im Bureau der Gesellschaft gegen Vorweisung der im Eigentum des Bestellers stehenden Aktien oder hinreichend betrachteten Ausweis über sein Eigentum von Aktien oder gegen eine Vertretungsvollmacht des Eigentümers bezogen werden. An der Generalversammlung selbst werden keine Zutrittskarten ausgegeben. Sn 53

Wangen a. d. A., den 29. November 1947.

Der Verwaltungsrat.

**«CUPRA» Société des produits chimiques S.A.**

CRISSIER (Vaud)

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le mardi 16 décembre 1947, à 15 heures 30, au Café Vaudois, 1, place Riponne, à Lausanne.

Ordre du jour:

- 1<sup>o</sup> Procès-verbal.
- 2<sup>o</sup> Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1946/47.
- 3<sup>o</sup> Rapport de Monsieur le vérificateur des comptes pour l'exercice 1946/47.
- 4<sup>o</sup> Votation sur les conclusions de ces rapports — décharge aux organes responsables.
- 5<sup>o</sup> Nomination d'un administrateur.
- 6<sup>o</sup> Nomination d'un vérificateur des comptes pour l'exercice 1947/48.
- 7<sup>o</sup> Divers.

Le rapport de gestion, le bilan, le compte de pertes et profits et le rapport de Monsieur le vérificateur des comptes sont à la disposition de Messieurs les actionnaires dans les bureaux de la société à Renens.

Messieurs les actionnaires désirant participer à cette assemblée peuvent obtenir des cartes d'admission en justifiant de leur qualité d'actionnaire auprès de

la Banque cantonale vaudoise, à Lausanne,  
l'Union de banques suisses, à Lausanne,  
et au siège de la société,  
jusqu'au 13 décembre 1947, à midi.

Crissier, le 1<sup>er</sup> décembre 1947.

Le conseil d'administration.



**Natural**  
INTERNATIONALE TRANSPORTE  
empfiehlt

Ihren gut ausgebauten internationalen  
**LUFTFRACHTVERKEHR**  
Eigene Abfertigungsbüreaux  
in Basel-Mülhausen, Zürich-Dübendorf,  
Genf-Colonin.  
Agenten von Fluggesellschaften.

## Öffentliches Inventar - Rechnungsruf

Erblasser:

Peetz Johann Martin

des Johann sel. und der Elisabeth, geb. Munzert sel., deutscher Staatsangehöriger, geboren am 10. November 1880, gewesener Inhaber eines Buchantiquariats an der Kramgasse 8 in Bern, wohnhaft gewesen Greyerstrasse 26 in Bern, gestorben am 24. Oktober 1947.

Eingabefrist bis und mit 22. Dezember 1947:

- für Forderungen und Bürgschaftsansprüche beim Regierungstatthalteramt II von Bern;
- für Guthaben des Erblässers bei Notar Hans Luginbühl, Waisenhausplatz 25 in Bern.

Die Eingaben sind schriftlich und gestempelt einzureichen. Für nicht angemeldete Forderungen haften die Erben weder persönlich noch mit der Erbschaft (Art. 590 ZGB.).

Massverwalter: Herr Notar W. Stotzer, Waisenhausplatz 25, Bern.

Bern, den 15. November 1947.

Der Beauftragte: H. Luginbühl, Notar.

Infolge Rücktritts des bisherigen Inhabers am  
Ende des Jahres ist die Stelle des

## CHEFS

der Eidgenössischen Preiskontrollstelle

auf 1. Januar 1948 wieder zu besetzen.

Erfordernisse: Gründliche Kenntnisse der schweizerischen Wirtschaft und deren Organisation; praktische Erfahrungen über die Preisgestaltung und in der Führung von Verhandlungen; vollständige Beherrschung der deutschen und französischen Sprache. Besoldung gemäss Vereinbarung. 665  
Bewerber wollen ihre Anmeldung an das Generalsekretariat des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements bis spätestens 15. Dezember senden.

## J. BOBST & FILS S.A., Prilly-Lausanne

Le dividende fixé par l'assemblée générale des actionnaires, du 28 novembre 1947, est payable, dès le 29 novembre 1947, à l'Union de banques suisses, à Lausanne, contre remise du coupon N° 7, par 9 fr. brut.

Prilly-Lausanne, le 28 novembre 1947.

## Fabrique d'Allumettes Diamond S.A., Nyon

Messieurs les actionnaires sont convoqués en  
assemblée générale extraordinaire  
le jeudi 11 décembre 1947, à 10 heures 30, dans les bureaux de la fabrique, à Nyon.

### ORDRE DU JOUR:

- 1<sup>re</sup> Augmentation du capital social.
- 2<sup>e</sup> Modification de l'article 4 des statuts.
- 3<sup>e</sup> Propositions individuelles.

La liste de présence sera établie avant l'assemblée dès 10 heures.

La proposition de modification de l'article 4 des statuts est à la disposition des actionnaires au siège de la société.

Nyon, le 1<sup>er</sup> décembre 1947.

LE CONSEIL D'ADMINISTRATION.

## Schweiz. Sprengstoff-Fabrik AG., Dottikon

Einladung zu einer ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre  
auf Montag, den 15. Dezember 1947, nachmittags 17 Uhr, im Sitzungssaal der Schweizerischen Bankgesellschaft, Zürich.

### TRAKTANDEN:

1. Beschlussfassung über Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 750 000 auf Fr. 1 500 000 durch Ausgabe von 750 Aktienaktien zu je Fr. 1000.
2. Feststellung der Zeichnung und Vollzahlung der Kapitalerhöhung und des Bezugsrechts der Aktionäre.
3. Beschlussfassung über Umwandlung der bestehenden Inhaberk Aktien in Namensaktien.
4. Aenderung der §§ 4, 6, Al. 1, 7 und 28 der Statuten.

Die Anträge auf Abänderung der Statuten liegen zur Einsicht der Aktionäre am Sitz der Gesellschaft auf.

Namens des Verwaltungsrates,  
der Präsident: Dr. J. Henggeler.

Gesucht

## gute, trockene Lager,

wenn möglich mit Geleiseanschluss,  
für Einlagerung von

## Zucker.

Offerten an Waren-Sektion KEA,  
Brunnadernrain 8, Bern

Zu verkaufen einige Posten

## rostfreien Stahls

(Kaltgewalztes Stahlband und in  
Tafeln). Vollständige Lagerliste zur  
Verfügung. — Offerten unter Chiffre  
F 13175 X an Publicitas Genf.

Gesucht zu baldigem Eintritt

## Verkäufer

für Büromöbel, Registrieren, Kar-  
tellen und Büromaschinen. Inter-  
essante Tätigkeit für bestkann-  
te Firma. Verkauf in der Ausstellung  
und auf dem Platze Zürich. Nur  
Herren, die sich über Tätigkeit in  
dieser Branche und über gute kauf-  
männische Ausbildung ausweisen  
können, machen ausführliche Offerte  
an Postfach 390, Zürich 22.

## Lagerraum

in schweiz. Zollfreilager verfügbar ab  
sofort.

Geeignet zum Einlagern von mit ho-  
hem Zoll belasteten Waren, vorwiegend  
Nahrungs- und Genussmittel.

Für den Transport steht eigener,  
moderner Camions-Park zur Verfügung.  
Regelmässige Transporte von und  
nach Seehäfen in Belgien, Holland,  
Dänemark. L 455  
Zollabfertigungen durch erfahrene  
Deklaranten.

MEJOR AG., Basel und Lausanne.

Industrie chimique en plein tra-  
vail et constant développement  
cherche

## capitaux privés (30 000 à 50 000 francs)

en parts individuelles de 5000 fr.  
à 10'000 fr., pour extension de son  
activité et achats de matières  
premières (demande sans cesse  
croissante des articles fabriqués).  
Matériel et installations modernes.  
Organisation de premier ordre.  
Remboursements des parts par  
tranches annuelles, taux d'in-  
térêt à convenir.

Discretion assurée.

Offres sous chiffre P R 36388 L à  
Publicitas Lausanne.

## Patente

In allen Ländern  
durch  
Dipl.-Ing. J. Späthy  
Limmatquai 62  
Zürich, Tel. 32 85 85

## Fondant- Tafelschokolade

mit 12 % Buttergehalt  
laufend ab Transitlager.

Tracova, Basel 2

## Prima Kapitalanlage

für Pensionskasse, Versicherung  
und Finanzmann. In hester Ver-  
kehrslage in erstem Fremden-  
kurort Graubündens

## RENDITENHAUS

in neuwertigem Zustand per so-  
fort zu verkaufen. Preis 600 000  
Fr. Rendite netto 5 1/2 %. Günstige  
Übernahmehedingungen. Absolu-  
te Diskretion erwünscht und  
zugeleitet. — Offerten unter  
Chiffre Hab 664-1 an Publicitas  
Bern.

## ERFOLGREICHES INKASSO

anerkannter u. bestrittener Forderungen  
GLÜCKLICHE VERRETUNG in Insolvenzfällen  
VERWALTUNG - TREUHANDFUNKTIONEN

SCHWEIZ. CREDITOREN-VERBAND  
Zürich 1, Bahnhofstrasse 72, gegr. 1897



Der sicherste Beweis

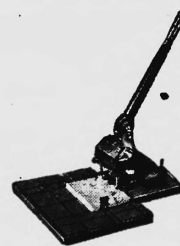
ist der Selbstbeweis, das heisst ein aus eigener Anschauung  
gewonnenes Urteil. In besonderem Masse zeigt sich dies immer  
wieder beim Prüfen der Precisa-Additions- und Saldiermaschine.  
Die praktische Erprobung am eigenen Arbeitsplatz lässt rasch  
erkennen, was die Precisa leistet und wie einfach sie zu be-  
dienen ist. — Machen auch Sie es! Das kostet Sie nichts, ver-  
pflichtet Sie zu nichts, aber es gibt Ihnen die beste Gewähr  
für die richtige Wahl. Wenn Sie uns anrufen, bringen wir Ihnen  
gern eine Precisa für ein paar Tage zur Probe.

**Precisa**

die Additions- und Saldiermaschine für jeden Betrieb

Generalvertrieb: **ERNST JOST** Aktiengesellschaft  
Zürich, Sihlstrasse 1, Telefon 27 23 12

## STAPELLOCHER MARTINI



für die Lochung von  
Papier- u. Stoffstapeln  
usw. bis zu 30 mm  
Höhe. Doppel- oder  
Einzel-Lochungen, ver-  
schiedene Lochdurch-  
messer. Der Ideal-Ap-  
parat für Banken, in-  
dustrielle und Textil-  
grossbetriebe. Auch zur  
Entwertung von Akten.

Verlangen Sie Auskunft!

MARTINI AG., FRAUENFELD

Telefon Felben 99118

## Montreux EDEN

CH 1. - Des Halbinsel - E. Oberst

Zu verkaufen:

zirka 5 t Leinöl roh

zirka 5 t Sojaöl roh

zirka 5 t Maisöl roh

prompt ab Lager.

Anfragen unt. Chiffre

P 6460 W an Publi-

citas Winterthur.

## Füllbleistifte

mit individuellem  
Prätext sind  
dauerhafte

## Werbegeschenke

Gediegene  
Ausführungen in  
grosser Auswahl

Füllstiftfabrik  
vorm. Welly Pohl  
Postfach 158  
Zürich 27

## Kugellager

erstklassiges amerikanisches Pro-  
dukt. Marke «FEDERAL» in allen  
Typen der Serien 6200, 6300 und 6400,  
direkt ab USA lieferbar. Mindest-  
menge 500 Stück. Lieferfrist zirka  
30 bis 60 Tage. Beste Referenzen.

W. SCHUTZ S. A., LAUSANNE,  
Westinghouse Agentur,  
3 avenue Bachonnét.

## Dame représentante

ayant grosse clientèle dans la Suisse  
romande, recherche représentation,  
gros et détail. — Offres sous chiffres  
Go 19828 Z à Publicitas Zurich.

## Das richtige Schmiermittel!

Getriebe- und Schleiföl  
Härteöl  
Schmieröl  
Schneidöl  
Getriebeöl und Fett  
Graphitprodukte

**MINERALÖL-UNION**  
G. M. B. H.  
BBN, Effingerstrasse 75, Telefon 27646

Ein in den Lebensmittelgeschäften  
der Ost- und Zentralschweiz meistens  
eingeführt

## Vertreter

mit Wohnsitz in Zürich, sprach-  
gewandt, sucht auf anfangs 1948  
einen neuen Wirkungskreis. Offerten  
unter Chiffre Hab 666-1 an Publi-  
citas Bern.

## Fürsorge-Einrichtungen

Anleitung kompletter Pensionskassen

Anpassung an AHV.

Beratung in allen Pensionsfragen

**Dr. A. Schübeler**

Versicherungsexperte

Zürich, Biberlistrasse 11 — Tel. 32 61 22